



SAUGROBOTER / ROBOT VACUUM CLEANER / ASPIRATEUR ROBOT SSRA1

DE AT CH

SAUGROBOTER

Kurzanleitung

FR BE

ASPIRATEUR ROBOT

Guide de démarrage rapide

PL

ROBOT SPRZĄTAJĄCY

Krótką instrukcją

SK

ROBOTICKÝ VYSÁVAČ

Krátký návod

DK

ROBOTSTØVSUGER

Kort vejledning

GB IE

ROBOT VACUUM CLEANER

Short manual

NL BE

ROBOTSTOFZUIGER

Korte handleiding

CZ

ROBOTICKÝ VYSÁVAČ

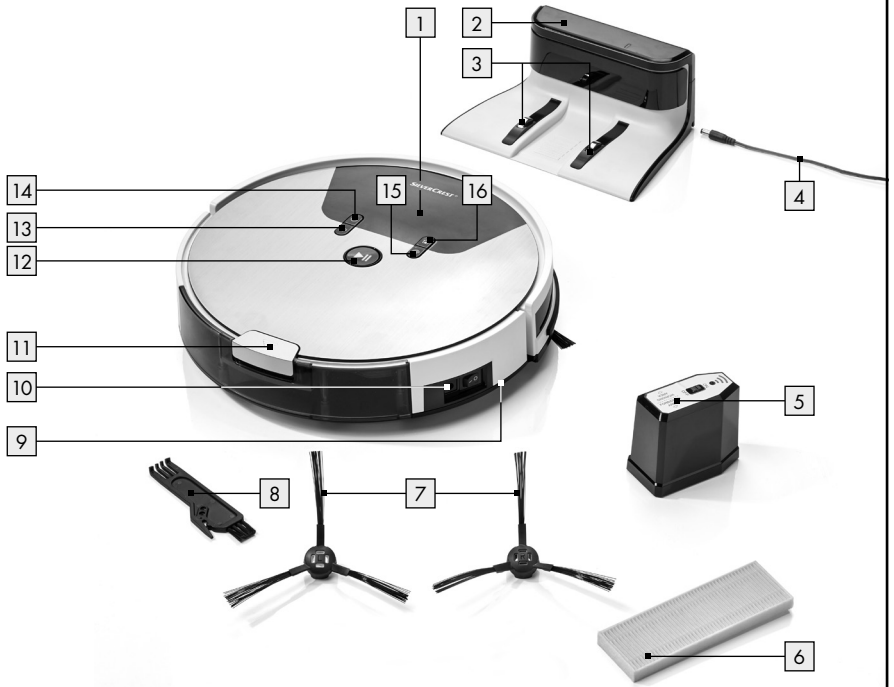
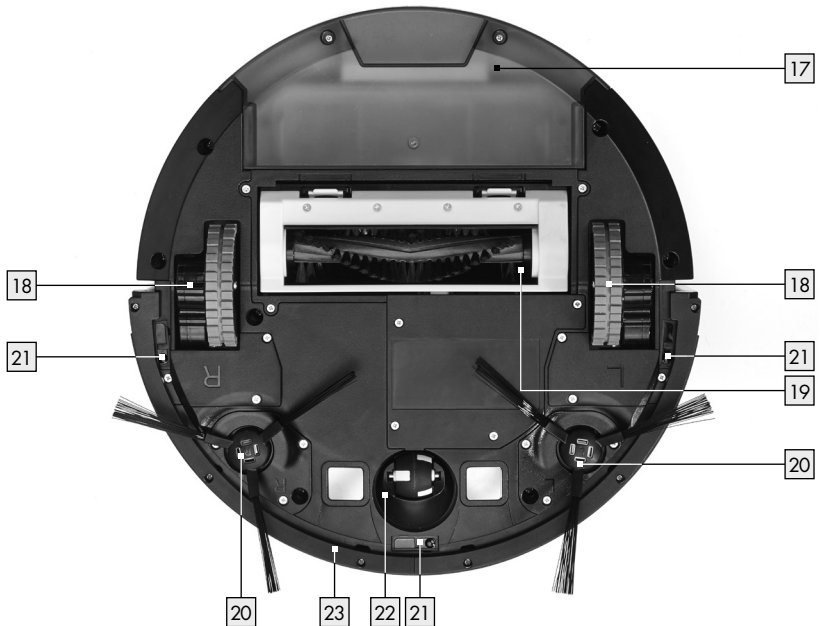
Krátký návod

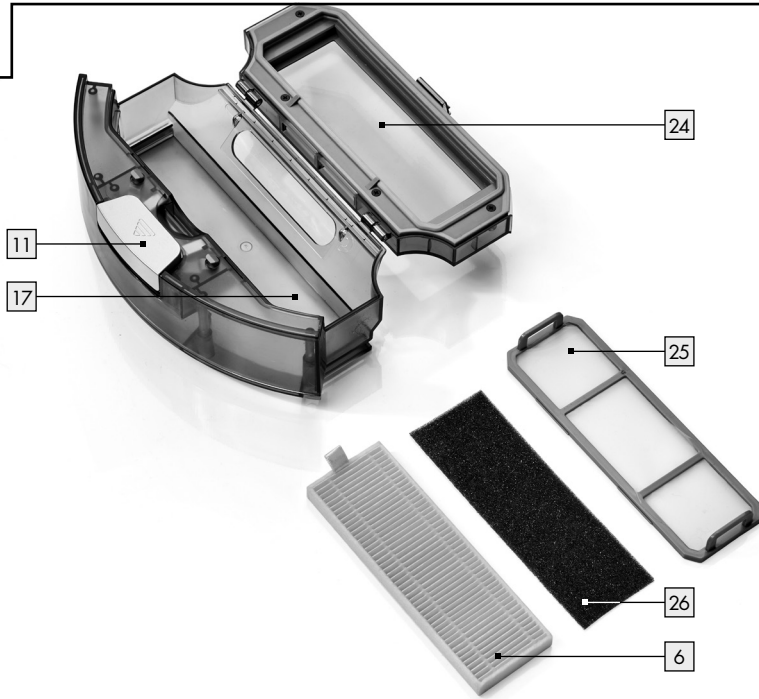
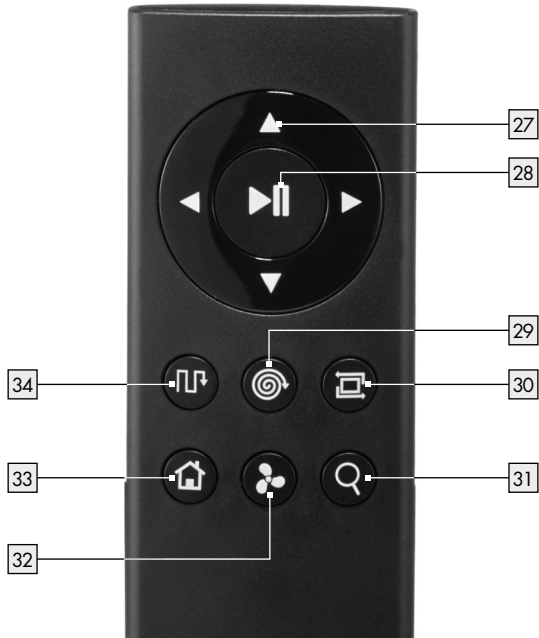
ES

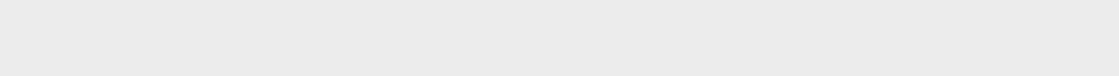
ROBOT ASPIRADOR

Guía rápida
















DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	7
GB/IE	Short manual	Page	19
FR/BE	Guide de démarrage rapide	Page	29
NL/BE	Korte handleiding	Pagina	41
PL	Krótká instrukcja	Strona	53
CZ	Stručný návod	Strana	65
SK	Krátky návod	Strana	75
ES	Guía rápida	Página	85
DK	Kort vejledning	Side	97

A**B**

C**D**




Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 8
Einleitung	Seite 8
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 9
Teilebeschreibung.....	Seite 9
Technische Daten.....	Seite 9
Sicherheitshinweise	Seite 10
Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus.....	Seite 13
Inbetriebnahme	Seite 14
Produkt aufladen.....	Seite 14
Seitenbürsten anbringen.....	Seite 15
Produkt ein-/ ausschalten.....	Seite 15
Bedienung	Seite 15
Reinigungs-Modi.....	Seite 16
Virtuelle Wand.....	Seite 16
Per LIDL Home App bedienen	Seite 17

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		SMPS (Switch mode power supply unit) (Schaltnetzteil)
	Anweisungen lesen!		Polarität / Akkudaten beachten
	Das Produkt ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Polarität des Netzanschlusses
	Gleichstrom		EU-konform
	Wechselstrom		Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!
	Schutzklasse III		36 Monate Garantie
	Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Verpackungsmaterial und Produkt.		TÜV SÜD / -GS zertifiziert
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator		

Saugroboter SSRA1

● Einleitung

 Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung. Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN 365236_2101) die vollständige Bedienungsanleitung einsehen und herunterladen.

WARNING! Beachten Sie die vollständige Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Die Kurzanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren

Sie die Kurzanleitung gut auf und händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.



● Bestimmungsgemäße Verwendung









Dieses Produkt ist zum Aufsaugen von loseem, trockenem Schmutz wie zum Beispiel Staub, Fusseln oder Krümeln auf glatten Bodenbelägen und kurzflorigen Teppichen geeignet. Benutzen Sie das Produkt nur im Innenbereich. Das Produkt ist ausschließlich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den vorgesehenen Zweck. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Verletzungen und/oder Beschädigungen führen. Für Schäden, deren Ursachen in bestimmungswidrigen Anwendungen liegt, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

● Teilebeschreibung

Saugroboter

- 1 Display
- 2 Ladestation
- 3 Ladestifte
- 4 Netzkabel
- 5 virtuelle Wand
- 6 HEPA-Filter
- 7 Ersatz-Seitenbürsten
- 8 Reinigungsbürste
- 9 Betriebsschalter
- 10 Ladeanschluss
- 11 -Taste „Staubbehälter“
- 12  „Start-/Pause“-Taste
- 13 -Taste „Auto-Modus“
- 14 -Taste „Zeitplaneinstellung“
- 15 -Taste „Spot-Modus“ / Zeiteinstellung senken
- 16 -Taste „Rückkehr-Modus“ / Zeiteinstellung erhöhen
- 17 Staubbehälter
- 18 seitliches Rad
- 19 Kombi-Bodenbürste
- 20 Seitenbürsten
- 21 Anti-Fall-Sensor
- 22 vorderes Rad
- 23 Kollisionsschutz
- 24 Deckel Staubbehälter
- 25 Hauptfilter
- 26 Schaumfilter

Fernbedienung

- 27 -Richtungstasten
- 28 -Taste „Start / Pause“
- 29 -Taste „Spot-Modus“
- 30 -Taste „Ecken-Modus“
- 31 -Taste „Saugroboter suchen“
- 32 -Taste „MAX-Modus“
- 33 -Taste „Rückkehr-Modus“
- 34 -Taste „Auto-Modus“

● Technische Daten

Saugroboter

Modell:	Silvercrest SSRA1
Betriebsspannung:	14,4V=== (Gleichstrom)
Nennleistung:	22 W
Akku:	Lithium-Ionen Akku (4 Zellen), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh
Laufzeit:	max. 90 Minuten (abhängig von Modus und Bodenbeschaffenheit)
Ladezeit:	ca. 5–6 Stunden


Ladestation

Nenn-Ausgangsspannung:	19V=== (Gleichstrom)
Nenn-Ausgangsstrom:	0,6 A

Fernbedienung

Modell:	SSRA1
Nenn-Eingangsspannung:	3V=== (Gleichstrom)
Batterie:	2 x 1,5V AAA (im Lieferumfang enthalten)
Frequenzband:	2,412–2,484 GHz
Abgestrahlte maximale Sendeleistung:	280 mA@16 dBm

Netzteil

Information:	Wert	Einheit
Name des Herstellers	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Modellkennung	S012DBV1900060	
Eingangsspannung	100-240	V~
Eingangswechselstromfrequenz	50/60	Hz
Ausgangsspannung	19	V===
Ausgangsstrom	0,6	A
Ausgangsleistung	11,4	W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	84,85	%
Effizienz bei geringer Last (10 %)	76,32	%
Leistungsaufnahme bei Null-Last	0,057	W

Virtuelle Wand

Batterie: 2 x 1,5V AA (im Lieferumfang enthalten)

App

Systemvoraussetzungen: iOS ab Version 10.0,
Android™ ab Version 5.0




Sicherheitshinweise

BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!

-  **LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es

besteht Erstickungsgefahr. Halten Sie Kinder vom Produkt fern.

-  **WARNUNG! LEBENS-GEFAHR!** Batterien gehören nicht in Kinderhände. Lassen Sie Batterien nicht offen herumliegen. Es besteht die Gefahr, dass diese von Kindern oder Haustieren verschluckt werden. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen


- wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Stellen Sie sicher, dass die Spannung der Stromzufuhr mit der auf der Ladestation [2] angegebenen übereinstimmt.
 - Verwenden Sie nur die originale, vom Hersteller gelieferte, wieder aufladbare Batterie und Ladestation [2]. Die Verwendung von nicht wieder aufladbaren Batterien ist nicht gestattet. Weitere Informationen zur Batterie finden Sie im Kapitel „Technische Daten“.
 - Die Ladestation [2] darf nicht verwendet werden, wenn sie beschädigt ist.
 - Behandeln Sie das Netzkabel [4] vorsichtig, um Schäden zu vermeiden. Verwenden Sie das Netzkabel [4] nicht, um das Produkt oder die Ladestation [2] zu bewegen oder zu ziehen. Lassen Sie das Produkt nicht über das Netzkabel [4] fahren und halten Sie es von Wärmequellen fern.
 - Wenn das Netzkabel [4] beschädigt ist, muss es von qualifiziertem Wartungspersonal ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es aufgrund von
 - Stürzen,
 - Beschädigungen,
 - eingedrungenem Wasser,
 - Verwendung im Freien
 nicht ordnungsgemäß arbeiten kann. Lassen Sie das Produkt vom Hersteller bzw. von seiner Kundendienstabteilung reparieren.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht in einem Zimmer, in dem sich Kinder aufhalten.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht auf nassen oder feuchten Böden.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht bei Temperaturen über +40 °C oder unter +10 °C.
 - Entfernen Sie Hindernisse vor der Verwendung, zum Beispiel Stromkabel, Spielzeug und andere Gegenstände.
 - Falten Sie Teppichkanten unter den Teppich. Lassen Sie Gardinen und Tischdecken nicht auf den Boden hängen.
 - Versuchen Sie, Möbel ordentlich aufzustellen.
 - Testen Sie das Produkt in Bereichen mit Treppen. So können Sie feststellen, ob das Produkt die Kante des Absturzbereichs erkennen kann.
 - Stellen Sie sich nicht in den Arbeitsbereich des Saugroboters. Diese Bereiche kann der Saugroboter sonst nicht reinigen.

- Lassen Sie Haare, Kleidung und Finger nicht in die Nähe der Öffnungen oder Betriebsteile des Produkts gelangen.
- Lassen Sie das Produkt keine Materialien aufsaugen, die das Produkt verstopfen könnten, zum Beispiel Steine, Papierabfall etc.
- Lassen Sie das Produkt keine entflammaren Materialien aufsaugen, zum Beispiel Benzin oder Toner von einem Drucker oder Fotokopierer.
- Lassen Sie das Produkt keine brennenden Produkte aufsaugen, zum Beispiel Zigaretten, Streichhölzer, Asche und andere Gegenstände, die einen Brand auslösen können.
- Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn die Ansaugöffnung blockiert ist. Beseitigen Sie Staub, Haare, Watte etc., damit die Luft in der Ansaugöffnung reibungslos strömt.
- Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass der Staubbehälter [17](#) und die Filter [6](#), [25](#), [26](#) ordnungsgemäß installiert sind.
- Überprüfen Sie die zu reinigende Fläche vor jeder Inbetriebnahme des Produkts und beachten Sie die dafür notwendigen Sicherheitshinweise und die Hinweise zur Raumvorbereitung.
- Überprüfen Sie vor jeder Inbetriebnahme die Ladestation, das Netzkabel bzw. den Netzadapter auf etwaige Schäden.
- Überprüfen und reinigen Sie die Filter und den Staubbehälter regelmäßig, um die Lebensdauer Ihres Produkts zu verlängern.
- Verwenden Sie das Produkt nie ohne Filter, um den Motor nicht zu beschädigen und so die Lebensdauer des Produkts zu verkürzen.
- Schalten Sie das Produkt vor jedem Transport aus.
- Laden Sie das Produkt mindestens einmal pro Monat vollständig auf, um eine Tiefentladung und somit eine Schädigung des Akkus zu verhindern.
- Decken oder kleben Sie die Anti-Fall-Sensoren des Produkts nicht ab. Andernfalls kann das Produkt nicht mehr navigieren.
- Reinigen Sie die Anti-Fall-Sensoren regelmäßig. Wenn die Bodensensoren verunreinigt sind, besteht die Gefahr, dass das Produkt an Treppen oder Absätzen herunterfällt.
- Beachten Sie, dass das Produkt an der Rückseite keine Anti-Fall-Sensoren hat.

- Betreiben Sie das Produkt nur dann mit der Fernbedienung, wenn es in Sichtweite ist.
- Informieren Sie bei Betrieb gegebenenfalls andere Leute im Raum, damit niemand auf das Produkt tritt oder über es stolpert.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.




Sicherheitshinweise für Batterien / Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien / Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- Verschlucken kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichgewebe und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten.
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz und / oder öffnen Sie

diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.

- Werfen Sie Batterien / Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien / Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens von Batterien / Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!
-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien / Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

- Verwenden Sie nur Batterien / Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien / Akkus mit neuen!
- Entfernen Sie die Batterien / Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie / Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Watte- stäbchen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien / Akkus umgehend aus dem Produkt.

Nur für Saugroboter

- Dieses Produkt hat einen eingebauten Akku, welcher nicht durch den Benutzer ersetzt werden kann. Der Ausbau oder Austausch des Akkus darf nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person erfolgen, um Gefährdungen

zu vermeiden. Bei der Entsorgung ist darauf hinzuweisen, dass dieses Produkt einen Akku enthält.

● Inbetriebnahme

● Produkt aufladen

Laden Sie das Produkt bei der ersten Benutzung vollständig auf.

Die Ladezeit beträgt ca. 5 bis 6 Stunden. Der Ladevorgang ist auch auf dem Display **1** ersichtlich.

- Stellen Sie die Ladestation **2** auf und schließen Sie das Netzkabel **4** an.
- Stellen Sie die Ladestation **2** flach gegen eine Wand.

Hinweis: Platzieren Sie 1 m von der linken / rechten Seite sowie 2 m von der Vorderseite keine Gegenstände.

Hinweis: Platzieren Sie die Ladestation **2** nicht in der Nähe von Treppen.

- Schalten Sie vor dem Aufladen den Betriebschalter **9** am Produkt ein (Position „-“). Das Produkt leuchtet beim Laden auch auf, wenn der Betriebsschalter **9** in der Position „O“ ist.
- Stellen Sie das Produkt auf die Ladestation **2** und richten Sie ihn an den Ladestiften **3** aus.
- Alternativ können Sie das Netzkabel **4** auch direkt mit dem Ladeanschluss **10** des Produkts verbinden.

Hinweis: Das Produkt korrigiert manchmal die Position in der Ladestation.

„Start-/Pause“-Taste **12**

blinkt orange: lädt auf

leuchtet grün: Aufladen beendet

leuchtet nicht: Schlaf-Modus

Hinweis: Im Bereich der Ladestation **2** dürfen sich 15 cm über dem Boden keine Spiegel oder andere stark reflektierenden Gegenstände befinden. Decken Sie diese bei Bedarf ab.

⚠ VORSICHT! Vermeiden Sie, dass die Ladestation **2** direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.

⚠ VORSICHT! Verändern Sie die Position der Ladestation **2** möglichst selten.

● Seitenbürsten anbringen

- Montieren Sie die Seitenbürsten [20] entsprechend der Farbe des Einschubs, indem Sie die Bürsten auf die farbigen Stifte drücken.
- Stellen Sie sicher, dass die Seitenbürsten [20] gut befestigt sind.

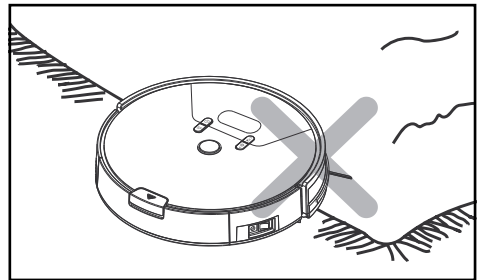
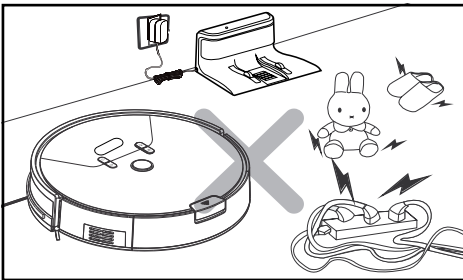
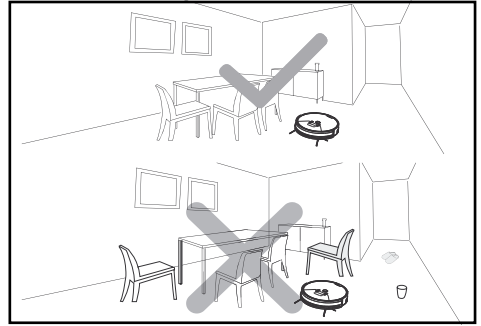
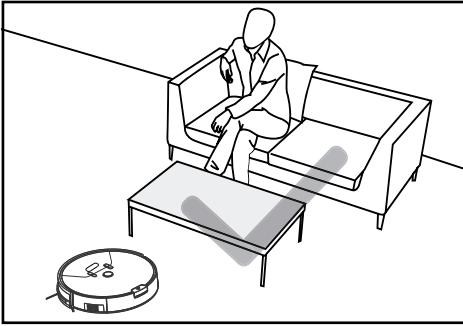
● Produkt ein-/ ausschalten

- Betätigen Sie den Betriebsschalter [9] an der Seite des Produkts. „-“ bedeutet eingeschaltet, „O“ bedeutet ausgeschaltet. Wenn die „Start-/Pause“-Taste [12] grün leuchtet, wurde das Produkt erfolgreich eingeschaltet.

Hinweis: Schalten Sie das Produkt nach dem Beenden der Reinigung nicht aus. Lassen Sie ihn in der Ladestation [2], damit er für die nächste Reinigung bereit ist.

Hinweis: Nach Betätigen des Betriebsschalters [9] werden Datum, Uhrzeit und Saugtermine gelöscht.

● Bedienung



Aufgrund der Komplexität der häuslichen Umgebung lässt das Produkt beim Reinigen möglicherweise einige Bereiche aus. Für ein besseres Reinigungsergebnis empfehlen wir, das Produkt täglich zu verwenden.

- Entfernen Sie Hindernisse vor der Verwendung, zum Beispiel Stromkabel, Spielzeug und andere Gegenstände.

- Falten Sie Teppichkanten unter den Teppich. Lassen Sie Gardinen und Tischdecken nicht auf den Boden hängen.
- Versuchen Sie, Möbel ordentlich aufzustellen.
- Testen Sie das Produkt in Bereichen mit Treppen. So können Sie feststellen, ob er die Kante des Absturzbereichs erkennen kann.

- Stellen Sie sich nicht in den Arbeitsbereich des Saugroboters. Diese Bereiche kann der Saugroboter sonst nicht reinigen.

Saugroboter suchen

- Beim Betätigen der Taste „Saugroboter suchen“ [31] auf der Fernbedienung ertönt ein Piepton. Somit können Sie die Position Ihres Saugroboters bestimmen.

Reinigen

- Drücken Sie auf die „Start-/Pause“-Taste des Saugroboter [12] oder der Fernbedienung [28]. Die „Start-/Pause“-Taste am Saugroboter [12] leuchtet auf.
- Wenn die „Start-/Pause“-Taste [12] blinkt, beginnt der Saugroboter mit dem „Classic-Modus“.

Pausieren

- Drücken Sie, wenn der Saugroboter arbeitet, die „Start-/Pause“-Taste am Saugroboter [12] oder der Fernbedienung [28], um den Reinigungs-Modus zu unterbrechen.
- Während der Saugroboter pausiert, können Sie mit den Richtungstasten [27] auf der Fernbedienung seine Bewegungen nach links/rechts/vorne/hinten steuern.

Hinweis: Wenn Sie den Saugroboter mit den Richtungstasten [27] steuern, saugt dieser nicht.

Hinweis: Wenn die Pause länger als 10 Minuten dauert, versetzt sich der Saugroboter in den Schlaf-Modus und die „Start-/Pause“-Taste [12] erlischt.

- Drücken Sie zum erneuten Starten die „Start-/Pause“-Taste am Saugroboter [12] oder auf der Fernbedienung [28], um den Schlaf-Modus zu beenden. Drücken Sie anschließend die Taste mit dem von Ihnen gewünschten Modus, damit er die Arbeit wiederaufnimmt.

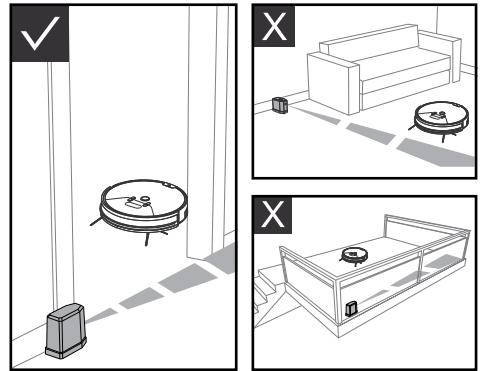
Hinweis: Wenn das Produkt die Arbeit nach einer Pause wiederaufnimmt, plant er den Bereich neu und reinigt möglicherweise den bereits gereinigten Bereich erneut.

Hinweis: Wenn Sie im Besitz von zwei Saugrobotern sind, kann es vorkommen, dass Sie beide gleichzeitig mit einer Fernbedienung bedienen können.

Reinigungs-Modi

Um eine bessere Reinigungswirkung zu erzielen, verfügt das Produkt über verschiedene Reinigungs-Modi. Sie können die Modi durch Tastendruck auf dem Bedienfeld, der Fernbedienung oder in der App wählen.

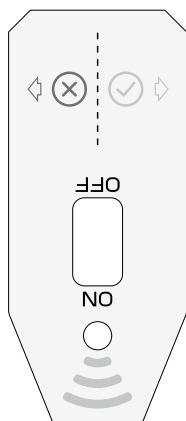
● Virtuelle Wand



Die virtuelle Wand [5] teilt Ihr Haus/Ihre Wohnung in separate Bereiche, um die Effizienz der Reinigung durch das Produkt zu verbessern. Platzieren Sie die virtuelle Wand [5] zur Verbesserung der Leistung an einer Tür oder vor einem Korridor mit einer Breite von weniger als 3 m.

- Die virtuelle Wand [5] erschafft eine unsichtbare Barriere, die das Produkt auf einer Länge von bis zu 3 m blockiert.
- Vor der Verwendung der virtuellen Wand [5] müssen Sie 2 AA-Batterien (im Lieferumfang enthalten) einsetzen. Öffnen Sie dazu die Batteriefachabdeckung und setzen Sie die Batterien ein. Achten Sie dabei auf die angezeigte Polarität.
- Schieben Sie den Schalter an der virtuellen Wand [5] auf „ON“, um diese einzuschalten.
- Die virtuelle Wand [5] muss so platziert werden, dass der Laser parallel zum Boden verläuft und das Batteriefach auf der Bodenseite ist.
- Schieben Sie den Schalter an der virtuellen Wand [5] auf „OFF“, wenn diese nicht in Gebrauch ist.

- Platzieren Sie Ihren Saugroboter innerhalb des „Arbeitsbereichs“, wie in der Abbildung angegeben.



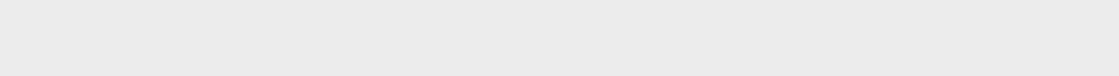
Bereich ⊗ : kein Arbeitsbereich

Bereich ✓ : Arbeitsbereich
















● Per LIDL Home App bedienen

Das Produkt kann aus der Ferne mit Hilfe der LIDL Home App bedient werden.

- Suchen Sie im App Store/Play Store nach „LIDL Home“ und installieren Sie die App.
- Starten Sie die LIDL Home App und folgen Sie den Anweisungen zur Bedienung.



List of pictograms used	Page 20
Introduction	Page 20
Intended use.....	Page 20
Parts description.....	Page 21
Technical data.....	Page 21
Safety notes	Page 22
Safety instructions for batteries / rechargeable batteries	Page 24
Set-up	Page 26
Charging the product.....	Page 26
Attaching the side brushes.....	Page 26
Switch the product on / off	Page 26
Operation	Page 26
Cleaning modes.....	Page 27
Virtual wall.....	Page 28
Operation via the LIDL Home app	Page 28

List of pictograms used			
	Observe the warnings and safety notes!		SMPS (Switched Mode Power Supply)
	Read the instructions!		Note polarity / battery pack data
	This product is only suitable for use indoors, in dry and enclosed spaces.		Polarity of the power supply
	Direct current		EU compliant
	Alternating current		Dispose of the packaging and product in an environmentally-friendly manner
	Protection class III		36 month warranty
	Never leave children unattended with the packaging material or the product.		TÜV SÜD / GS certified
	Short-circuit proof safety transformer		

Robot vacuum cleaner SSRA1

● Introduction



This document is a shorter printed version of the complete instruction manual. By scanning the QR code, you will be taken straight to the Lidl service website (www.lidl-service.com) where you can view and download the complete instruction manual by entering the article number (IAN 365236_2101).

WARNING! Observe the complete instruction manual and safety notes to prevent personal injury and property damage. The short guide forms an integral part of this product. Prior to using the product, familiarize yourself with all operation and safety notes. Keep the short manual well preserved and if you hand the product on to third parties, all documentation should be passed on as well.









● Intended use

This product is suitable for vacuuming up loose, dry dirt, e.g. dust, lint or crumbs on smooth flooring and low pile carpets. Only use the product indoors. This product is only intended for private, non-commercial use. Only use the product for the intended purpose. Any other use than previously mentioned or product modification is prohibited and can result


in injuries and/or product damage. The manufacturer assumes no liability for damage arising from improper use.

● Parts description









Robot vacuum cleaner

- 1 Display
- 2 Charging dock
- 3 Charging contacts
- 4 Mains cable
- 5 Virtual wall
- 6 HEPA filter
- 7 Replacement side brushes
- 8 Cleaning brush
- 9 Power switch
- 10 Charging socket
- 11  "Dust collector" button
- 12  "Start/ Pause" button
- 13  "Auto mode" button
- 14  "Set schedule" button
- 15  "Spot mode/ Decrease time" button
- 16  "Return mode/ Increase time" button
- 17 Dust collector
- 18 Side wheel
- 19 Combo floor brush
- 20 Side brushes
- 21 Anti-drop sensor
- 22 Front wheel
- 23 Anti-collision sensor
- 24 Dust collector cover
- 25 Main filter
- 26 Foam filter

Mains adapter

Information:	Value	Unit
Manufacturer name	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Model code	S012DBV1900060	
Input voltage	100-240	V~
Input alternating current frequency	50/60	Hz
Output voltage	19	V===

Remote Control

- 27  Directional buttons
- 28  "Start/ Pause" button
- 29  "Spot mode" button
- 30  "Corner mode" button
- 31  "Find robot vacuum cleaner" button
- 32  "Max mode" button
- 33  "Return mode" button
- 34  "Auto mode" button

● Technical data

Robot vacuum cleaner

- Model: Silvercrest SSRA1
- Operating voltage: 14.4V=== (direct current)
- Rated power: 22 W
- Battery pack: Lithium-ion rechargeable battery (4 cells), 2.4 Ah, 14.4 V, 34.56 Wh
- Run time: max. 90 minutes (varies by mode and flooring)
- Charging time: approx. 5-6 hours

Charging dock

- Rated output voltage: 19 V=== (direct current)
- Rated output current: 0.6 A

Remote Control

- Model: SSRA1
- Rated input voltage: 3 V=== (direct current)
- Battery: 2 x 1.5V AAA (included)
- Frequency band: 2.412-2.484 GHz
- Maximum radiated transmitting power: 280 mA@16 dBm

Information:	Value	Unit
Output current	0.6	A
Output power	11.4	W
Average efficiency during operation	84.85	%
Efficiency with low load (10 %)	76.32	%
Power consumption at no load	0.057	W

Virtual wall

Battery: 2 x 1.5V AA (included)



App

System requirements: iOS from Version 10.0,
Android™ from Version 5.0



Safety notes

KEEP ALL SAFETY NOTES AND INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE!


- 
WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENTS FOR INFANTS AND CHILDREN!
 Never leave children unsupervised with the packaging materials. There is a danger of suffocation. Keep children away from the product.
- 
WARNING! DANGER TO LIFE! Batteries are not intended for children. Do not leave batteries lying around. There is a danger that these will be swallowed by children or pets. If they
 - are accidentally swallowed seek immediate medical attention.
- This product may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or those lacking experience and/or knowledge, as long as they are supervised or instructed in the safe use of the product and they understand the associated risks.
- Verify the line voltage matches that specified on the charging dock [2](#).
- Only use the original rechargeable battery and charging dock [2](#) included from the manufacturer. Never use primary batteries. For more information about the battery please see chapter "Technical data".
- Never use the charging dock [2](#) if damaged.
- Handle the mains lead [4](#) with care to avoid damage. Do not use the mains lead [4](#) to move

- or pull the product or the charging dock [2]. Do not allow the product to run over the mains lead [4] and keep it away from heat sources.
- If the mains lead [4] is damaged it must be replaced by a qualified service technician to avoid dangers.
 - Do not use the product if damaged due to
 - falls,
 - damage,
 - ingress water,
 - outdoor useand not working properly. Have the product repaired by the manufacturer or its customer service department.
 - Do not use the product in rooms with children.
 - Do not use the product on wet or damp floors.
 - Do not use the product near open fire.
 - Do not use the product in temperatures over +40 °C or below +10 °C.
 - Remove obstacles before use, for example power cords, toys and other objects.
 - Tuck rug edges under the rug. Do not allow curtains and tablecloths to touch the floor.
- Try to position furniture properly.
 - Test the product in areas with stairs. This allows you to verify the product detects the edge of the drop off.
 - Do not stand in the way of the robot vacuum cleaner. Otherwise the robot vacuum cleaner will be unable to clean these.
 - Keep hair, clothing and fingers away from the openings and operating parts of the product.
 - Do not allow the product to vacuum up items which could clog the product, for example stones, paper waste, etc.
 - Do not allow the product to vacuum up flammable materials, for example fuel or toner from printers or photocopier.
 - Do not allow the product to vacuum up burning items, for example cigarettes, matches, ashes and other objects which could cause a fire.
 - Do not use the product if the suction opening is blocked. Remove dust, hair, cotton wool, etc., to allow air to flow freely in the suction opening.
 - Verify the dust collector [17] and the filters [6], [25], [26] are properly installed before use.

- Check the area to be cleaned before every use and observe the safety notes and information about preparing the room.
- Check the charging dock, mains lead or mains adapter for damage before every use.
- Regularly check and clean the filters and the dust collector to extend the life of your product.
- Never use the product without filters to prevent damage to the motor and shorten the life of the product.
- Always switch off the product before transporting it.
- Fully charge the product at least once a month to prevent deep discharge, thus battery damage.
- Do not cover or tape off the anti-drop sensors on the product. Otherwise the product will be unable to navigate.
- Regularly clean the anti-drop sensors. If the floor sensors are dirty the product may fall down stairs or landings.
- Be aware that the product has no anti-fall sensors on the back.
- Only use the product with the remote control within sight.
- When using the product, inform any others in the room so nobody steps on or trips over the product.
- Discontinue using the product if the plastic parts are cracked or deformed. Always replace damaged parts with genuine spare parts.



Safety instructions for batteries / rechargeable batteries

- **DANGER TO LIFE!** Keep batteries/rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention.
- Swallowing may lead to burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion.
-  **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries/rechargeable batteries and/or open them. Overheating, fire or bursting can be the result.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries/rechargeable batteries.

Risk of leakage of batteries / rechargeable batteries

- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries / rechargeable batteries, e.g. radiators / direct sunlight.
- If batteries / rechargeable batteries have leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Flush immediately the affected areas with fresh water and seek medical attention!



WEAR PROTECTIVE GLOVES!

- Leaked or damaged batteries / rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.
- In the event of a leakage of batteries / rechargeable batteries, immediately remove them from the product to prevent damage.
- Only use the same type of batteries / rechargeable batteries. Do not mix used and new batteries / rechargeable batteries.
- Remove batteries / rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.

Risk of damage of the product

- Only use the specified type of battery / rechargeable battery!
- Insert batteries / rechargeable batteries according to polarity marks (+) and (-) on the battery / rechargeable battery and the product.
- Use a dry lint-free cloth or cotton swab to clean the contacts on the battery / rechargeable battery and in the battery compartment before inserting!
- Remove exhausted batteries / rechargeable batteries from the product immediately.

Robot vacuum cleaner only

- This product features a built-in rechargeable battery which cannot be replaced by the user. The rechargeable battery must be removed or replaced by the manufacturer or their service centre or a similarly qualified person to avoid hazards. When disposing of the product, you must indicate this product contains a rechargeable battery.

● Set-up

● Charging the product

Fully charge the product before using it for the first time.

It takes approx. 5 to 6 hours to charge. The charging process is also indicated in the display **1**.

- Set up the charging dock **2** and connect the mains lead **4**.
- Place the charging dock **2** flush against a wall.

Note: Keep 1 m from the left / right and 2 m from the front clear.

Note: Do not place the charging dock **2** near stairs.

- Switch on the power switch **9** before charging the product (Position “-”). The product will light up when charging, even when the power switch **9** is set to position “O”.
- Place the product in the charging dock **2** and position it according to the charging contacts **3**.
- You can alternatively directly connect the mains lead **4** to the charging socket **10** on the product.

Note: The product sometimes corrects its position in the charging dock.

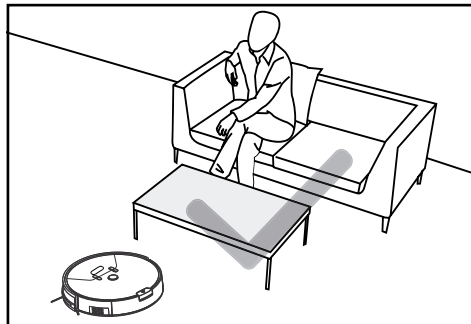
“Start / Pause” button **12**

flashing orange: charging

green: fully charged

off: Sleep mode

● Operation



Note: The area around the charging dock **2** must not have mirrors or other highly reflective objects within 15 cm of the floor. If necessary, cover these.

⚠ CAUTION! Keep the charging dock **2** out of direct sunlight.

⚠ CAUTION! Change the position of the charging dock **2** as little as possible.

● Attaching the side brushes

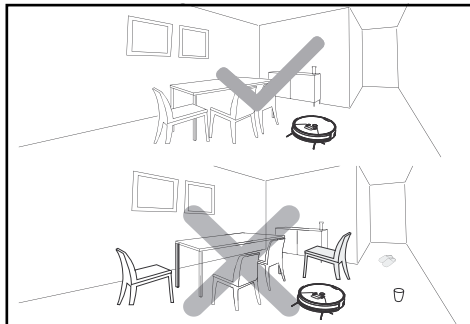
- Install the side brushes **20** according to the slot colour, pushing the brushes onto the colour pins.
- Verify the side brushes **20** are secure.

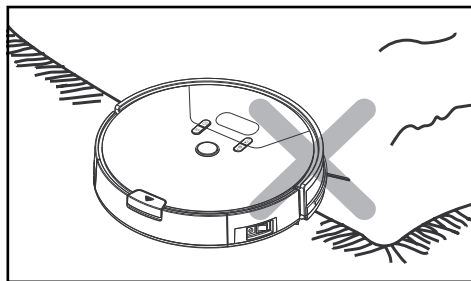
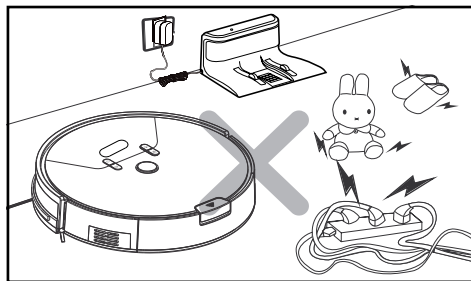
● Switch the product on / off

- Press the power switch **9** on the side of the product. “-” is on, “O” is off. If the “Start / Pause” button **12** lights up green, the product was successfully switched on.

Note: Do not switch off the product after use. Keep the product in the charging dock **2** so it will be ready for the next vacuuming.

Note: Pressing the power switch **9** will erase the date, time and vacuuming schedule.





Due to the complexity of domestic environments the product may skip some areas. For better cleaning results we recommend using the product daily.

- Remove any objects prior to use, for example power cables, toys and other objects.
- Tuck rug edges under the rug. Do not allow curtains and tablecloths to touch the floor.
- Try to position furniture properly.
- Test the product in areas with stairs. This allows you to verify the product detects the edge of the drop off.
- Do not stand in the way of the robot vacuum cleaner. Otherwise the robot vacuum cleaner will be unable to clean these areas.

Find the robot vacuum cleaner

- When the "Find robot vacuum cleaner" button [31] on the remote control is pressed, a beep tone sounds. This allows you to determine the position of your robot vacuum cleaner.

Cleaning

- Press the "Start/Pause" button on the robot vacuum cleaner [12] or the remote control [28]. The "Start/Pause" button on the robot vacuum cleaner [12] will light up.
- When the "Start/Pause" button [12] flashes, the robot vacuum cleaner will start in "Classic mode".

Pausing

- Press the Start/pause button on the robot vacuum cleaner [12] or the remote control [28] during cleaning to pause the cleaning mode.
- With the robot vacuum cleaner paused, you can press the directional buttons [27] on the remote

control to have it move left / right / forwards / backwards.

Note: If you control the vacuum with the direction keys [27], it will not vacuum.

Note: If pause more than 10 minutes the robot vacuum cleaner will enter Sleep mode and the "Start/Pause" button [12] will go off.

- Press the "Start/Pause" button on the robot vacuum cleaner [12] or the remote control [28] again to exit Sleep mode. Then press the button corresponding to the mode of your choice to resume cleaning.

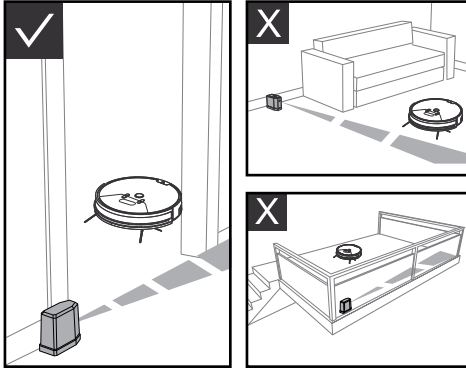
Note: When the product resumes after being paused, it may recalculate the area and may clean areas it has already cleaned.

Note: If you own two robot vacuum cleaners it may be possible to operate both at the same time using one remote control.

● Cleaning modes

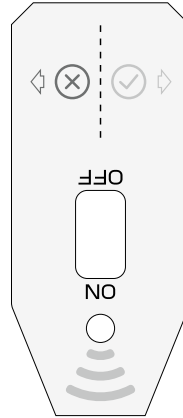
The product features different cleaning modes for better results. You can select the modes by pressing the key in the control panel, the remote control or in the app.

● Virtual wall



The virtual wall [5] divides your house / your apartment into separate areas in order to improve the cleaning efficiency of the product. For better performance, place the virtual wall [5] at a door or in front of a passage less than 3 m wide.

- The virtual wall [5] creates an invisible barrier which blocks the product across a length of up to 3 m.
- Before using the virtual wall [5] you need to install the 2 AA batteries (included). Open the battery cover and insert the batteries. Please note the indicated polarity.
- Set the switch on the virtual wall [5] to "ON" to switch it on.
- The virtual wall [5] must be positioned so that the laser is parallel to the floor and the battery compartment is on the underside.
- Set the switch on the virtual wall [5] to "OFF" when not in use.
- Position your robot vacuum cleaner in the "Cleaning area" as shown.



Area ⊗: outside work area

Area ⊙: work area
















● Operation via the LIDL Home app

The product can be operated remotely via the LIDL Home app.

- Search for "LIDL Home" in the App Store / Play Store and install the app.
- To operate, start the LIDL Home app and follow the instructions.


Légende des pictogrammes utilisés	Page 30
Introduction	Page 30
Utilisation conforme	Page 31
Descriptif des pièces	Page 31
Caractéristiques techniques.....	Page 31
Consignes de sécurité	Page 32
Consignes de sécurité relatives aux piles /aux piles rechargeables.....	Page 35
Mise en service	Page 36
Recharger le produit	Page 36
Placer les brosses latérales.....	Page 37
Mise en marche /arrêt du produit	Page 37
Utilisation	Page 37
Mode de nettoyage.....	Page 38
Mur virtuel	Page 39
Contrôle via l'application LIDL Home	Page 39

Légende des pictogrammes utilisés

	Respectez les avertissements et les consignes de sécurité !		SMPS (Switch mode power supply unit) (alimentation à découpage)
	Lisez les instructions !		Respecter la polarité / les données relatives aux batteries
	Ce produit est exclusivement destiné à un usage en intérieur, dans des espaces secs et fermés.		Polarité de l'alimentation électrique
	Courant continu		Conformité à la législation européenne
	Courant alternatif		Mettez l'emballage et le produit au rebut en respectant l'environnement !
	Classe de protection III		36 mois de garantie
	Ne laissez jamais les enfants manipuler le matériel d'emballage et le produit sans surveillance.		Certifié TÜV SÜD / GS
	Transformateur de sécurité anti-court-circuit		

Aspirateur robot SSRA1

● Introduction

 Ce document est une version imprimée abrégée du mode d'emploi complet. En scannant le code QR, vous accédez directement à la page de service de Lidl (www.lidl-service.com), et en saisissant le numéro d'article (IAN 365236_2101), vous pouvez consulter et télécharger le mode d'emploi complet.

AVERTISSEMENT ! Respectez le mode d'emploi complet et les consignes de sécurité afin d'éviter tout dommage corporel et matériel. Le guide de démarrage rapide fait partie intégrante de ce produit. Avant d'utiliser le produit, familiarisez-vous avec toutes les instructions d'utilisation et de sécurité.

Conservez le guide de démarrage rapide dans un endroit sûr et remettez tous les documents lorsque vous transmettez le produit à un tiers.









● Utilisation conforme








Ce produit est destiné à l'aspiration de salissures sèches et non-adhérentes, telles que la poussière, les peluches ou les miettes, sur des sols à la surface lisse et tapis à poils courts. Utilisez uniquement le produit en intérieur. Le produit est exclusivement destiné à un usage privé et non commercial. Utilisez le produit uniquement dans le cadre de son emploi prévu. Toute autre utilisation que celle décrite précédemment, ou toute modification du produit, est interdite et peut occasionner des blessures et/ou des dommages. Le fabricant décline toute responsabilité pour des dommages résultant d'une utilisation non conforme.

● Descriptif des pièces

Aspirateur robot

- 1 Écran
- 2 Station de charge
- 3 Broches de charge
- 4 Câble secteur
- 5 Mur virtuel
- 6 Filtre HEPA
- 7 Brosses latérales de rechange
- 8 Brosse de nettoyage
- 9 Interrupteur de commande
- 10 Port de charge
- 11 Touche  « Bac à poussières »
- 12 Touche  « Start / Pause »
- 13 Touche  « Mode Auto »
- 14 Touche  « Programmation »
- 15 Touche  « Mode Spot » / Réduire le temps programmé
- 16 Touche  « Mode Retour » / Augmenter le temps programmé
- 17 Bac à poussières
- 18 Roue latérale
- 19 Mécanisme de la brosse pour sol
- 20 Brosses latérales
- 21 Capteur anti-chute
- 22 Roue avant
- 23 Protection anti-choc
- 24 Couvercle du bac à poussières
- 25 Filtre principal
- 26 Filtre en mousse

Télécommande

- 27 Touches de direction 
- 28 Touche  « Start / Pause »
- 29 Touche  « Mode Spot »
- 30 Touche  « Mode Coins »
- 31 Touche  « Rechercher l'aspirateur robot »
- 32 Touche  « Mode MAX »
- 33 Touche  « Mode Retour »
- 34 Touche  « Mode Auto »

● Caractéristiques techniques

Aspirateur robot

Modèle :	Silvercrest SSRA1
Tension de service :	14,4 V === (courant continu)
Puissance nominale :	22 W
Batterie :	batterie lithium-ion (4 cellules), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh max. 90 minutes (selon le mode et les spécificités du sol)
Durée :	
Temps de charge :	env. 5-6 heures


Station de charge

Tension de sortie nominale :	19 V === (courant continu)
Courant de sortie nominale :	0,6 A

Télécommande

Modèle :	SSRA1
Tension d'entrée nominale :	3 V === (courant continu)
Piles :	2 piles 1,5 V AAA (fournies)
Bande de fréquence :	2,412-2,484 GHz
Puissance de transmission émise maximale :	280 mA@16 dBm

Alimentation électrique

Information :	Valeur	Unité
Nom du fabricant	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Identificateur du modèle	S012DBV1900060	
Tension d'entrée	100-240	V~
Fréquence du courant alternatif d'entrée	50/60	Hz
Tension de sortie	19	V===
Courant de sortie	0,6	A
Puissance de sortie	11,4	W
Efficacité moyenne en fonctionnement	84,85	%
Efficacité à faible charge (10 %)	76,32	%
Puissance absorbée en cas de charge nulle	0,057	W

Mur virtuel

Piles : 2 piles 1,5V AA (fournies)

Application

Configurations : iOS à partir de la version 10.0, Android™ à partir de la version 5.0



Consignes de sécurité

CONSERVEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS POUR POUVOIR LES CONSULTER ULTÉRIEUREMENT !



⚠ Avertissement !
DANGER DE MORT ET D'ACCIDENT POUR LES

ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !

Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages sans surveillance. Risque d'asphyxie. Tenez les enfants à l'écart du produit.

⚠ Avertissement !

DANGER DE MORT ! Ne laissez pas les piles à portée des enfants. Ne laissez pas les piles à portée de vue. Les enfants ou les animaux domestiques risqueraient de les avaler. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles

- ou psychiques réduites ou manquant d'expérience et de connaissance, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation du produit de manière sûre et comprennent les risques découlant de son utilisation.
- Assurez-vous que la tension de l'alimentation électrique est compatible avec celle indiquée sur la station de charge [2].
 - Utilisez uniquement les piles originales et rechargeables ainsi que la station de charge [2] qui ont été fournies par le fabricant. L'utilisation de piles non rechargeables n'est pas autorisée. Retrouvez d'autres informations sur les piles dans notre chapitre « Caractéristiques techniques ».
 - La station de charge [2] ne doit pas être utilisée lorsqu'elle est endommagée.
 - Manipulez le câble d'alimentation [4] avec prudence, afin d'éviter tout dommage. Ne pas utiliser le câble d'alimentation [4], afin de déplacer le produit ou la station de charge [2], ou encore tirer dessus. Ne pas laisser le produit passer sur le câble d'alimentation [4], et le tenir à l'écart des sources de chaleur.
 - Lorsque le câble d'alimentation [4] est endommagé, il doit être remplacé par un personnel qualifié pour son entretien, afin d'éviter tout danger.
 - Ne pas utiliser le produit, lorsqu'il ne peut plus fonctionner correctement en raison
 - d'une chute,
 - de dommages,
 - d'eau infiltrée,
 - d'une utilisation en plein air.Confiez la réparation du produit au fabricant ou à son atelier de service après-vente.
 - Ne pas utiliser le produit dans une pièce où se trouvent des enfants.
 - Ne pas utiliser le produit sur des sols mouillés ou humides.
 - N'utilisez pas le produit à proximité d'un feu ouvert.
 - Ne pas utiliser le produit à des températures excédant +40 °C ou inférieures à +10 °C.
 - Avant l'utilisation du produit, veuillez retirer tout obstacle, par exemple câble d'alimentation, jouet et autres objets.
 - Pliez les bords du tapis sous le tapis. Ne laissez pas les rideaux et les nappes pendre sur le sol.
 - Essayez de disposer correctement les meubles.

- Testez le produit dans des zones présentant des escaliers. Vous pourrez ainsi constater si le produit peut détecter le bord d'une zone comportant un risque de chute.
- Ne vous positionnez pas dans la zone de travail de l'aspirateur robot. Autrement, l'aspirateur robot ne pourra pas nettoyer ces zones.
- Ne laissez pas les cheveux, vêtements et doigts à proximité des ouvertures ou des composants du produit.
- Ne laissez pas le produit aspirer de matériaux susceptibles de boucher le produit, par exemple des pierres, morceaux de papier etc.
- Ne laissez pas le produit aspirer de matières inflammables, par exemple de l'essence, de l'encre d'imprimante ou de photocopieuse.
- Ne laissez pas le produit aspirer de matières combustibles, par exemple des cigarettes, copeaux de bois, poussières et autres objets pouvant déclencher un incendie.
- Ne pas utiliser le produit lorsque l'orifice d'aspiration est bloqué. Retirez toute poussière, cheveu, coton, etc., afin que l'air circule impeccablement dans l'orifice d'aspiration.
- Avant l'utilisation, assurez-vous que le bac à poussières 17 et les filtres 6, 25, 26 sont correctement installés.
- Vérifiez la surface à nettoyer avant chaque mise en marche du produit, et respectez les consignes de sécurité et de préparation de la pièce alors requises.
- Avant chaque mise en route, vérifiez la station de charge, le câble d'alimentation ou l'adaptateur secteur afin de détecter tout dommage éventuel.
- Vérifiez et nettoyez régulièrement les filtres et le bac à poussières, afin de prolonger la durée de vie de votre produit.
- Ne jamais utiliser le produit sans filtre, afin de ne pas endommager le moteur ; vous risquez dans le cas contraire de diminuer la durée de vie du produit.
- Éteignez le produit avant tout transport.
- Charger entièrement le produit au moins une fois par mois, afin d'empêcher le déchargement intégral de la batterie, et donc son endommagement.
- Ne pas recouvrir ou coller les capteurs anti-chute du produit. Autrement, le produit ne pourra plus se déplacer.
- Nettoyez régulièrement les capteurs anti-chute. Lorsque les

- capteurs au sol sont encrassés, le produit risque de chuter dans des escaliers ou sur des paliers.
- Veuillez noter que le dessous du produit est doté de capteurs anti-chute.
- Faire uniquement fonctionner le produit avec la télécommande, lorsque le produit est dans votre champ de vision.
- Lors du fonctionnement du produit, informez d'autres personnes présentes dans la pièce, afin que personne ne marche ou ne trébuche sur le produit.
- N'utilisez plus le produit lorsque des éléments en plastique présentent des fentes et fissures, ou qu'ils ont été déformés. Remplacez uniquement les composants endommagés par des pièces de rechange d'origine adaptées.



Consignes de sécurité relatives aux piles / aux piles rechargeables

- **DANGER DE MORT !** Rangez les piles / piles rechargeables hors de la portée des enfants. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin !

- Une ingestion peut entraîner des brûlures, une perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans les 2 heures suivant l'ingestion.




RISQUE

D'EXPLOSION !

- Ne rechargez jamais des piles non rechargeables. Ne court-circuitiez pas les piles / piles rechargeables et / ou ne les ouvrez pas ! Autrement, vous risquez de provoquer une surchauffe, un incendie ou une explosion.
- Ne jetez jamais des piles / piles rechargeables au feu ou dans l'eau.
- Ne pas soumettre les piles / piles rechargeables à une charge mécanique.

Risque de fuite des piles / piles rechargeables

- Évitez d'exposer les piles / piles rechargeables à des conditions et températures extrêmes susceptibles de les endommager, par ex. sur des radiateurs / exposition directe aux rayons du soleil.
- Lorsque les piles / piles rechargeables fuient, évitez tout contact du produit chimique avec la peau, les yeux ou les muqueuses ! Rincez les zones touchées à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin !

-  **PORTER DES GANTS DE PROTECTION !** Les piles / piles rechargeables endommagées ou sujettes à des fuites peuvent provoquer des brûlures au contact de la peau. Vous devez donc porter des gants adéquats pour les manipuler.
- En cas de fuite des piles / piles rechargeables, retirez-les aussitôt du produit pour éviter tout endommagement.
- Utilisez uniquement des piles / piles rechargeables du même type. Ne mélangez pas des piles / piles rechargeables usées et neuves !
- Retirez les piles / piles rechargeables, si vous ne comptez pas utiliser le produit pendant une période prolongée.

Risque d'endommagement du produit

- Exclusivement utiliser le type de pile / pile rechargeable spécifié.
- Insérez les piles / piles rechargeables conformément à l'indication de polarité (+) et (-) indiquée sur la pile / pile rechargeable et sur le produit.
- Avant l'insertion de la pile, nettoyez les contacts de la pile / de la pile rechargeable ainsi que

ceux présents dans le compartiment à piles en vous servant d'un chiffon sec et non pelucheux ou d'un coton-tige !

- Retirez immédiatement les piles / piles rechargeables usées du produit.

Uniquement pour l'aspirateur robot

- Ce produit contient une batterie ne pouvant pas être remplacée par l'utilisateur. Le démontage ou le remplacement de la batterie doit uniquement être effectué par le fabricant, son service après-vente ou une personne possédant une qualification similaire, afin de prévenir toute mise en danger. Lors de la mise au rebut, il y a lieu de rappeler que ce produit contient une batterie.

● Mise en service

● Recharger le produit

Lors de la première utilisation, rechargez entièrement le produit.

Le temps de charge comprend env. 5 ou 6 heures. Le processus de charge est également visible sur l'écran [1].

- Installez la station de charge [2], et branchez le câble d'alimentation [4].
- Placez la station de charge [2] à plat contre un mur.

Remarque : Ne placez aucun objet à une distance de 1 m du côté gauche / droit du

produit, et à une distance de 2 m à l'avant du produit.

Remarque : Ne pas placer la station de charge [2] à proximité d'escaliers.

- Avant de charger le produit, allumer l'interrupteur de commande [9] sur le produit (position « - »). Lors de la charge, le produit s'allume également lorsque l'interrupteur de commande [9] est en position « O ».
- Placez le produit sur la station de charge [2] et l'orienter vers les broches de charge [3].
- Vous pouvez autrement brancher directement le câble d'alimentation [4] au port de charge [10] du produit.

Remarque : Certaines fois, le produit corrige sa position dans la station de charge.

Touche « Start/Pause » [12]

clignote en orange : en charge

allumée en vert : charge terminée

ne s'allume pas : mode veille

Remarque : Dans la zone de la station de charge [2], aucun miroir ou autre surface réfléchissante ne doit se trouver dans une zone de 15 cm au-dessus du sol. Couvrir ces miroirs si besoin.

⚠ ATTENTION ! Évitez d'exposer la station de charge [2] aux rayonnements directs du soleil.

⚠ ATTENTION ! Modifiez le plus rarement possible la position de la station de charge [2].

● Placer les brosses latérales

- Montez les brosses latérales [20] selon la couleur du tiroir, en enfonçant les brosses sur les broches colorées.
- Assurez-vous que les brosses latérales [20] sont bien fixées.

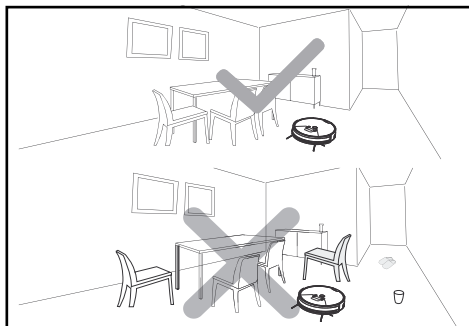
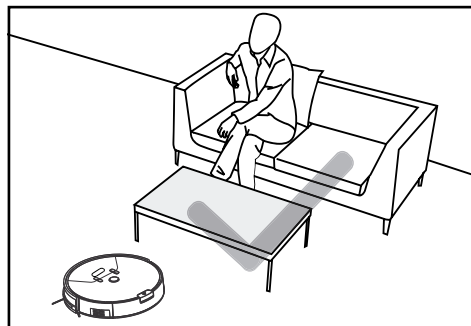
● Mise en marche / arrêt du produit

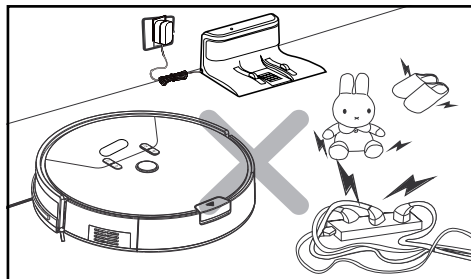
- Actionnez l'interrupteur de commande [9] sur le côté du produit. « - » signifie allumé, « O » signifie éteint. Lorsque la touche « Start/Pause » [12] est allumée en vert, le produit a bien été allumé.

Remarque : Ne pas éteindre le produit après la fin du nettoyage. Laissez-le sur la station de charge [2], afin qu'il soit prêt pour le prochain nettoyage.

Remarque : Dès que l'interrupteur de commande [9] est actionné, la date, l'heure et les horaires d'aspiration programmes sont supprimés.

● Utilisation





En raison de la complexité de l'environnement domestique, le produit peut éviter certaines zones lors du nettoyage. Pour une meilleure expérience de nettoyage, nous recommandons d'utiliser le produit chaque jour.

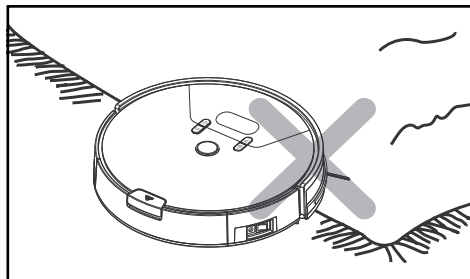
- Avant l'utilisation du produit, veuillez retirer tout obstacle, par exemple câble d'alimentation, jouet et autres objets.
- Pliez les bords du tapis sous le tapis. Ne laissez pas les rideaux et les nappes pendre sur le sol.
- Essayez de disposer correctement les meubles.
- Testez le produit dans des zones présentant des escaliers. Vous pourrez ainsi constater si le produit peut détecter le bord d'une zone comportant un risque de chute.
- Ne vous positionnez pas dans la zone de travail de l'aspirateur robot. Autrement, l'aspirateur robot ne pourra pas nettoyer ces zones.

Rechercher l'aspirateur robot

- En actionnant la touche « Rechercher l'aspirateur robot » [31] sur la télécommande, un signal sonore retentit. Vous pouvez déterminer ainsi la position de votre aspirateur robot.

Nettoyage

- Appuyez sur la touche « Start/Pause » de l'aspirateur robot [12] ou de la télécommande [28]. La touche « Start/Pause » de l'aspirateur robot [12] s'allume.
- Lorsque la touche « Start/Pause » [12] clignote, l'aspirateur robot commence par le « Mode classique ».



Pause

- Lorsque l'aspirateur robot fonctionne, appuyez sur la touche « Start/Pause » de l'aspirateur robot [12] ou de la télécommande [28], afin d'interrompre le mode de nettoyage.
- Lorsque l'aspirateur robot est sur pause, vous pouvez contrôler ses mouvements vers la gauche/droite/avant/arrière en utilisant les touches de direction [27] sur la télécommande.

Remarque : Lorsque vous contrôlez l'aspirateur-robot avec les touches de direction [27], celui-ci n'aspire pas.

Remarque : Lorsque le temps de pause dépasse 10 minutes, l'aspirateur robot passe en mode veille, et la touche « Start/Pause » [12] s'éteint.

- Pour redémarrer, appuyez sur la touche « Start/Pause » de l'aspirateur robot [12] ou de la télécommande [28], afin de quitter le mode veille. Appuyez ensuite sur la touche du mode correspondant, afin de reprendre le travail.

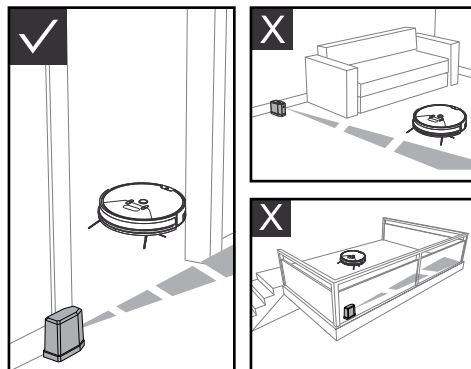
Remarque : Lorsque le produit reprend le travail après une pause, il planifie de nouveau la zone, et est susceptible de nettoyer de nouveau des zones déjà nettoyées.

Remarque : Lorsque vous possédez deux aspirateurs robots, il se peut que vous puissiez contrôler simultanément les deux avec une seule télécommande.

● Mode de nettoyage

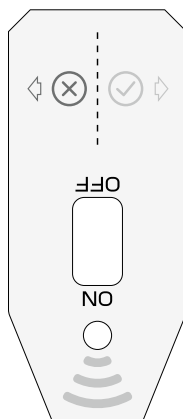
Afin d'atteindre le meilleur résultat de nettoyage possible, le produit dispose de différents modes de nettoyage. Vous pouvez sélectionner ces modes en appuyant sur une touche du panneau de commande, de la télécommande ou dans l'application.

● Mur virtuel



Le mur virtuel [5] délimite votre maison / votre appartement dans des zones séparées, afin d'améliorer l'efficacité du nettoyage grâce au produit. Pour améliorer la performance du produit, placez le mur virtuel [5] contre une porte ou devant un couloir dont la largeur est inférieure à 3 m.

- Le mur virtuel [5] produit une barrière invisible, qui bloque le produit sur une longueur allant jusqu'à 3 m.
- Avant d'utiliser le mur virtuel [5], 2 piles AA (fournies) doivent être insérées. À cet effet, ouvrez le couvercle du compartiment à pile, et insérez les piles. Veillez alors à respecter la polarité indiquée.
- Basculez l'interrupteur du mur virtuel [5] sur « ON », afin de l'allumer.
- Le mur virtuel [5] doit être placé de manière à orienter le laser parallèlement au sol, et à poser le compartiment à piles contre le sol.
- Basculez l'interrupteur du mur virtuel [5] sur « OFF », lorsque celui-ci n'est pas utilisé.
- Placez votre aspirateur robot dans la « Zone de travail », comme indiqué sur l'illustration.



Zone ⊗ : aucune zone de travail

Zone ✓ : zone de travail
















● Contrôle via l'application LIDL Home

Le produit peut être contrôlé à distance à l'aide de l'application LIDL Home.

- Cherchez « LIDL Home » dans l'App Store / le Play Store et installez l'application.
- Démarrez l'application LIDL Home et suivez les instructions pour le contrôle de l'appareil.




Legenda van de gebruikte pictogrammen	Pagina 42
Inleiding	Pagina 42
Correct gebruik	Pagina 43
Beschrijving van de onderdelen.....	Pagina 43
Technische gegevens	Pagina 43
Veiligheidsinstructies	Pagina 44
Veiligheidsinstructies voor batterijen / accu's.....	Pagina 47
Ingebruikname	Pagina 48
Product opladen.....	Pagina 48
Zijborstels aanbrengen	Pagina 48
Product in- / uitschakelen	Pagina 49
Bediening	Pagina 49
Reinigings-modi	Pagina 50
Virtuele wand	Pagina 50
Via de LIDL Home-app bedienen	Pagina 51

Legenda van de gebruikte pictogrammen			
	Neem de waarschuwingen en veiligheidsinstructies in acht!		SMPS (Switch Mode Power Supply unit) (schakelende voeding)
	Lees a.u.b. de aanwijzingen!		Let op de polariteit /accugegevens
	Het product is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes.		Polariteit van de stroomaansluiting
	Gelijkstroom		EU-conform
	Wisselstroom		Voer de verpakking en het product op een milieuvriendelijke wijze af
	Beschermingsklasse III		36 maanden garantie
	Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal en het product.		TÜV SÜD / -GS gecertificeerd
	Tegen kortsluiting bestendige veiligheids-transformator		

Robotstofzuiger SSRA1

● Inleiding

 Bij dit document gaat het om een verkorte versie van de volledige gebruiksaanwijzing. Door het scannen van de QR-code komt u direct op de Lidl-Service-pagina (www.lidl-service.com) en kunt u door het invoeren van het artikelnummer (IAN 365236_2101) de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

WAARSCHUWING! Neem de volledige gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies in acht om verwondingen en materiële schade te vermijden. De beknopte handleiding is een onderdeel van dit product. Maak u voor het gebruik van het product vertrouwd met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Bewaar de beknopte handleiding goed

en overhandig ook alle documenten als u het product aan derden geeft.



● Correct gebruik

Dit product is geschikt voor het opzuigen van los, droog vuil zoals bijvoorbeeld stof, pluisjes of kruiden op gladde vloeren of laagpolig tapijt. Gebruik het product alleen binnenshuis. Het product is uitsluitend bestemd voor privégebruik en niet voor commercieel gebruik. Gebruik het product uitsluitend voor het beoogde doeleinde. Een ander gebruik dan eerder beschreven of een verandering aan het product is niet toegestaan en kan tot letsel en/of beschadigingen leiden. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die terug te voeren is op ondoelmatig gebruik.

● Beschrijving van de onderdelen

Robotstofzuiger

- 1 Display
- 2 Laadstation
- 3 Laadpennen
- 4 Netsnoer
- 5 Virtuele wand
- 6 HEPA-filter
- 7 Reserve-zijborstels
- 8 Reinigingsborstel
- 9 Aan-/Uit-knop
- 10 Laadaansluiting
- 11 -Knop voor „Stofreservoir”
- 12  Toets „Start / Pauze”
- 13 -Toets „Automatische modus”
- 14 -Toets „Tijdschema-instelling”
- 15 -Toets „Spot-modus’ / Tijdsinstelling verlagen
- 16 -Toets „Terugkeer-modus’ / Tijdsinstelling verhogen
- 17 Stofreservoir
- 18 Zijwiel
- 19 Combi-vloerborstel
- 20 Zijborstels
- 21 Anti-fall-sensor
- 22 Voorste wiel
- 23 Beschermerand
- 24 Deksel stofreservoir
- 25 Hoofdfilter
- 26 Schuimstoffilter

Afstandsbediening

- 27  Richtingstoetsen
- 28 -Toets „Start / Pauze”
- 29 -Toets „Spot-modus”
- 30 -Toets „Hoek-modus”
- 31 -Toets „Robotstofzuiger zoeken”
- 32 -Toets „Max-modus”
- 33 -Toets „Terugkeer-modus”
- 34 -Toets „Automatische modus”

● Technische gegevens

Robotstofzuiger

Model:	Silvercrest SSRA1
Voedingsspanning:	14,4V=== (gelijkstroom)
Nominaal vermogen:	22 W
Accu:	lithium-ion accu (4 cellen), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh
Bedrijfsduur:	max. 90 minuten (afhankelijk van de modus en het type vloer)
Oplaadtijd:	ca. 5-6 uur


Laadstation

Nominale uitgangsspanning:	19V=== (gelijkstroom)
Nominale uitgangsstroom:	0,6 A

Afstandsbediening

Model:	SSRA1
Nominale ingangsspanning:	3V=== (gelijkstroom)
Batterij:	2 x 1,5V AAA (meegeleverd)
Frequentieband:	2,412-2,484 GHz
Afgestraald maximaal zendvermogen:	280 mA@16 dBm

Netadapter

Informatie:	Waarde	Eenheid
Naam van de fabrikant	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Modelaanduiding	S012DBV1900060	
Ingangsspanning	100-240	V~
Ingangswisselstroomfrequentie	50/60	Hz
Uitgangsspanning	19	V===
Uitgangsstroom	0,6	A
Uitgangsvermogen	11,4	W
Gemiddelde efficiëntie tijdens het gebruik	84,85	%
Efficiëntie bij geringe belasting (10%)	76,32	%
Opgenomen vermogen onbelast	0,057	W

Virtuele wand

Batterij: 2 x 1,5V AA
(meegeleverd)

App

Systeemeisen: iOS vanaf versie 10.0,
Android™ vanaf versie 5.0



Veiligheidsinstructies

BEWAAR ALLE VEILIGHEIDSI-N-STRUCTIES EN AANWIJZINGEN VOOR LATER GEBRUIK!



**⚠ WAARSCHUWING!
LEVENSGEVAAR EN KANS
OP ONGEVALLLEN VOOR
KLEUTERS EN KINDEREN!**

Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar. Houd kinderen uit de buurt van het product.

- **⚠ WAARSCHUWING!
LEVENSGEVAAR!** Batterijen horen niet in kinderhanden. Laat batterijen nooit onbewaakt rondslingeren. Het gevaar bestaat dat deze door kinderen of huisdieren worden ingeslikt. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts.
- Dit product kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden ge-

bruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het product en de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen.

- Controleer of de spanning van de stroomtoevoer overeenkomt met die van het laadstation [2].
- Gebruik alleen de originele, door de fabrikant geleverde oplaadbare batterijen en het originele laadstation [2]. Het gebruik van niet oplaadbare batterijen is niet toegestaan. Meer informatie over de batterijen vindt u bij „Technische gegevens“.
- Het laadstation [2] mag niet worden gebruikt als het beschadigd is.
- Ga voorzichtig om met het netsnoer [4] om beschadiging te vermijden. Gebruik het netsnoer [4] niet om het product of het laadstation [2] te verplaatsen. Laat het product niet over het netsnoer [4] rijden en houdt het uit de buurt van warmtebronnen.
- Als het netsnoer [4] is beschadigd, moet het door gekwalificeerd onderhoudspersoneel worden vervangen, om gevaren te vermijden.
- Gebruik het product niet als het vanwege
 - een val,
 - beschadigingen,

- binnengedrongen water,
 - gebruik buitenshuis
- niet correct kan functioneren.

Laat het product repareren door de fabrikant of diens klantenservice.


- Gebruik het product niet in een kamer waar kinderen zijn.
- Gebruik het product niet op natte of vochtige vloeren.
- Gebruik het product niet in de buurt van open vuur.
- Gebruik het product niet bij temperaturen boven +40 °C of onder +10 °C.
- Verwijder voor het gebruik obstakels zoals bijvoorbeeld stroomkabels, speelgoed en andere voorwerpen.
- Vouw randen van vloerkleden onder het tapijt. Laat gordijnen en tafelkleden niet tot op de vloer hangen.
- Probeer meubels ordelijk op te stellen.
- Test het product als er trappen in de buurt zijn. Zo kunt u zien of het product de rand van de trap herkent en niet naar beneden valt.
- Ga niet in het werkgebied van de robotstofzuiger staan. De robotstofzuiger kan deze plekken dan niet schoonmaken.
- Houd uw haar, kleding en vingers niet in de buurt van de openingen

- of werkende onderdelen van het product.
- Laat het product geen materiaal opzuigen waardoor het product verstopt zou kunnen raken, bijvoorbeeld stenen, papierafval etc.
 - Laat het product geen ontvlambare materialen opzuigen, bijvoorbeeld benzine of toner van een printer of kopieerapparaat.
 - Laat het product geen brandende producten opzuigen, bijvoorbeeld sigaretten, lucifers, as en andere voorwerpen die een brand kunnen veroorzaken.
 - Gebruik het product niet als de aanzuigopening geblokkeerd is. Verwijder stof, haren, watten etc. zodat de lucht zonder weerstand in de aanzuigopening kan stromen.
 - Controleer voor gebruik of het stofreservoir [17](#) en de filters [6](#), [25](#), [26](#) correct zijn geïnstalleerd.
 - Inspecteer het te reinigen oppervlak voor elke ingebruikname van het product en houd rekening met de daarvoor noodzakelijke instructies omtrent de veiligheid en het voorbereiden van het vertrek.
 - Controleer voor elke ingebruikname het laadstation, het netsnoer resp. de netadapter op eventuele beschadigingen.
 - Controleer en reinig de filters en het stofreservoir regelmatig om de levensduur van uw product te verlengen.
 - Gebruik het product nooit zonder filters om de motor niet te beschadigen en zo de levensduur van het product te verkorten.
 - Schakel het product voor elk transport uit.
 - Laad het product minstens eenmaal per maand volledig op om diepe ontlading en daarmee beschadiging van de accu te verhinderen.
 - Dek of plak de Anti-Fall-sensoren van het product niet af. Anders kan het product niet meer navigeren.
 - Reinig de Anti-Fall-sensoren regelmatig. Als de vloersensoren verontreinigd zijn, is de kans aanwezig dat het product bij trappen of verhogingen naar beneden valt.
 - Houd er rekening mee dat het product aan de achterkant geen antival-sensoren bezit.
 - Gebruik het product alleen dan met de afstandsbediening als het binnen het gezichtsveld is.
 - Breng tijdens het gebruik ook andere mensen in het vertrek op de hoogte zodat niemand op het product stapt of erover struikelt.

- Gebruik het product niet meer als de kunststof onderdelen scheuren of barsten hebben of zijn vervormd. Vervang beschadigde componenten alleen door geschikte originele reserveonderdelen.
- Stel batterijen / accu's nooit bloot aan mechanische belastingen.



Veiligheidsinstructies voor batterijen / accu's

- **LEVENSGEVAAR!** Houd batterijen / accu's buiten het bereik van kinderen. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts!
- Inslikken kan leiden tot inwendige verbrandingen, perforatie van zacht weefsel en tot de dood. Ernstige inwendige verbrandingen kunnen binnen 2 uur na het inslikken optreden.
-  **EXPLOESIEGEVAAR!** Laad niet oplaadbare batterijen nooit op. Sluit de batterijen / accu's niet kort en / of open deze niet. Daardoor kan de batterij oververhit raken, in brand vliegen of exploderen.
- Gooi batterijen / accu's nooit in het vuur of water.

Risico dat de batterijen / accu's lekken

- Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die invloed op de batterijen / accu's zouden kunnen hebben bijv. radiatoren / direct zonlicht.
- Bij lekkende batterijen / accu's het contact van de chemicaliën met de huid, ogen en slijmvliezen vermijden! Spoel de desbetreffende plekken direct af met schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts!
-  **DRAAG VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN!** Lekkende of beschadigde batterijen / accu's kunnen in geval van huidcontact chemische brandwonden veroorzaken. Draag daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen.
- Als de batterijen / accu's lekken, dient u deze direct uit het product te halen om beschadigingen te vermijden.
- Gebruik alleen batterijen / accu's van hetzelfde type. Gebruik nooit nieuwe en oude batterijen / accu's door elkaar!

- Verwijder de batterijen / accu's, als u het product gedurende een langere periode niet gebruikt.

Risico op beschadiging van het product

- Gebruik uitsluitend het aangegeven type batterij / accu!
- Plaats de batterijen / accu's volgens de weergegeven polariteit (+) en (-) op batterij / accu en op product.
- Reinig de contacten van de batterij / accu en in het batterijvak voor het plaatsen met een droge, pluisvrije doek of wattenstaafje!
- Verwijder verbruikte batterijen / accu's direct uit het product.

Alleen voor de robotstofzuiger

- Dit product heeft een geïntegreerde accu die niet door de gebruiker kan worden vervangen. Demontage of vervangen van de accu mag alleen door de fabrikant of diens klantenservice of een vergelijkbaar gekwalificeerde persoon worden uitgevoerd, om gevaren te vermijden. Let er bij de afvoer op dat dit product een accu bevat.

● Ingebruikname

● Product opladen

Laad het product bij het eerste gebruik volledig op. De laadtijd bedraagt ca. 5 tot 6 uur. Het laadproces wordt ook op het display **1** weergegeven.

- Plaats het laadstation **2** en sluit het netsnoer **4** aan.
- Plaats het laadstation **2** horizontaal tegen een wand.
 - Opmerking:** plaats tot 1 m vanaf de linker / rechter zijkant evenals tot 2 m vanaf de voorkant geen voorwerpen.
 - Opmerking:** plaats het laadstation **2** niet in de buurt van trappen.
- Zet voor het opladen de aan- / uit-schakelaar **9** op het product aan (stand „-“). Het product brandt tijdens, als de aan- / uit-schakelaar **9** op stand „O“ staat.
- Plaats het product op het laadstation **2** en breng het in lijn met de laadpennen **3**.
- Eventueel kunt u het netsnoer **4** ook direct met de laadaansluiting **10** van het product verbinden.
 - Opmerking:** het product corrigeert af en toe de positie in het laadstation.

„Start-/Pauze“-toets **12**

knippert oranje: laadt op
brandt groen: opladen beëindigd
brandt niet: slaap-modus

Opmerking: in de buurt van het laadstation **2** mogen zich 15 cm boven de vloer geen spiegels of andere sterk reflecterende voorwerpen bevinden. Dek deze zo nodig af.

⚠ VOORZICHTIG! Vermijd dat het laadstation **2** aan direct zonlicht wordt blootgesteld.

⚠ VOORZICHTIG! Verander de positie van het laadstation **2** zo weinig mogelijk.

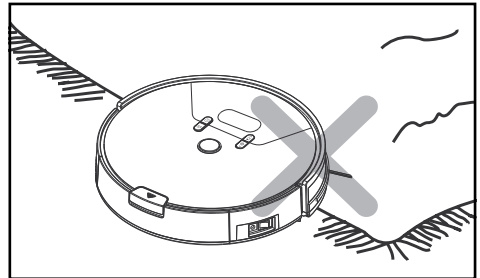
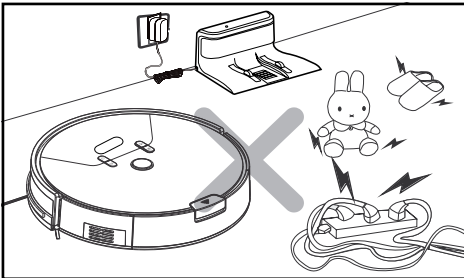
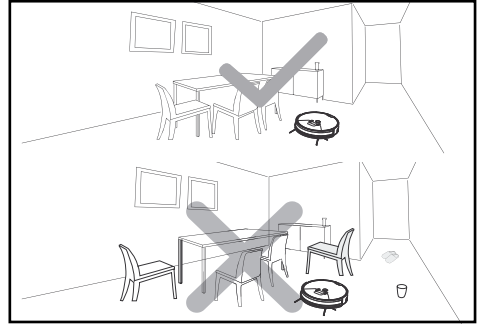
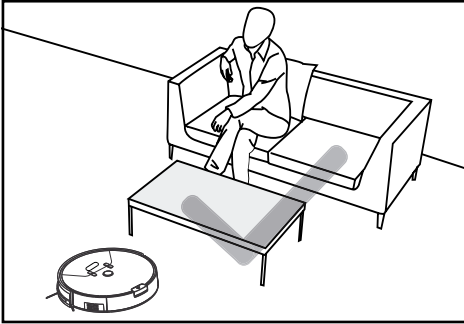
● Zijborstels aanbrengen

- Monteer de zijborstels **20** overeenkomstig de kleuraanduiding door de borstels op de gekleurde pennen te drukken.
- Controleer of de zijborstels **20** goed bevestigd zijn.

● Product in-/uitschakelen

- Druk op de Aan-/Uit-knop [9] aan de zijkant van het product. „-“ betekent ingeschakeld, „O“ betekent uitgeschakeld. Als de „Start-/Pauze“-toets [12] groen brandt, is het product succesvol ingeschakeld.

● Bediening



In een onoverzichtelijke huiselijke omgeving is het mogelijk dat het product bij het reinigen enkele plekken overslaat. Voor een beter reinigingsresultaat adviseren wij om het product dagelijks te gebruiken.

- Verwijder voor het gebruik obstakels zoals bijvoorbeeld stroomkabels, speelgoed en andere voorwerpen.
- Vouw randen van vloerkleden onder het tapijt. Laat gordijnen en tafelkleden niet tot op de vloer hangen.
- Probeer meubels ordelijk op te stellen.
- Test het product als er trappen in de buurt zijn. Zo kunt u zien of het de rand van de trap kan herkennen.

Opmerking: schakel het product na afloop van de reiniging niet uit. Laat het in het laadstation [2] zodat het klaar is voor de volgende reiniging.

Opmerking: na het indrukken van de Aan-/Uit-knop [9] worden de datum, tijd en tijdschema's gewist.

- Ga niet in het werkgebied van de robotstofzuiger staan. De robotstofzuiger kan deze plekken dan niet schoonmaken.

Robotstofzuiger zoeken

- Bij het indrukken van de toets „Robotstofzuiger zoeken“ [31] op de afstandsbediening klinkt er een pieptoon. Op deze manier kunt u de positie van uw robotstofzuiger bepalen.

Reinigen

- Druk op de „Start-/Pauze“-toets van de robotstofzuiger [12] of de afstandsbediening [28]. De „Start-/Pauze“-toets op de robotstofzuiger [12] gaat branden.

- Als de „Start-/ Pauze“-toets **12** knippert, begint de robotstofzuiger met de „Klassieke modus“.

Pauseren

- Druk terwijl de robotstofzuiger aan het werk is op de „Start-/ Pauze“-toets op de robotstofzuiger **12** of de afstandsbediening **28** om de reinigingsmodus te onderbreken.
- Terwijl de robotstofzuiger pauzeert, kunt u met de richtingstoetsen **27** op de afstandsbediening zijn bewegingen naar links / rechts / voren / achteren sturen.

Opmerking: als u de stofzuigerrobot met de pijltoetsen **27** stuurt, stofzuigt hij niet.

Opmerking: als de pauze langer dan 10 minuten duurt, gaat de robotstofzuiger in de slaapmodus en de „Start-/ Pauze“-toets **12** gaat uit.

- Druk voor het opnieuw starten op de „Start-/ Pauze“-toets van de robotstofzuiger **12** of de afstandsbediening **28** om de slaapmodus te beëindigen. Druk vervolgens op de toets met de door u gewenste modus zodat de robot het werk weer hervat.

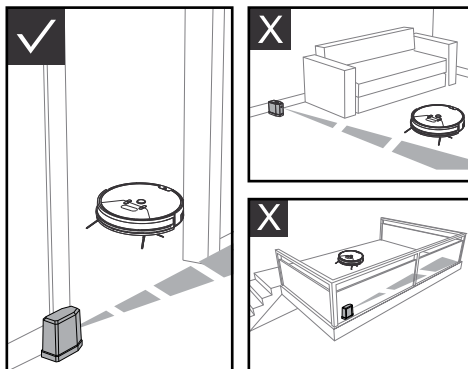
Opmerking: als het product het werk na een pauze weer hervat, plant hij de omgeving opnieuw en is het mogelijk dat reeds gereinigde plekken opnieuw worden gereinigd.

Opmerking: als u in het bezit bent van twee robotstofzuigers, kan het zijn dat u ze beide gelijktijdig met één afstandsbediening kunt bedienen.

● Reinigings-modi

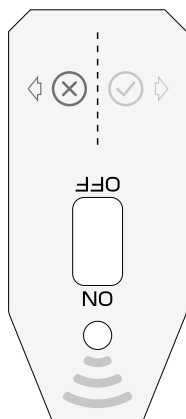
Om een betere reiniging mogelijk te maken, beschikt het product over verschillende reinigings-modi. U kunt deze modi via de toetsen op het bedieningspaneel, de afstandsbediening of in de app selecteren.

● Virtuele wand



De virtuele wand **5** deelt uw huis / woning op in afzonderlijke gedeeltes om de efficiëntie van de reiniging door het product te verbeteren. Plaats de virtuele wand **5** voor het verbeteren van de prestaties bij een ingang of voor een gangpad met een breedte van minder dan 3 m.

- De virtuele wand **5** zorgt voor een onzichtbare barrière die het product over een lengte van max. 3 m tegenhoudt.
- Voor het gebruik van de virtuele wand **5** moet u 2 AA-batterijen (meegeleverd) plaatsen. Open daarvoor het deksel van het batterijvak en plaats de batterijen. Let hierbij op de aangegeven polariteit.
- Schuif de schakelaar op de virtuele wand **5** op „ON“ om deze in te schakelen.
- De virtuele wand **5** moet zo worden geplaatst dat de laser parallel aan de vloer loopt en het batterijvak aan de kant van de vloer is.
- Schuif de schakelaar op de virtuele wand **5** op „OFF“ als deze niet wordt gebruikt.
- Plaats uw robotstofzuiger binnen het „Werkgebied“ zoals weergegeven op de afbeelding.



Bereik ⊗: geen werkgebied

Bereik ⊙: werkgebied
















● Via de LIDL Home-app bedienen

Het product kan op afstand met behulp van de LIDL Home-app worden bediend.

- Zoek in de App Store / Play Store naar 'LIDL Home' en installeer de app.
- Start de LIDL Home-app en volg de aanwijzingen voor de bediening.




Legenda zastosowanych piktogramów	Strona 54
Wstęp	Strona 54
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona 55
Opis części	Strona 55
Dane techniczne	Strona 55
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona 56
Wskazówki bezpieczeństwa dla baterii / akumulatorów	Strona 59
Uruchomienie	Strona 60
Ładowanie produktu	Strona 60
Zakładanie szczotek bocznych	Strona 61
Włączanie / Wylączenie produktu	Strona 61
Obsługa	Strona 61
Tryby sprzątania	Strona 62
Ściana wirtualna	Strona 63
Obsługa za pomocą aplikacji LIDL Home	Strona 63

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!		SMPS (Switch mode power supply unit) (zasilacz impulsowy)
	Należy przeczytać instrukcję!		Zwrócić uwagę na biegunowość / dane akumulatora
	Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.		Biegunowość przyłącza sieciowego
	Prąd stały		Zgodność UE
	Prąd zmienny		Opakowanie oraz produkt użytkować zgodnie z zaleceniami dotyczącymi ochrony środowiska naturalnego
	Klasa ochrony III		36 miesięcy gwarancji
	Nigdy nie należy pozostawiać dzieci z materiałem opakowaniowym oraz produktem bez nadzoru.		Z certyfikatem TÜV SÜD / GS
	Transformator bezpieczeństwa odporny na zwarcie		

Robot sprząający SSRA I

● Wstęp

 Niniejszy dokument jest skróconą, wydrukowaną wersją kompletnej instrukcji obsługi. Zeskanowanie kodu QR przekaże Cię bezpośrednio na stronę serwisu Lidl (www.lidl-service.com) i po wpisaniu numeru artykułu (IAN 365236_2101) będziesz mógł/a obejrzeć i pobrać pełną instrukcję obsługi.

OSTRZEŻENIE! Należy przestrzegać kompletnej instrukcji obsługi oraz wskazówek bezpieczeństwa, aby uniknąć obrażeń ciała i szkód materialnych. Skrócona instrukcja obsługi jest integralną częścią tego produktu. Przed użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi

obsługi i bezpieczeństwa. Zachować skróconą instrukcję a przy przekazaniu produktu osobom trzecim należy ją dołączyć.









● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt jest przeznaczony do odkurzania luźnych, suchych zanieczyszczeń jak na przykład kurzu, kłaczek lub okruszków na gładkich powierzchniach podłogowych i dywanach z krótkim runem. Produktu używać wyłącznie w zamkniętych pomieszczeniach. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku prywatnego, nie zaś do zastosowania komercyjnego. Produktu należy używać wyłącznie w przewidzianym do tego celu. Użycie inne niż wyżej opisane lub dokonywanie zmian produktu nie jest dozwolone i / lub może prowadzić do jego uszkodzenia. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z użycia niezgodnego z przeznaczeniem.









● Opis części

Odkurzacz

- 1 Wyświetlacz
- 2 Stacja ładowania
- 3 Bolce ładowania
- 4 Przewód sieciowy
- 5 Ściana wirtualna
- 6 Filtr HEPA
- 7 Wymienne szczotki boczne
- 8 Szczoteczka do czyszczenia
- 9 Przełącznik trybu pracy
- 10 Złącze ładowania
- 11  -Przycisk „Pojemnik na kurz”
- 12  -Przycisk „Start / Pauza”
- 13  -Przycisk „Tryb automatyczny”
- 14  -Przycisk „Ustawienia harmonogramu”
- 15  -Przycisk „Tryb spot” / Zmniejszanie ustawienia czasu
- 16  -Przycisk „Tryb powracania” / Zwiększanie ustawienia czasu
- 17 Pojemnik na kurz
- 18 Kółko boczne
- 19 Szczotka do podłogi kombi
- 20 Szczotki boczne
- 21 Czujnik antyupadkowy
- 22 Kółko przednie
- 23 Ochrona przed kolizją
- 24 Pokrywa pojemnika na kurz

- 25 Filtr główny
- 26 Filtr piankowy

Pilot zdalnego sterowania

- 27  -Przyciski kierunku
- 28  -Przycisk „Start / Pauza”
- 29  -Przycisk „Tryb spot”
- 30  -Przycisk „Tryb narożników”
- 31  -Przycisk „Szukaj odkurzacza”
- 32  -Przycisk „Tryb maksymalny”
- 33  -Przycisk „Tryb powracania”
- 34  -Przycisk „Tryb automatyczny”

● Dane techniczne

Robot sprzątający

Model:	Silvercrest SSRA1
Napięcie robocze:	14,4V=== (prąd stały)
Moc znamionowa:	22W
Akumulator:	akumulator litowo-jonowy (4 ogniwa), 2,4Ah, 14,4V, 34,56Wh maks. 90 minut (w zależności od trybu i właściwości podłoża)
Czas działania:	
Czas ładowania:	ok. 5-6 godzin


Stacja ładowania

Znamionowe napięcie wyjściowe:	19V=== (prąd zmienny)
Znamionowy prąd wyjściowy:	0,6A

Pilot

Model:	SSRA1
Znamionowe napięcie wejściowe:	3V=== (prąd zmienny)
Bateria:	2 x 1,5VAAA (dołączone do zestawu)
Pasma częstotliwości:	2,412-2,484 GHz
Emitowana maksymalna moc wysyłania:	280 mA@16 dBm

Zasilacz sieciowy

Informacja:	Wartość	Jednostka
Nazwa producenta	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Oznaczenie modelu	S012DBV1900060	
Napięcie wejściowe	100-240	V~
Częstotliwość zmiennego prądu wejściowego	50/60	Hz
Napięcie wyjściowe	19	V===
Prąd wyjściowy	0,6	A
Moc wyjściowa	11,4	W
Przeciętna wydajność robocza	84,85	%
Wydajność przy niskim obciążeniu (10 %)	76,32	%
Pobór mocy przy zerowym obciążeniu	0,057	W

Ściana wirtualna


Bateria: 2 x 1,5V AA (dołączone do zestawu)

Aplikacja


Wymagania systemowe: iOS od wersji 10.0, Android™ od wersji 5.0

Wskazówki bezpieczeństwa

PROSIMY O ZACHOWANIE WSZYSTKICH WSKAZÓWEK BEZPIECZEŃSTWA I INSTRUKCJI OBSŁUGI NA PRZYSZŁOŚĆ!

-  **OSTRZEŻENIE!**
NIEBEZPIECZEŃSTWO UTRATY ŻYCIA LUB ODNIESIENIA OBRAŹEN PRZEZ DZIECI! Nigdy nie po-

zostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem opakowania. Niebezpieczeństwo uduszenia. Produkt należy przechowywać z dala od dzieci.

-  **OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Baterie nie powinny dostać się w ręce dzieci. Nie należy pozostawiać baterii w ogólnie dostępnym miejscu. Istnieje niebezpieczeństwo, że zostaną one połknięte przez dzieci lub zwierzęta domowe. W przypadku połknięcia należy natychmiast udać się do lekarza.
- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdol-

- nościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumieją wynikające z niego zagrożenia.
- Upewnić się, że napięcie dopływu prądu jest zgodne z podanym na stacji ładowania [2].
 - Należy używać wyłącznie oryginalnej, dostarczonej przez producenta baterii nadającej się do ponownego ładowania i stacji ładowania [2]. Stosowanie baterii, które nie nadają się do ponownego ładowania, jest niedozwolone. Dalsze informacje dotyczące baterii znajdują się w rozdziale „Dane techniczne”.
 - Nie wolno używać stacji ładowania [2], jeśli jest uszkodzona.
 - Należy obchodzić się ostrożnie z przewodem sieciowym [4], aby uniknąć uszkodzeń. Nie używać przewodu sieciowego [4] lub stacji ładowania [2] do przesuwania lub ciągnięcia produktu. Nie dopuszczać do tego, by produkt jeździł po przewodzie sieciowym [4] i trzymać go z dala od źródeł ciepła.
 - Jeśli przewód sieciowy [4] jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez personel ds. konserwacji z odpowiednimi kwalifikacjami, aby uniknąć zagrożeń.
 - Nie używać produktu, jeżeli wskutek
 - upadku,
 - uszkodzeń,
 - wnikającej wody,
 - zastosowania na wolnym powietrzunie może pracować prawidłowo. Naprawę produktu należy zlecić producentowi lub jego działowi obsługi klienta.
 - Nie używać produktu w pokoju, w którym przebywają dzieci.
 - Nie używać produktu na mokrych lub wilgotnych podłogach.
 - Nie używać produktu w pobliżu otwartego ognia.
 - Nie należy używać produktu przy temperaturach powyżej +40 °C lub poniżej +10 °C.
 - Przed użyciem usunąć przeszkody, na przykład kable zasilania, zabawki i inne przedmioty.
 - Złożyć brzegi dywanu pod dywan. Nie pozostawiać wiszących firan i obrusów na podłodze.
 - Spróbować ustawić meble w sposób uporządkowany.

- Przetestować produkt w obszarach ze schodami. W ten sposób można stwierdzić, czy produkt jest w stanie wykryć krawędź obszaru upadku.
- Nie stawać w obszarze roboczym odkurzacza automatycznego. W innym razie odkurzacz automatyczny nie będzie mógł posprzątać tych obszarów.
- Nie dopuszczać do tego, by włosy, odzież i palce znalazły się w pobliżu otworów lub części roboczych produktu.
- Nie dopuszczać do odkurzania przez produkt materiałów, które mogłyby zapchać produkt, na przykład kamieni, papierków itp.
- Nie dopuszczać do odkurzania przez produkt łatwopalnych materiałów, na przykład benzyny lub tonera z drukarki lub kserokopiarki.
- Nie dopuszczać do tego, by produkt odkurzał palące się produkty, na przykład papierosy, zapalniczki, popiół lub inne przedmioty, które mogą wywołać pożar.
- Nie używać produktu, jeśli otwór zasysający jest zablokowany. Usunąć kurz, włosy, watę itp., aby powietrze wpływało bez zakłóceń do otworu zasysającego.
- Przed użyciem upewnić się, czy pojemnik na kurz [17] i filtry [6], [25], [26] są poprawnie zainstalowane.
- Przed każdym uruchomieniem produktu sprawdzić powierzchnię do sprzątania i przestrzegać koniecznych przy tym wskazówek bezpieczeństwa i wskazówek dotyczących przygotowania pomieszczenia.
- Przed każdym uruchomieniem sprawdzić stację ładowania, przewód sieciowy lub adapter sieciowy pod kątem ewentualnych uszkodzeń.
- Regularnie sprawdzać i oczyszczać filtry i pojemnik na kurz, aby przedłużyć żywotność swojego produktu.
- Nigdy nie używać produktu bez filtra, aby nie uszkodzić silnika i w ten sposób skrócić żywotność produktu.
- Przed każdym transportem wyłączyć produkt.
- Przynajmniej raz na miesiąc całkownie naładować produkt, aby uniknąć głębokiego rozładowania i tym samym uszkodzenia akumulatora.
- Nie przykrywać ani nie zaklejać czujników antyupadkowych produktu. W innym razie produkt nie może nawigować.
- Regularnie czyścić czujniki antyupadkowe. Jeśli czujniki

podłogowe są zanieczyszczone, istnieje niebezpieczeństwo, że produkt spadnie ze schodów lub podestów.

- Proszę zwrócić uwagę na to, że produkt nie posiada z tyłu czujników zapobiegających upadkowi.
- Sterować produktem za pomocą pilota tylko wtedy, gdy jest w zasięgu wzroku.
- Przy uruchomieniu poinformować ewentualnie inne osoby znajdujące się w pomieszczeniu, aby nikt nie nadepnął na produkt lub potknął się o niego.
- Zaprzestać używania produktu, jeśli części konstrukcji produktu z tworzywa sztucznego mają rysy lub pęknięcia lub są zdeformowane. Uszkodzone części konstrukcji wymieniać wyłącznie na dopasowane oryginalne części zamienne.



Wskazówki bezpieczeństwa dla baterii / akumulatorów

- **ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Baterie / akumulatory należy trzymać poza zasięgiem dzieci. W

przypadku połknięcia należy natychmiast udać się do lekarza!

- Połknięcie może prowadzić do oparzeń, perforacji tkanki miękkiej i śmierci. Ciężkie poparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin po połknięciu.



NIEBEZPIECZEŃSTWO WYBUCHU!

- Baterii jednorazowego użytku nie wolno ładować ponownie. Baterii / akumulatorów nie należy zwierać i / lub otwierać. Może to doprowadzić do przegrzania, pożaru lub wybuchu.
- Nigdy nie należy wrzucać baterii / akumulatorów do ognia lub wody.
- Nigdy nie należy narażać baterii / akumulatorów na obciążenia mechaniczne.

Ryzyko wycieku kwasu z baterii / akumulatorów

- Należy unikać ekstremalnych warunków i temperatur, które mogą oddziaływać na baterie / akumulatory, np. kaloryferów / bezpośredniego działania promieniowania słonecznego.
- Jeśli wyciekną baterie / akumulatory, należy unikać kontaktu skóry, oczu i błon śluzowych z

chemikaliami! Dotknięte miejsca natychmiast przepłukać czystą wodą i udać się do lekarza!

■ **ZAKŁADAĆ RĘKAWICE OCHRONNE!**

Wylane lub uszkodzone baterie / akumulatory po dotknięciu skóry mogą spowodować poparzenia chemiczne. Dlatego należy w takim przypadku nakładać odpowiednie rękawice ochronne.

- W przypadku wycieku baterii / akumulatorów natychmiast usunąć je z produktu, aby uniknąć uszkodzeń.
- Używać wyłącznie baterii / akumulatorów tego samego typu. Nie zakładać razem nowych oraz zużytych baterii / akumulatorów!
- Jeżeli produkt nie jest przez dłuższy czas używany, baterie / akumulatory należy wyjąć.

Ryzyko uszkodzenia produktu

- Używać wyłącznie zalecanego rodzaju baterii / akumulatora!
- Włożyć baterie / akumulatory zgodnie z oznaczeniem biegunów (+) i (-) na baterii / akumulatorze i produkcie.
- Oczyszczyć styki baterii / akumulatora i w komorze baterii przed włożeniem suchą, niestrzępiącą

się szmatką lub patyczkiem higienicznym!

- Zużyte baterie / akumulatory wyjąć jak najszybciej z produktu.

Tylko dla odkurzaczy automatycznego

- Produkt posiada wbudowany akumulator, który nie może być wymieniony przez użytkownika. Rozmontowanie lub wymiana akumulatora mogą być dokonane wyłącznie przez producenta lub w jego punkcie obsługi klienta lub przez osobę o podobnych kwalifikacjach, aby zapobiec zagrożeniom. Przy utylizacji należy zwrócić uwagę na to, że produkt zawiera akumulator.

● **Uruchomienie**

● **Ładowanie produktu**

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować produkt.

Czas ładowania wynosi od ok. 5 do 6 godzin. Proces ładowania jest widoczny również na wyświetlaczu [1].

- Ustawić stację ładowania [2] i podłączyć przewód sieciowy [4].
- Postawić stację ładowania [2] płasko przy ścianie.

Wskazówka: Nie umieszczać 1 m od lewej / prawej strony oraz 2 m od przedniej strony żadnych przedmiotów.

Wskazówka: stacji do ładowania [2] nie umieszczać w pobliżu schodów.

- Przed naładowaniem włączyć przełącznik trybu pracy [9] na produkcie (pozycja „-“). Produkt świeci się podczas ładowania, gdy przełącznik trybu pracy [9] znajduje się w pozycji „O”.
- Ustawić produkt na stacji ładowania [2] i wyrównać go przy bolcach ładowania [3].
- Alternatywnie można również połączyć przewód sieciowy [4] bezpośrednio ze złączem ładowania [10] produktu.

Wskazówka: Produkt czasami poprawia pozycję w stacji ładowania.

Przycisk „Start/Pauza” [12]

miga na pomarańczowo: ładuje się
 świeci na zielono: ładowanie zakończone
 nie świeci: tryb uśpienia

Wskazówka: W obrębie stacji ładowania [2] 15 cm ponad ziemię nie mogą znajdować się żadne lustra lub inne mocno odbłaskowe przedmioty. W razie potrzeby osłonić je.

⚠ OSTROŻNIE! Unikać narażenia stacji ładowania [2] na bezpośrednie promienie słoneczne.

⚠ OSTROŻNIE! W miarę możliwości jak najrzadziej zmieniać pozycję stacji ładowania [2].

● Zakładanie szczotek bocznych

- Zamontować szczotki boczne [20] zgodnie z kolorem otworów do wsuwania poprzez naciśnięcie szczotek na kolorowych bolcach.
- Upewnić się, że szczotki boczne [20] są dobrze zamontowane.

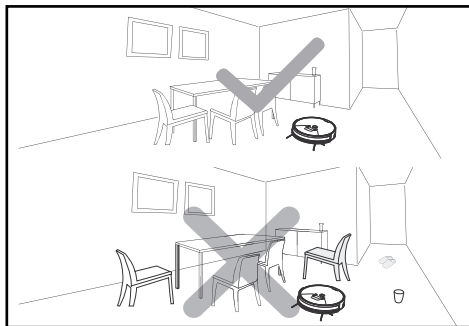
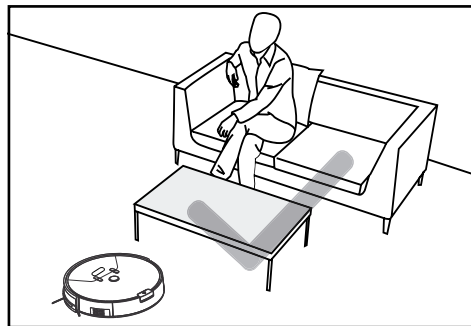
● Włączanie / Wyłączanie produktu

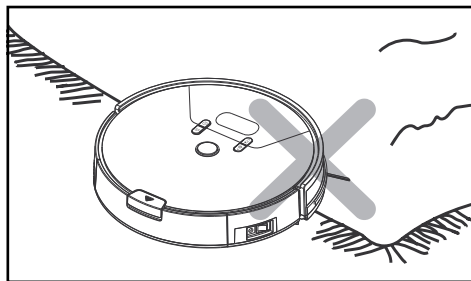
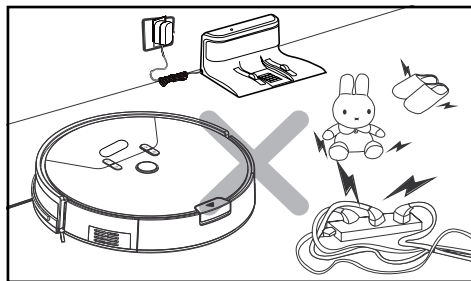
- Uruchomić przełącznik trybu pracy [9] z boku produktu. „-” oznacza włączony, „O” oznacza wyłączony. Jeśli przycisk „Start/Pauza” [12] świeci na zielono, produkt został włączony z powodzeniem.

Wskazówka: Nie wyłączać produktu po zakończeniu sprzątania. Pozostawić go w stacji ładowania [2], aby był gotowy do następnego sprzątania.

Wskazówki: Po uruchomieniu przełącznika trybu pracy [9] data, godzina i terminy odkurzania są kasowane.

● Obsługa





Z powodu kompleksowości otoczenia domowego możliwe jest, że produkt ominie niektóre obszary. Dla lepszego wyniku sprzątania zalecamy codzienne używanie produktu.

- Przed użyciem usunąć przeszkody, na przykład kable zasilania, zabawki i inne przedmioty.
- Złożyć brzegi dywanu pod dywan. Nie pozostawiać wiszących firan i obrusów na podłodze.
- Spróbować ustawić meble w sposób uporządkowany.
- Przetestować produkt w obszarach ze schodami. W ten sposób można stwierdzić, czy jest on w stanie wykręcić krawędź obszaru upadku.
- Nie stawać w obszarze roboczym odkurzacza automatycznego. W innym razie odkurzacz automatyczny nie będzie mógł posprzątać tych obszarów.

Szukaj odkurzacza

- Po uruchomieniu przycisku „Szukaj odkurzacza” [31] na pilocie zdalnego sterowania rozlega się piknięcie. W ten sposób można określić pozycję swojego odkurzacza.

Sprzątanie

- Nacisnąć przycisk „Start/Pauza” odkurzacza automatycznego [12] lub pilota [28]. Przycisk „Start/Pauza” odkurzacza automatycznego [12] świeci się.
- Gdy przycisk „Start/Pauza” [12] zamiga, odkurzacz rozpoczyna od „Trybu Klasyczny”.

Pauza

- Podczas pracy odkurzacza automatycznego nacisnąć przycisk „Start/Pauza” na odkurzaczu automatycznym [12] lub pilocie [28], aby przerwać tryb sprzątania.
- Podczas przerwy odkurzacza można sterować jego ruchami przyciskami kierunku [27] na pilocie w lewo/prawo/przód/tył.

Wskazówka: Gdy steruje się odkuraczem automatycznym przy pomocy przycisków kierunku [27], to on nie odkurza.

Wskazówka: Jeśli przerwa trwa dłużej niż 10 minut, odkurzacz automatyczny przechodzi w tryb uśpienia i gaśnie przycisk „Start/Pauza” [12].
- W celu ponownego uruchomienia nacisnąć przycisk „Start/Pauza” na odkurzaczu automatycznym [12] lub pilocie [28], aby zakończyć tryb uśpienia. Następnie wcisnąć przycisk z wybranym trybem, aby ponownie podjął pracę.

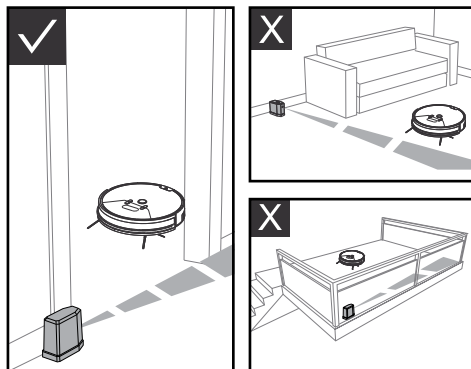
Wskazówka: Jeśli produkt podejmie pracę po pauzie, na nowo planuje obszar i możliwe, że posprząta już oczyszczony obszar.

Wskazówka: Jeśli jest się w posiadaniu dwóch odkurzaczy, może dojść do tego, że dwa jednocześnie można obsługiwać jednym pilotem.

● Tryby sprzątania

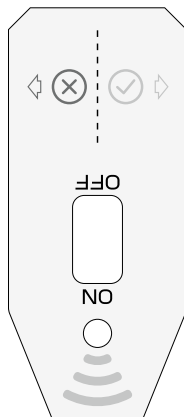
Aby uzyskać lepszy efekt sprzątania, produkt wyposażony jest w różne tryby sprzątania. Można wybierać tryby poprzez naciśnięcie przycisku na pulpicie obsługi, pilocie lub w aplikacji.

● Ściana wirtualna



Ściana wirtualna [5] dzieli dom / mieszkanie na osobne obszary, aby zwiększyć efektywność sprzątania przez produkt. Umieścić ścianę wirtualną [5] w celu zwiększenia wydajności przy drzwiach lub przed korytarzem o szerokości mniej niż 3 m.

- Ściana wirtualna [5] tworzy niewidoczną barierę, która blokuje produkt na długości do 3 m.
- Przed użyciem ściany wirtualnej [5] należy włożyć 2 baterie AA (zawarte w zestawie). W tym celu otworzyć pokrywę komory baterii i włożyć baterie. Należy przy tym zwrócić uwagę na wskazane ułożenie biegunów.
- Przesunąć przełącznik na ścianie wirtualnej [5] na „ON”, aby ją włączyć.
- Ściana wirtualna [5] musi zostać umieszczona w taki sposób, aby laser przebiegał równolegle do podłogi, a komora baterii znajdowała się po stronie podłogi.
- Przesunąć przełącznik na ścianie wirtualnej [5] na „OFF”, jeśli nie jest w użyciu.
- Umieścić odkurzacz automatyczny w obrębie „obszaru roboczego”, zgodnie z ilustracją.



Zakres ⊗: brak obszaru roboczego

Zakres ✓: brak obszaru roboczego
















● Obsługa za pomocą aplikacji LIDL Home

Produkt może być obsługiwany z daleka za pomocą aplikacji LIDL Home.

- W App Store / Play Store wyszukać „LIDL Home” i zainstalować aplikację.
- Uruchomić aplikację LIDL Home i postępować zgodnie z instrukcjami dotyczącymi obsługi.




Legenda použitých piktogramů	Strana 66
Úvod	Strana 66
Použití ke stanovenému účelu	Strana 66
Popis dílů	Strana 67
Technické data	Strana 67
Bezpečnostní upozornění	Strana 68
Bezpečnostní pokyny pro baterie a akumulátory	Strana 70
Uvedení do provozu	Strana 72
Nabíjení výrobku	Strana 72
Nasazení postranních kartáčů	Strana 72
Zapínání a vypínání výrobku	Strana 72
Obsluha	Strana 72
Čistící režimy	Strana 73
Virtuální stěna	Strana 74
Termíny úklidu	Strana 74
Obsluha pomocí aplikace LIDL Home	Strana 74

Legenda použitých piktogramů			
	Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!		SMPS (Switch mode power supply unit) (spínací síťový adaptér)
	Přečtěte si pokyny!		Dbát na polaritu a data akumulátoru
	Výrobek je vhodný výhradně k použití ve vnitřních prostorech, v suchých a uzavřených místnostech.		Polarita síťové přípojky
	Stejnoseměrný proud		EU konformní
	Střídavý proud		Obal a výrobek odstraňte do odpadu vhodným ekologickým způsobem
	Ochranná třída III		Záruka 36 měsíců
	Nikdy nenechávejte děti bez dohledu s obalovým materiálem a výrobkem.		Certifikované od TÜV SÜD / GS
	Proti zkratu jištěný bezpečnostní transformátor		

Robotický vysavač SSRA1

● Úvod

 Tento dokument je zkrácenou tištěnou verzí kompletního návodu k obsluze. Naskenováním QR kódu se dostanete přímo na servisní stránku firmy Lidl (www.lidl-service.com) a můžete zadáním čísla artiklu (IAN 365236_2101) zobrazit a stáhnout kompletní návod k obsluze.

VAROVÁNÍ! Dodržujte kompletní návod k obsluze a bezpečnostní pokyny, aby nedošlo ke zranění osob a věcným škodám. Krátký návod k obsluze je nedílnou součástí tohoto produktu. Před použitím výrobku se seznamte se všemi obslužnými a bezpečnostními pokyny. Krátký návod k obsluze si dobře uschovejte a při předávání výrobku třetím osobám předejte i všechny dokumenty.







● Použití ke stanovenému účelu

Tento výrobek je vhodný na vysávání uvolněných, suchých nečistot jako jsou např. prach, žmolky nebo drobký na hladkých podlahovinách a kobercích s krátkým vlasem. Používejte výrobek jen ve vnitřních prostorech. Tento výrobek je určen pouze pro privátní použití, není vhodný pro živnostenské podnikání. Výrobek používejte výhradně ke stanovenému účelu.









účelu. Jiné než zde popsané použití anebo změna výrobku nejsou přípustné a mohou vést ke zraněním nebo poškození výrobku. Za škody způsobené použitím k nestanovenému účelu nepřevzeme výrobce záruku.

● Popis dílů

Robotický vysavač

- 1 Displej
- 2 Nabíjecí stanice
- 3 Nabíjecí kontakty
- 4 Přívodní kabel
- 5 Virtuální stěna
- 6 HEPA filtr
- 7 Náhradní postranní kartáče
- 8 Čisticí kartáč
- 9 Vypínač
- 10 Nabíjecí přípojka
- 11 -Tlačítko „Prachová nádoba“
- 12 -Tlačítko „Start / Přestávka“
- 13 -Tlačítko „Automatický režim“
- 14 -Tlačítko „Nastavení časového rozvrhu“
- 15 -Tlačítko „Režim spot“ / Nastavení času snížit
- 16 -Tlačítko „Režim vrácení“ / Nastavení času zvýšit
- 17 Prachová nádoba
- 18 Postranní kolečko
- 19 Kombi podlahový kartáč
- 20 Postranní kartáče
- 21 Senzor proti pádu
- 22 Přední kolečko
- 23 Ochrana proti kolizi
- 24 Víko prachové nádoby
- 25 Hlavní filtr
- 26 Pěnový filtr

Dálkové ovládání

- 27 -Směrovací tlačítka
- 28 -Tlačítko „Start / Přestávka“
- 29 -Tlačítko „Režim spot“
- 30 -Tlačítko „Režim pro rohy“
- 31 -Tlačítko „Hledat robotický vysavač“
- 32 -Tlačítko „Maximální režim“
- 33 -Tlačítko „Režim vrácení“
- 34 -Tlačítko „Automatický režim“

● Technické data

Robotický vysavač

Model:	Silvercrest SSRA1
Provozní napětí:	14,4V=== (stejnoseměrný proud)
Jmenovitý výkon:	22W
Akumulátor:	lithium-iontový akumulátor 4 články, 2,4 Ah, 14,4V, 34,56 Wh
Doba provozu:	maximálně 90 minut (v závislosti na režimu a stavu podlahy)
Doba nabíjení:	cca 5 až 6 hodin


Nabíjecí stanice

Jmenovité výstupní napětí:	19V=== (stejnoseměrný proud)
Jmenovitý výstupní proud:	0,6A

Dálkové ovládání

Model:	SSRA1
Jmenovité vstupní napětí:	3V=== (stejnoseměrný proud)
Baterie:	2 x 1,5V AAA (v obsahu dodávky)
Frekvenční pásmo:	2,412–2,484 GHz
Maximální vyzáření	
vysílací výkon:	280 mA@16 dBm

Síťový adaptér

Informace:	Hodnota	Jednotka
Název výrobce	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Identifikační číslo modelu	S012DBV1900060	
Vstupní napětí	100-240	V~
Frekvence vstupního střídavého proudu	50/60	Hz
Výstupní napětí	19	V===
Výstupní proud	0,6	A
Výstupní výkon	11,4	W
Průměrná efektivita v provozu	84,85	%
Efektivita při nízkém zatížení (10 %)	76,32	%
Příkon při nulovém zatížení	0,057	W

Virtuální stěna

Baterie: 2 x 1,5V AA (v obsahu
dodávky)

App


Systémové požadavky: iOS od verze 10.0,
Android™ od verze 5.0

Bezpečnostní upozornění

**USCHOVEJTE SI VŠECHNY
BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A
INSTRUKCE PRO PŘÍPADNÉ
POZDĚJŠÍ POUŽITÍ!**

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ÚRAZU PRO MALÉ I VELKÉ DĚTI!** Nenechávejte děti nikdy bez dohledu s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí

udušení. Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí.


-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Baterie nepatří do dětských rukou. Nenechávejte baterie nikde volně ležet. Hrozí nebezpečí, že je děti nebo domácí zvířata spolknou. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékaře.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají.

- Zajistěte, aby napětí přírodního proudu odpovídalo udanému napětí na nabíjecí stanici [2].
- Používejte jen originální, výrobcem dodané, znovu nabíjecí baterie a nabíjecí stanici [2]. Použití nenabíjecích baterií není povoleno. Další informace k baterii najdete v kapitole „Technická data“.
- Poškozená nabíjecí stanice [2] se nesmí používat.
- Zacházejte se síťovým kabelem [4] opatrně, aby se nepoškodil. Nepoužívejte síťový kabel [4] k přemísťování resp. tahání výrobku nebo nabíjecí stanice [2]. Nechávejte výrobek jezdit přes síťový kabel [4] a chraňte ho před zdroji tepla.
- Poškozený síťový kabel [4] musí vyměnit kvalifikovaný pracovník, aby se vyloučila ohrožení.
- Nepoužívejte výrobek, jestliže po
 - pádu,
 - poškození,
 - vniknutí vody,
 - použití venku
 správně nepracuje. Nechte výrobek opravit u výrobce resp. u zákaznického servisu.
- Nepoužívejte výrobek v místnosti, ve které jsou děti.
- Nepoužívejte výrobek na mokřích nebo vlhkých podlahách.
- Nepoužívejte výrobek v blízkosti otevřeného ohně.
- Nepoužívejte výrobek při teplotách přes +40 °C nebo pod +10 °C.
- Před použitím odstraňte překážky, jako např. kabely, hračky a jiné předměty.
- Ohněte kraje koberce pod koberec. Nenechte záclony a ubrusy viset až na podlahu.
- Postavte nábytek správně.
- Testujte výrobek v místech se schody. Tak můžete zjistit, jestli výrobek okraj v místě možného pádu rozezná.
- Nestavte se do pracovního prostoru robotického vysavače. Toto místo pak robotický vysavač nemůže vyčistit.
- Nenechávejte vlasy, oblečení a prsty v blízkosti otvorů nebo provozních dílů výrobku.
- Nenechávejte výrobek nasávat materiály, které ho mohou ucpat, např. kameny, papírový odpad, atd.
- Nenechávejte výrobek nasávat vznětlivé materiály, např. benzín, náplně do tiskáren nebo fotokopírek.
- Nenechávejte výrobek nasávat hořící předměty, např. cigarety, zápalky, popel, aj., které mohou způsobit požár.

- Nepoužívejte výrobek s ucpaným sacím otvorem. Odstraňte prach, vlasy, vatu, atd., aby mohl vzduch sacím otvorem bez problémů proudit.
- Před použitím správně nainstalujte prachovou nádobu [17] a filtry [6], [25], [26].
- Před každým uvedením do provozu zkontrolujte plochu, kterou chcete vyčistit podle bezpečnostních pokynů a pokynů k přípravě místnosti.
- Před každým uvedením do provozu zkontrolujte nabíjecí stanici resp. síťový adaptér, jestli nejsou poškozené.
- Kontrolujte pravidelně filtry a prachovou nádobu, abyste prodloužili životnost Vašeho výrobku.
- Nepoužívejte nikdy výrobek bez filtru, aby se nepoškodil motor a tím se nezkrátila životnost výrobku.
- Před každou přepravou výrobek vypněte.
- Výrobek nabíjejte nejméně jednou za měsíc, abyste zabránili hlubokému vybití a tím poškození akumulátorů.
- Nepřikrývejte nebo nepřelepujte senzory proti pádu výrobku. Jinak nemůže výrobek navigovat.
- Čistěte senzory proti pádu pravidelně. Jestliže jsou podlahové senzory znečištěné hrozí nebezpečí, že výrobek na schodech nebo stupních spadne dolů.
- Pamatujte, že výrobek nemá na zadní straně senzory proti pádu.
- Provozujte výrobek s dálkovým ovládním jen tehdy, jestliže je v dohledu.
- Informujte o provozu popřípadě i ostatní osoby v místnosti, aby nikdo na výrobek nešlápl nebo o něj nezakopnul.
- Nepoužívejte dále výrobek, jestliže mají umělohmotné díly výrobku trhliny anebo jsou deformované. Nahrazujte vadné díly jen vhodnými originálními náhradními díly.



Bezpečnostní pokyny pro baterie a akumulátory

- **NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Uchovávejte baterie a akumulátory mimo dosah dětí. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc!
- Při požití může dojít k popáleninám, perforaci měkkých tkání a úmrtí. K závažným popáleninám může dojít do 2 hodin po požití.
-  **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!** Nenabíjecí baterie nikdy

znovu nenabíjejte. Baterie nebo akumulátory nezkratujte ani je neotevírejte. Hrozí přehřátí, nebezpečí požáru nebo jejich prasknutí.

- Nikdy neházejte baterie nebo akumulátory do ohně ani do vody.
- Nevystavujte baterie nebo akumulátory mechanickému zatížení.

Nebezpečí vytečení baterii / akumulátorů

- Zabraňte extrémním podmínkám a teplotám, např. na topení anebo na slunci, které mohou negativně ovlivnit funkci baterií nebo akumulátorů.
- V případě vytečení baterií / akumulátorů zabraňte kontaktu chemikálií s pokožkou, očima a sliznicemi! Omyjte ihned postižená místa dostatečným množstvím čisté vody a vyhledejte lékařskou pomoc!



NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE! Vyteklé i

- poškozené baterie nebo akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit její poleptání. Noste proto vhodné rukavice.
- V případě vytečení ihned odstraňte baterie nebo akumulátory z výrobku, abyste zabránili jeho poškození!

- Používejte jen baterie nebo akumulátory stejného typu. Nekombinujte staré baterie nebo akumulátory s novými!
- Odstraňte baterie nebo akumulátory při delším nepoužívání z výrobku.

Nebezpečí poškození výrobku

- Používejte jen udaný typ baterie nebo akumulátoru!
- Nasazujte baterie nebo akumulátory podle označení polarit (+) a (-) na bateriích nebo akumulátorech a na výrobku.
- Vyčistěte kontakty na baterii / akumulátoru a v přihrádce na baterie před jejich vložením suchou utěrkou, která nepouští vlákna, nebo vatovým tamponem!
- Vybité baterie nebo akumulátory ihned vyjměte z výrobku.

Jen pro robotický vysavač

- Tento výrobek má vestavěný akumulátor, který nemůže uživatel vyměnit. Demontáž nebo výměnu akumulátorů smí provádět jen výrobce, servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo možným ohrožením. Při likvidaci je třeba poukázat na to, že výrobek obsahuje akumulátory.

● Uvedení do provozu

● Nabíjení výrobku

Před prvním použitím výrobek úplně nabijte.

Nabíjení trvá cca 5 až 6 hodin. Průběh nabíjení je viditelný také na displeji [1].

- Postavte nabíjecí stanici [2] a připojte síťový kabel [4].
- Postavte nabíjecí stanici [2] plošně ke stěně.

Upozornění: Neumisťujte ve vzdálenosti 1 m od levé a pravé strany ani 2 m od přední strany žádné předměty.

Upozornění: Neumisťujte nabíjecí stanici [2] v blízkosti schodiště.

- Před nabíjením zapněte na výrobku vypínač [9] (do polohy „-“). Výrobek se během nabíjení rozsvítí i v případě, že je vypínač [9] v poloze „O“.
- Postavte výrobek na nabíjecí stanici [2] a vyrovnejte ho na nabíjecích kontaktech [3].
- Alternativně můžete síťový kabel [4] zapojit přímo do nabíjecího přípojky [10] výrobku.

Upozornění: Výrobek někdy koriguje jeho pozici v nabíjecí stanici.

Tlačítko „Start / Přestávka“ [12]

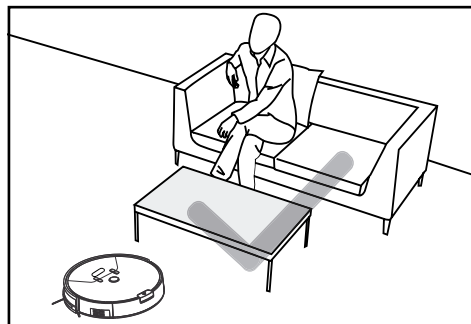
bliká oranžově: nabíjí

svítí zeleně: nabíjení ukončeno

nesvítí: režim spánku

Upozornění: V okolí nabíjecí stanice [2] se nesmí 15 cm nad podlahou nacházet žádné zrcadlo nebo reflexní předměty. Popřípadě je přikryjte.

● Obsluha



⚠ POZOR! Nevystavujte nabíjecí stanici [2] přímému slunečnímu záření.

⚠ POZOR! Polohu nabíjecí stanice [2] měňte pokud možno jen zřídka.

● Nasazení postranních kartáčů

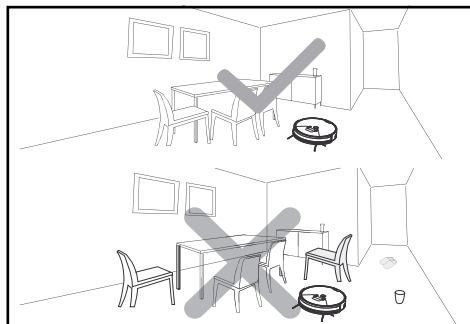
- Namontujte postranní kartáče [20] podle barvy umístění na výrobku, zatlačení kartáčů na barevné kolíky.
- Dejte pozor, aby byly postranní kartáče [20] dobře připevněné.

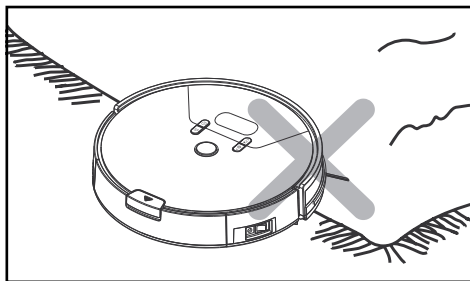
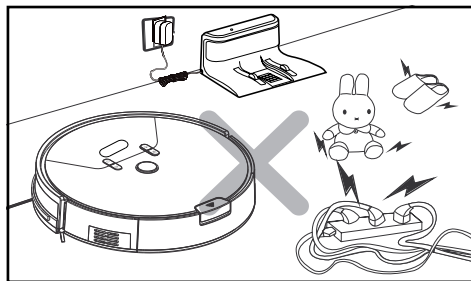
● Zapínání a vypínání výrobku

- Zapněte vypínač [9] na straně výrobku. „-“ znamená zapnuto, „O“ znamená vypnuto. Zeleně svítící tlačítko „Start/ Přestávka“ [12] znamená, že byl výrobek úspěšně zapnutý.

Upozornění: Po ukončení čištění výrobek nevyplívejte. Nechte výrobek v nabíjecí stanici [2], aby byl připraven pro další čištění.

Upozornění: Po vypnutí vypínačem [9] se smaže datum, čas a termíny pro vysávání.





Z důvodů komplexnosti domácího prostředí je možné, že výrobek pravděpodobně některé části podlahy vynechá. K dosažení lepšího výsledku čištění doporučujeme používat výrobek denně.

- Před použitím odstraňte překážky, např. síťový kabel, hračky a jiné předměty.
- Ohrňte okraje koberců pod koberce. Nenechávejte záclony a ubrusy viset až na podlahu.
- Postavte nábytek správně.
- Testujte výrobek v místech se schody. Tím můžete rozpoznat, jestli výrobek rozezná okraj místa, kde může spadnout.
- Nestavte se do pracovního prostoru robotického vysavače. Jinak nemůže robotický vysavač toto místo vyčistit.

Hledání robotického vysavače

- Po stisknutí tlačítka „Robotický vysavač hledat“ [31] na dálkovém ovládnání zazní tón. Tím můžete zjistit pozici Vašeho robotického vysavače.

Čištění

- Stiskněte tlačítko „Start/Přestávka“ [12] na robotickém vysavači nebo na dálkovém ovládnání [28]. Tlačítko „Start/Přestávka“ [12] na robotickém vysavači se rozsvítí.
- Jestliže bliká tlačítko „Start/Přestávka“ [12], začíná robotický vysavač s „Klasický režim“.

Přestávka

- K přerušení režimu čištění stiskněte na robotickém vysavači tlačítko „Start/Přestávka“ [12] nebo na dálkovém ovládnání [28].

- V přestávce robotického vysavače můžete směrovací tlačítka [27] na dálkovém ovládnání řídit jeho pohybu vlevo/vpravo/dopředu/dozadu. **Upozornění:** Pokud ovládáte robotický vysavač směrovými tlačítky [27], nevysává. **Upozornění:** Jestliže trvá přestávka déle než 10 minut přejde robotický vysavač do režimu spánku a tlačítko „Start/Přestávka“ [12] zhasne.
- Novým stisknutím tlačítka „Start/Přestávka“ [12] na robotickém vysavači nebo na dálkovém ovládnání [28] můžete režim spánku ukončit. Potom stiskněte tlačítko s požadovaným režimem, aby pokračoval v práci.

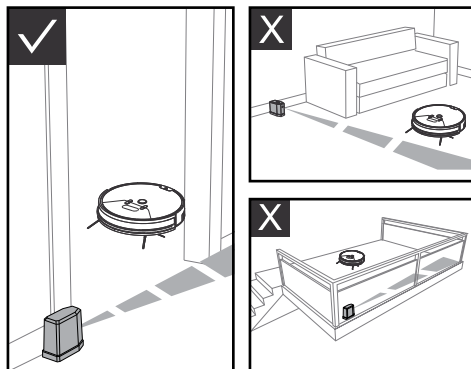
Upozornění: Po přestávce, po zahájení práce plánuje výrobek nově oblast čištění a možná začne znovu čistit již vyčištěnou plochu.

Upozornění: Jestliže vlastníte dva robotické vysavače, může se stát, že je můžete oba obsluhovat jedním dálkovým ovládnáním.

● Čistící režimy

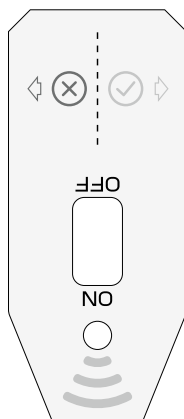
Pro dosažení lepšího účinku čištění je výrobek vybaven různými čistícími režimy. Tyto režimy můžete volit stisknutím tlačítka na panelu obsluhy, na dálkovém ovládnání nebo v aplikaci (App).

● Virtuální stěna



Pro zvýšení efektivity čištění rozdělujte virtuální stěna [5] Váš dům nebo Váš byt na separátní oblasti. Ke zlepšení výkonu umístěte virtuální stěnu [5] u dveří nebo před chodbou se šířkou méně než 3 m.

- Virtuální stěna [5] vytváří neviditelnou bariéru, blokující výrobek v délce až 3 m.
- Před použitím virtuální stěny [5] musíte nasadit 2 baterie AA (v obsahu dodávky). K tomu otevřete kryt přihrádky na baterie a vložte dovnitř baterie. Dbejte přitom na správnou polaritu.
- K zapnutí virtuální stěny [5] posuňte její vypínač do polohy „ON“.
- Virtuální stěna [5] musí být umístěna tak, aby laser probíhal paralelně s podlahou a aby byla přihrádka na baterii na spodní straně.
- Jestliže není virtuální stěna [5] v provozu posuňte její vypínač do polohy „OFF“.
- Umístějte Váš robotický vysavač uvnitř „pracovní plochy“, jak je znázorněno na obrázku.



Oblast ⊗: žádná pracovní oblast
















Oblast ✓: pracovní oblast

● Obsluha pomocí aplikace LIDL Home

Výrobek je možné ovládat dálkově pomocí aplikace LIDL Home.


- Vyhledejte v App Store / Play Store aplikaci „Lidl Home“ a tuto aplikaci instalujte.
- Otevřete aplikaci LIDL Home a řiďte se pokyny k obsluze.

Legenda použitých piktogramov	Strana 76
Úvod	Strana 76
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana 76
Popis častí	Strana 77
Technické údaje	Strana 77
Bezpečnostné upozornenia	Strana 78
Bezpečnostné upozornenia týkajúce sa batérií / akumulátorových batérií	Strana 81
Uvedenie do prevádzky	Strana 82
Nabíjanie výrobku	Strana 82
Pripevnenie bočných kief	Strana 82
Zapnutie / Vypnutie výrobku	Strana 82
Obsluha	Strana 83
Cleaning modes	Strana 84
Virtuálna stena	Strana 84
Ovládanie s aplikáciou LIDL Home	Strana 84

Legenda použitých piktogramov			
	Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!		SMPS (Switch mode power supply unit) (spínací diel)
	Prečítajte si pokyny!		Dbajte na polaritu / údaje na akumulátorových batériách
	Výrobok je vhodný výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch.		Polarita sieťového pripojenia
	Jednosmerný prúd		EU-konformné
	Striedavý prúd		Obal a výrobok ekologicky zlikvidujte
	Trieda ochrany III		36 mesiacov záruka
	Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom a výrobkom.		TÜV SÜD / GS certifikované
	Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor		

Robotický vysávač SSRA1

● Úvod

 Tento dokument je skrátenou tlačenu verzou celého návodu na ovládanie. Naskenovaním QR kódu sa dostanete priamo na stránku servisu Lidl (www.lidl-service.com) a zadáním čísla výrobku (IAN 365236_2101) si môžete prezrieť a stiahnuť kompletný návod na ovládanie.

VAROVANIE! Dodržiavajte celý návod na ovládanie a bezpečnostné pokyny, aby nedošlo k poraneniu osôb a vecným škodám. Krátky návod je súčasťou tohto výrobku. Pred používaním výrobku sa oboznámte so všetkými ovládacími a bezpečnostnými pokynmi. Krátky návod si dobre uschovajte a pri predaní výrobku tretím osobám im vydajte i všetky podklady.









● Používanie v súlade s určeným účelom

Tento výrobok je vhodný na vysávanie voľných, suchých nečistôt ako sú napr. prach, chlpy alebo omrvinky na hladkých podlahových krytinách a kobercoch s krátkym vlasom. Používajte výrobok iba v interiéroch. Výrobok je určený výhradne na







súkromné a nie na priemyselné používanie. Používajte výrobok iba na určený účel. Iné použitie ako je uvedené alebo zmena výrobku sú neprípustné a môžu viesť k zraneniu a / alebo poškodeniam. Výrobca nepreberá ručenie za škody zapríčinené používaním v rozpore s určeným účelom.



● Popis častí

Robotický vysávač

- 1 Displej
- 2 Nabíjacia stanica
- 3 Nabíjacie kolíky
- 4 Sieťový kábel
- 5 Virtuálna stena
- 6 HEPA-filter
- 7 Náhradné bočné kefy
- 8 Čistiaca kefa
- 9 Prevádzkový spínač
- 10 Nabíjacia prípojka
- 11  Tlačidlo „Nádoba na prach“
- 12  Tlačidlo „Štart / Pauza“
- 13  Tlačidlo „Auto mode“
- 14  Tlačidlo „Nastavenie časového plánu“
- 15  Tlačidlo „Bodový režim“ / Znížiť časové nastavenie
- 16  Tlačidlo „Režim návratu“ / Zvýšiť časové nastavenie
- 17 Nádoba na prach
- 18 Bočné koliesko
- 19 Kombi podlahová kefa
- 20 Bočné kefy
- 21 Protipádový senzor
- 22 Predné koliesko
- 23 Ochrana pred kolíziou
- 24 Kryt nádoby na prach
- 25 Hlavný filter
- 26 Penový filter

Dial'kové ovládanie

- 27  Smerové tlačidlá
- 28  Tlačidlo „Štart / Pauza“
- 29  Tlačidlo „Bodový režim“
- 30  Tlačidlo „Rohový režim“
- 31  Tlačidlo „Hľadať robotický vysávač“
- 32  Tlačidlo „Max mode“

- 33  Tlačidlo „Režim návratu“
- 34  Tlačidlo „Auto mode“

● Technické údaje

Robotický vysávač

Model:	Silvercrest SSRA1
Prevádzkové napätie:	14,4 V=== (jednosmerný prúd)
Menovitý výkon:	22 W
Akumulátorová batéria:	lítium-iónová akumulátorová batéria (4 články), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh
Doba prevádzky:	max. 90 minút (závisle od režimu a charakteru podlahy)
Doba nabíjania:	cca. 5–6 hodín


Nabíjacia stanica

Menovité výstupné napätie:	19 V=== (jednosmerný prúd)
Menovitý výstupný prúd:	0,6 A

Dial'kové ovládanie

Model:	SSRA1
Menovité vstupné napätie:	3 V=== (jednosmerný prúd)
Batérie:	2 x 1,5 V AAA (sú súčasťou dodávky)
Frekvenčné pásmo:	2,412–2,484 GHz
Max. vyžarovaný vysielací výkon:	280 mA@16 dBm

Sieťový diel

Informácia:	Hodnota	Jednotka
Meno výrobcu	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Charakteristika modelu	S012DBV1900060	
Vstupné napätie	100-240	V~
Frekvencia vstupného striedavého prúdu	50/60	Hz
Výstupné napätie	19	V===
Výstupný prúd	0,6	A
Výstupný výkon	11,4	W
Priemerná efektívnosť v prevádzke	84,85	%
Efektívnosť pri nízkej záťaži (10 %)	76,32	%
Príkon pri nulovej záťaži	0,057	W

Virtuálna stena


Batéria: 2 x 1,5VAA (sú súčasťou dodávky)

Aplikácia


Systémové predpoklady: iOS od verzie 10.0, Android™ od verzie 5.0

Bezpečnostné upozornenia

VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA A POKYNY USCHOVAJTE PRE NESKORŠIE POUŽITIE!

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ DETI A DETI!** Nikdy nenechávajte deti bez dozoru

s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo zadusenía. Držte výrobok v bezpečnej vzdialenosti od detí.

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie nepatria do rúk deťom. Batérie nenechávajte voľne položené. Vzniká riziko, že ich prehltnú deti alebo domáce zvieratá. V prípade prehltnutia okamžite vyhľadajte lekára.
- Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov, ako aj osoby so zníženými psychickými, sensorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania výrobku,

a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním.

- Zabezpečte, aby sa napätie prívodu prúdu zhodovalo s napätím uvedeným na nabíjacej stanici [2].
- Používajte iba originálnu, výrobcom dodanú, znovu nabíjateľnú batériu a nabíjaciu stanicu [2]. Používanie nenabíjateľných batérií nie je povolené. Ďalšie informácie týkajúce sa batérií nájdete v kapitole „Technické údaje“.
- Nabíjaciu stanicu [2] nesmiete používať, keď je poškodená.
- So sieťovým káblom [4] zaobchádzajte opatrne, aby ste predišli škodám. Nepoužívajte sieťový kábel [4] na pohybovanie alebo ťahanie výrobku alebo nabíjacej stanice [2]. Nenechávajte výrobok prejsť cez sieťový kábel [4] a držte ho vzdialený od tepelných zdrojov.
- Keď je sieťový kábel [4] poškodený, musí ho vymeniť kvalifikovaný servisný personál, aby sa predišlo nebezpečenstvám.
- Výrobok nepoužívajte, ak z dôvodu
 - pádov,
 - poškodení,
 - vniknutej vody,
 - používania vonku


nemôže správne pracovať. Výrobok smie opraviť výrobca resp. jeho zákaznícke oddelenie.

- Nepoužívajte výrobok v miestnosti, kde sa zdržiavajú deti.
- Nepoužívajte výrobok na mokrých alebo vlhkých podlahách.
- Nepoužívajte výrobok v blízkosti otvoreného ohňa.
- Nepoužívajte výrobok pri teplotách nad +40 °C alebo pod +10 °C.
- Pred používaním odstráňte prekážky, napríklad prúdové káble, hračky a iné predmety.
- Sklopte okraje kobercov pod koberec. Nenechávajte závesy a obrusy visieť na podlahu.
- Pokúste sa náležite umiestniť nábytok.
- Otestujte výrobok v oblastiach so schodami. Tak máte možnosť zistiť, či výrobok dokáže rozoznať hranu strmej oblasti.
- Nepostavte sa do pracovnej oblasti robotického vysávača. Robotický vysávač inak nedokáže vyčistiť tieto oblasti.
- Nenechajte vlasy, oblečenie a prsty dostať sa do blízkosti otvorov prevádzkových častí výrobku.
- Nenechajte výrobok vysávať materiály, ktoré môžu výrobok upchať, napr. kamene, papierový odpad atď.

- Nenechajte výrobok vysávať vznietiteľné materiály, napríklad benzín alebo toner z tlačiarne alebo fotokopírky.
- Nenechajte výrobok vysávať horiace výrobky, napríklad cigarety, zápalky, popol a iné predmety, ktoré môžu spôsobiť požiar.
- Nepoužívajte výrobok, keď je nasávací otvor blokováný. Odstráňte prach, vlasy, vatú atď., aby vzduch bez ťažkostí prúdil v nasávacom otvore.
- Pred používaním zabezpečte, aby boli nádoba na prach [17] a filtre [6], [25], [26] správne nainštalované.
- Pred každým uvedením výrobku do prevádzky skontrolujte plochu, ktorú chcete čistiť, a dodržiavajte príslušné potrebné bezpečnostné upozornenia a pokyny pre prípravu miestnosti.
- Pred každým uvedením do prevádzky skontrolujte nabíjaciú stanicu, sieťový kábel resp. sieťový adaptér ohľadom prípadných poškodení.
- Pravidelne kontrolujte a čistite filtre a nádobu na prach, aby ste predĺžili životnosť Vášho výrobku.
- Nikdy nepoužívajte výrobok bez filtrov, aby ste nepoškodili motor a tým skrátili životnosť výrobku.
- Produkt pred každým transportom vypnite.
- Minimálne raz do mesiaca úplne nabite výrobok, aby ste zabránili hĺbkovému vybitiu a tým poškodeniu akumulátorových batérií.
- Neprikrývajte ani neprelepujte protipádové senzory výrobku. Inak už výrobok nedokáže navigovať.
- Pravidelne čistite protipádové senzory. Keď sú podlahové senzory znečistené, hrozí nebezpečenstvo, že výrobok spadne na schodoch alebo vyvýšeninách.
- Upozorňujeme, že výrobok nemá na zadnej strane protipádové senzory.
- Výrobok prevádzkujte s diaľkovým ovládaním iba vtedy, keď je na dohľad.
- Pri prevádzke prípadne informujte iné osoby v miestnosti, aby nikto nestúpil na produkt alebo sa oň nepotkol.
- Nepoužívajte výrobok, ak plastové časti vykazujú praskliny alebo trhliny alebo ak sa zdeformovali. Poškodené diely nahraďte iba vhodnými originálnymi náhradnými dielmi.



Bezpečnostné upozornenia týkajúce sa batérií / akumulátorových batérií

- **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie / akumulátorové batérie držte mimo dosahu detí. V prípade prehltnutia okamžite vyhľadajte lekára!
- Prehltnutie môže mať za následok popáleniny, perforáciu mäkkých tkanív a smrť. Ťažké popáleniny môžu nastať do 2 hodín po prehltnutí.
-  **NEBEZPEČENSTVO EXPLÓZIE!** Nenabíjajte batérie nikdy znova nenabíjajte. Batérie / akumulátorové batérie neskratujte a / alebo neotvárajte. Následkom môže byť prehriatie, požiar alebo explózia.
- Batérie / akumulátorové batérie nikdy nehádzte do ohňa alebo vody.
- Nevystavujte batérie / akumulátorové batérie mechanickej záťaži.

Riziko vytečenia batérií / akumulátorových batérií

- Batérie / akumulátorové batérie nikdy nevystavujte extrémnym

podmienkam a teplotám, ktoré by na ne mohli pôsobiť, napr. na vykurovacích telesách / priamom slnečnom žiarení.

- Ak batérie / akumulátorové batérie vytekli, zabráňte kontaktu pokožky, očí a slizníc s chemikáliami! Ihneď vypláchnite postihnuté miesta väčším množstvom čistej vody a okamžite vyhľadajte lekára!



NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE!

- Vytečené alebo poškodené batérie / akumulátorové batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť poleptanie. V takom prípade preto noste vhodné ochranné rukavice.
- V prípade vytečenia batérií / akumulátorových batérií ich ihneď vyberte z výrobku, aby ste predišli vzniku škôd.
- Používajte iba batérie / akumulátorové batérie rovnakého typu. Nekombinujte staré batérie / akumulátorové batérie s novými!
- Ak produkt dlhší čas nepoužívate, vyberte z neho batérie / akumulátorové batérie.

Riziko poškodenia produktu

- Používajte výhradne uvedený typ batérií / akumulátorových batérií!
- Vložte batérie / akumulátorové batérie podľa označenia polarity

(+) a (-) na batérii / akumulátorovej batérii a výrobku.

- Pred vložением očistite kontakty na batérii / akumulátorovej batérii a v priečinku pre batériu suchou handričkou, ktorá nepúšťa vlákna, alebo vatovou tyčinkou!
- Vybité batérie / akumulátorové batérie ihneď vyberte z produktu.

Iba pre vysávací robot

- Tento produkt obsahuje zabudovanú akumulátorovú batériu, ktorú nemôže vymeniť používateľ. Vybavenie alebo výmenu akumulátorovej batérie smie vykonať iba výrobca alebo jeho zákazníkova služba alebo osoba s podobnou kvalifikáciou, aby nedošlo k ohrozeniu. Pri likvidácii je potrebné poukázať na to, že tento produkt obsahuje akumulátorovú batériu.

● Uvedenie do prevádzky

● Nabíjanie výrobku

Pri prvom používaní výrobok úplne nabite.

Doba nabíjania je cca. 5 až 6 hodín. Nabíjací proces je viditeľný i na displeji [1].

- Postavte nabíjajúcu stanicu [2] a zapojte sieťový kábel [4].
- Postavte nabíjajúcu stanicu [2] plocho oproti stene.

Poznámka: 1 m z ľavej / pravej strany ako aj 2 m od prednej strany neumiestňujte žiadne predmety.

Poznámka: Neumiestňujte nabíjajúcu stanicu [2] do blízkosti schodov.

- Pred nabíjaním zapnite prevádzkový spínač [9] na výrobku (Pozícia „-“). Výrobok sa pri nabíjaní rozsvieti aj vtedy, keď je prevádzkový spínač [9] v pozícii „O“.
- Postavte výrobok na nabíjajúcu stanicu [2] a vyrovnajte ho podľa nabíjacích kolíkov [3].
- Alternatívne môžete sieťový kábel [4] spojiť aj priamo s nabíjajúcou prípojkou [10] výrobku.

Poznámka: Produkt niekedy koriguje pozíciu v nabíjajúcej stanici.

Tlačidlo „Štart / Pauza“ [12]

bliká oranžovo: nabíja

svieti zeleno: nabíjanie ukončené

nesvieti: spánkový režim

Poznámka: V oblasti nabíjajúcej stanice [2] sa 1,5 cm nad zemou nesmú nachádzať žiadne zrkadlá alebo iné silno reflektujúce predmety. V prípade potreby ich prikryte.

⚠ POZOR! Zabráňte tomu, aby bola nabíjajúca stanica [2] vystavená priamemu slnečnému žiareniu.

⚠ POZOR! Čo možno najmenej meňte pozíciu nabíjajúcej stanice [2].

● Pripevnenie bočných kief

- Namontujte bočné kiefy [20] podľa farieb vsuviak tak, že kiefy zatlačíte na farebné kolíky.
- Uistite sa, že sú bočné kiefy [20] dobre upevnené.

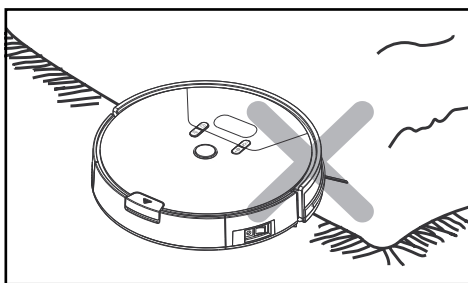
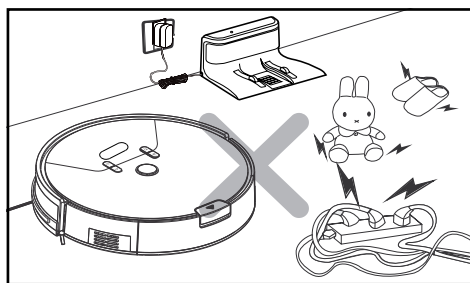
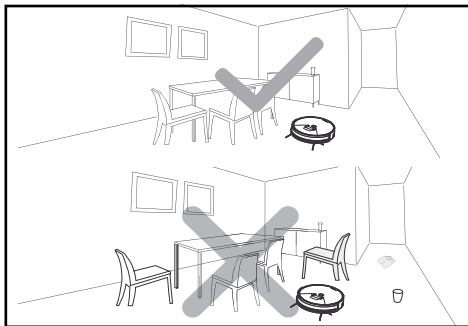
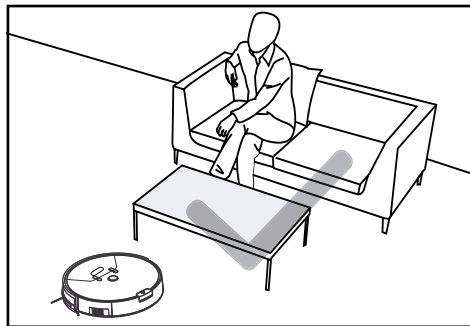
● Zapnutie / Vypnutie výrobku

- Aktivujte prevádzkový spínač [9] na bočnej strane výrobku. „-“ znamená zapnutý, „O“ znamená vypnutý. Keď svieti tlačidlo „Štart / Pauza“ [12] zeleno, výrobok bol úspešne zapnutý.

Poznámka: Po skončení upratovania výrobok nevypínajte. Nechajte ho v nabíjajúcej stanici [2], aby bol pripravený na ďalšie upratovanie.

Poznámka: Po stlačení prevádzkového spínača [9] sa vymaže dátum, čas a termíny vysávania.

● Obsluha



Vzhľadom na komplexnosť domáceho prostredia je možné, že výrobok pri čistení vynechá niektoré oblasti. Pre lepší výsledok upratovania odporúčame používať výrobok každý deň.

- Pred používaním odstráňte prekážky, napríklad prúdové káble, hračky a iné predmety.
- Sklopte okraje kobercov pod koberec. Nenechávajte závesy a obrusy visieť na podlahu.
- Pokúste sa náležite umiestniť nábytok.
- Otestujte výrobok v oblastiach so schodami. Tak zistíte, či dokáže rozoznať hranu strmej oblasti.
- Nepostavte sa do pracovnej oblasti robotického vysávača. Inak robotický vysávač nemôže vysávať tieto oblasti.

Hľadať robotický vysávač

- Pri stlačení tlačidla „Hľadať robotický vysávač“ [31] na diaľkovom ovládaní zaznie pípnutie. Tak môžete stanoviť polohu Vášho robotického vysávača.

Čistenie

- Stlačte tlačidlo „Štart / Pauza“ robotického vysávača [12] alebo diaľkového ovládania [28]. Tlačidlo „Štart / Pauza“ na robotickom vysávači [12] sa rozsvieti.
- Keď bliká tlačidlo „Štart / Pauza“ [12], začne robotický vysávač s „Classic mode“.

Prestávka

- Keď robotický vysávač pracuje, stlačte tlačidlo „Štart / Pauza“ na robotickom vysávači [12] alebo diaľkovom ovládaní [28], aby ste prerušili čistiaci režim.
- Počas prestávky robotického vysávača môžete riadiť jeho pohyby doľava / doprava / dopredu / dozadu pomocou smerových tlačidiel [27] na diaľkovom ovládaní.

Poznámka: Keď riadite robotický vysávač pomocou smerových tlačidiel [27], nevysáva.

Poznámka: Keď prestávka trvá dlhšie ako 10 minút, prepne sa robotický vysávač do spánkového režimu a tlačidlo „Štart / Pauza“ [12] zhasne.

- Opakovane stlačte tlačidlo „Štart / Pauza“ na robotickom vysávači [12] alebo na diaľkovom ovládaní [28], aby ste ukončili spánkový režim. Následne stlačte tlačidlo so želaným režimom, aby opäť začal pracovať.

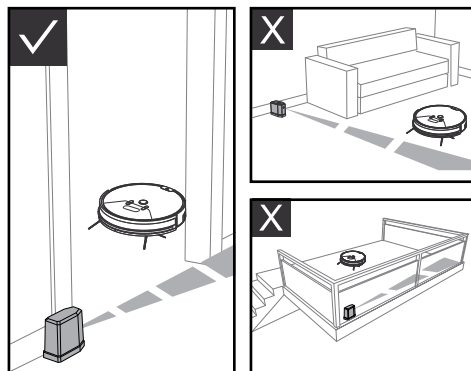
Poznámka: Keď výrobok po prestávke opäť začne pracovať, nanovo naplánuje oblasť a je možné, že znovu vyčistí už vyčistenú oblasť.

Poznámka: Ak vlastníte dva robotické vysávače, môže sa stať, že ich môžete súčasne ovládať jedným diaľkovým ovládaním.

● Cleaning modes

Pre dosiahnutie lepšieho čistiacieho účinku disponuje výrobok rôznymi čistiacimi režimami. Režimy môžete zvoliť stlačením tlačidla na ovládacom paneli, diaľkovom ovládaní alebo v aplikácii.

● Virtuálna stena

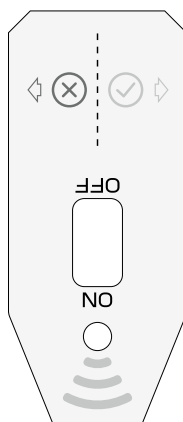


Virtuálna stena [5] predeluje Váš dom / byt na oddelené oblasti, aby výrobok zvýšil stupeň účinnosti čistenia. Pre zvýšenie výkonu umiestnite virtuálnu stenu [5] pri dverách alebo pred koridorom so šírkou menej ako 3 m.

- Virtuálna stena [5] vytvára neviditeľnú bariéru, ktorá blokuje výrobok na dĺžke až do 3 m.
- Pred použitím virtuálnej steny [5] musíte vložiť 2 AA-batérie (sú súčasťou dodávky). Otvorte

preto kryt priečinka pre batérie a vložte batérie. Dodržte pritom zobrazenú polaritu.

- Posuňte spínač na virtuálnej stene [5] na „ON“, aby ste ju zapli.
- Virtuálna stena [5] musí byť umiestnená tak, že laser prebieha paralelne s podlahou a priečinkom pre batérie je na spodnej strane.
- Posuňte spínač na virtuálnej stene [5] na „OFF“, keď ju nepoužívate.
- Umiestnite Váš robotický vysávač v rámci „pracovnej oblasti“, ako je uvedené na obrázku.



Oblasť ⊗: nie pracovná oblasť
















Oblasť ✓: pracovná oblasť

● Ovládanie s aplikáciou LIDL Home

Výrobok možno ovládať z diaľky pomocou aplikácie LIDL Home.


- V App Store / Play Store nájdite aplikáciu „LIDL Home“ a nainštalujte ju.
- Spustíte aplikáciu LIDL Home a riadíte sa pokynmi na ovládanie.

Legenda de pictogramas utilizados	Página 86
Introducción	Página 86
Especificaciones de uso.....	Página 87
Descripción de los componentes	Página 87
Características técnicas	Página 87
Indicaciones de seguridad	Página 88
Indicaciones de seguridad sobre las pilas / baterías	Página 91
Puesta en funcionamiento	Página 92
Cargar el producto	Página 92
Colocar los cepillos laterales	Página 93
Encender y apagar el producto.....	Página 93
Manejo	Página 93
Modos de limpieza.....	Página 94
Pared virtual	Página 94
Manejo mediante aplicación LIDL Home	Página 95

Leyenda de pictogramas utilizados			
	¡Tenga en cuenta las advertencias e indicaciones de seguridad!		SMPS (Switch mode power supply unit) (fuente de alimentación conmutada)
	¡Lea las instrucciones!		Tenga en cuenta la polaridad/ los datos de la batería
	El producto es apto exclusivamente para su uso en interiores, en habitaciones secas y cerradas.		Polaridad de la conexión
	Corriente continua		Conformidad UE
	Corriente alterna		¡Deseche el material de embalaje y el producto de forma respetuosa con el medioambiente!
	Clase de protección III		36 meses de garantía
	Nunca deje a los niños sin vigilancia con el material de embalaje o el producto.		Certificado por las organizaciones alemanas TÜV SÜD / GS
	Transformador de seguridad resistente a cortocircuitos		

Robot aspirador SSRA1

● Introducción

 Este documento se trata de una copia impresa acortada del manual de instrucciones completo. Escaneando el código QR accede directamente a la página del Servicio Lidl (www.lidl-service.com) donde, introduciendo el número de artículo (IAN 365236_2101), puede consultar y descargar el manual de instrucciones completo.

¡ADVERTENCIA! Observe el manual de instrucciones completo y las indicaciones de seguridad para evitar daños personales y materiales. La guía rápida forma parte integrante del producto. Familiarícese con las indicaciones de uso y de seguridad antes de comenzar a utilizar el producto. Conserve

esta guía rápida y asegúrese de proporcionar todos los documentos relacionados con el producto en caso de entregarlo a terceros.









● Especificaciones de uso









Este producto es apto para aspirar suciedad suelta o seca como, por ejemplo, polvo, pelusas o migas sobre revestimientos de suelos lisos y alfombras de velludo corto. Utilice el producto solo en espacios interiores. El producto solo está destinado para el uso privado y en ningún caso para uso industrial. Utilice el producto únicamente para el uso previsto. No se permite un empleo distinto al indicado previamente ni una modificación del producto; esto puede ocasionar lesiones y/o daños. El fabricante no se hace responsable de los daños provocados por el uso indebido del producto.

● Descripción de los componentes

Robot aspirador

- 1 Pantalla
- 2 Estación de carga
- 3 Pines de carga
- 4 Cable de red
- 5 Pared virtual
- 6 Filtro HEPA
- 7 Cepillos laterales de repuesto
- 8 Cepillo de limpieza
- 9 Interruptor de funcionamiento
- 10 Cargador
- 11 Botón  «Depósito de polvo»
- 12 Botón  «Encendido / pausa»
- 13 Botón  «Modo automático»
- 14 Botón  «Ajuste de horario»
- 15 Botón  «Modo zona» / reducir ajuste de tiempo
- 16 Botón  «Modo retorno» / aumentar ajuste de tiempo
- 17 Depósito de polvo
- 18 Rueda lateral
- 19 Cepillo para suelos combinado
- 20 Cepillos laterales
- 21 Sensor anticaída
- 22 Rueda delantera
- 23 Protección contra choque
- 24 Tapa del depósito de polvo
- 25 Filtro principal
- 26 Filtro de espuma

Mando a distancia

- 27  Botones de dirección
- 28 Botón  «Encendido / pausa»
- 29 Botón  «Modo zona»
- 30 Botón  «Modo esquinas»
- 31 Botón  «Buscar robot aspirador»
- 32 Botón  «Modo MAX»
- 33 Botón  «Modo retorno»
- 34 Botón  «Modo automático»

● Características técnicas

Robot aspirador

Modelo:	Silvercrest SSRA1
Tensión de servicio:	14,4 V=== (corriente continua)
Potencia nominal:	22 W
Batería:	batería de iones de litio (4 celdas), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh
Tiempo de funcionamiento:	máx. 90 minutos (dependiendo del modo y de las características del suelo)
Tiempo de carga:	aprox. 5-6 horas


Estación de carga

Tensión nominal de salida:	19 V=== (corriente continua)
Corriente nominal de salida:	0,6 A

Mando a distancia

Modelo:	SSRA1
Tensión nominal de entrada:	3 V=== (corriente continua)
Pila:	2 x 1,5 V AAA (incluidas en el volumen de suministro)
Banda de frecuencia:	2,412-2,484 GHz
Potencia de transmisión máx. radiada:	280 mA@16 dBm

Fuente de alimentación

Información:	Valor	Unidad
Nombre del fabricante	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Identificación de modelo	S012DBV1900060	
Tensión de entrada	100-240	V~
Frecuencia de CA de entrada	50/60	Hz
Tensión de salida	19	V===
Corriente de salida	0,6	A
Potencia de salida	11,4	W
Eficiencia media durante el funcionamiento	84,85	%
Eficiencia con carga baja (10 %)	76,32	%
Consumo de energía con carga nula	0,057	W

Pared virtual

Pila: 2 x 1,5V AA (incluida en el volumen de suministro)

Aplicación

Requisitos del sistema: iOS a partir de la versión 10.0, Android™ a partir de la versión 5.0




Indicaciones de seguridad

¡GUARDE TODAS LAS ADVERTENCIAS E INDICACIONES DE SEGURIDAD PARA FUTURAS CONSULTAS!

-  **¡ADVERTENCIA!**
¡PELIGRO DE MUERTE Y DE ACCIDENTE PARA BEBÉS Y NIÑOS! Nunca deje a los niños sin vigilancia con

el material de embalaje. Existe riesgo de asfixia. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.

-  **¡ADVERTENCIA!**
¡PELIGRO DE MUERTE! No deje las pilas al alcance de los niños. No deje las pilas en cualquier lugar. Existe el peligro de que los niños o algún animal doméstico las ingieran. En caso de ingesta, acuda inmediatamente a un médico.
- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o que no posean la experiencia y los conocimientos necesarios para utilizar el


- producto, solo si son supervisados o han sido instruidos sobre el manejo seguro del producto y han comprendido los riesgos que su uso conlleva.
- Asegúrese de que la tensión del suministro eléctrico coincide con la indicada en la estación de carga [2].
 - Utilice solo la batería original recargable y la estación de carga [2] suministrados por el fabricante. No se permite el uso de baterías no recargables. Encontrará más información acerca de la batería en el capítulo «Características técnicas».
 - No debe utilizar la estación de carga [2] si está dañada.
 - Maneje el cable de red [4] con cuidado para evitar daños. No utilice el cable de red [4] para mover o tirar del producto o de la estación de carga [2]. No deje que el producto pase por encima del cable de red [4] y manténgalo alejado de fuentes de calor.
 - Si el cable de red [4] está dañado, debe ser sustituido por personal de mantenimiento cualificado para evitar peligros.
 - No utilice el producto si debido a
 - caídas,
 - daños,
 - agua filtrada,
 - uso en exterioresno puede trabajar adecuadamente. Deje que el fabricante y/o su departamento de servicios técnicos repare el producto.
 - No utilice el producto en habitaciones en las que permanezcan niños.
 - No utilice el producto sobre suelos mojados o húmedos.
 - No coloque el producto cerca de llamas vivas.
 - No utilice el producto con temperaturas superiores a +40 °C o inferiores a +10 °C.
 - Elimine los obstáculos antes de la utilización, por ejemplo cables de alimentación, juguetes y otros objetos.
 - Doble las esquinas de alfombra bajo la alfombra. No deje que cortinas y manteles cuelguen en el suelo.
 - Intente colocar los muebles de forma ordenada.
 - Pruebe el producto en zonas con escaleras. Así podrá determinar si el producto reconoce el borde de la zona de caída.
 - No se coloque en las zonas de trabajo del robot aspirador. En caso contrario, el robot aspirador no podrá limpiar dichas zonas.

- No deje que cabellos, ropa o dedos accedan a las inmediaciones de aberturas o piezas de trabajo del producto.
- No deje que el producto absorba materiales que puedan atascarlo, como por ejemplo piedras, residuos de papel, etc.
- No deje que el producto absorba materiales inflamables, por ejemplo gasolina o tóneres de una impresora o fotocopidora.
- No deje que el producto absorba productos ardiendo, por ejemplo cigarrillos, cerillas, cenizas u otros objetos que puedan provocar un incendio.
- No utilice el producto si la abertura de absorción está bloqueada. Elimine polvo, cabellos, algodón, etc. de forma que el aire pueda fluir fácilmente en la abertura de aspiración.
- Asegúrese antes de la utilización que el depósito de polvo [17](#) y los filtros [6](#), [25](#), [26](#) están correctamente instalados.
- Compruebe la superficie a limpiar antes de cada puesta en marcha del producto y tenga en cuenta para ello las indicaciones de seguridad necesarias y las indicaciones de preparación de la habitación.
- Compruebe la estación de carga, el cable de red y/o adaptador de red antes de cada puesta en marcha en busca de daños.
- Compruebe y limpie los filtros y el depósito de polvo con frecuencia para alargar la vida útil de su producto.
- Nunca utilice el producto sin filtro para no dañar el motor y acortar así la vida útil del producto.
- Apague el producto antes de transportarlo.
- Cargue el producto completamente al menos una vez al mes para evitar una descarga profunda y daños a la batería.
- No tape ni despegue los sensores anticaída del producto. De lo contrario, el producto no podrá navegar.
- Limpie los sensores anticaída con regularidad. Si los sensores de suelo están sucios, existe el peligro de que el producto caiga en escaleras o descansillos.
- Tenga en cuenta que el producto no tiene sensores anticaída en la parte posterior.
- Opere el producto con el mando a distancia solo si está al alcance de la vista.
- Durante el funcionamiento, informe a otras personas en la habitación

- si es necesario para que nadie pise o tropiece con el producto.
- No vuelva a utilizar el producto si los componentes de plástico presentan grietas o roturas o si están deformados. Reemplace los componentes dañados solo con piezas de repuesto originales.




Indicaciones de seguridad sobre las pilas / baterías

- **¡PELIGRO DE MUERTE!** Mantenga las pilas / baterías fuera del alcance de los niños. ¡En caso de ingestión, acuda inmediatamente a un médico!
- La ingestión puede provocar quemaduras, perforaciones de tejidos blandos y la muerte. Las quemaduras graves pueden aparecer pasadas 2 horas tras la ingestión.
-  **¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!** No recargue nunca pilas no recargables. No ponga las pilas / baterías en cortocircuito ni tampoco las abra. Estas podrían recalentarse, explotar o provocar un incendio.
- Nunca arroje pilas / baterías al fuego o al agua.

- No aplique cargas mecánicas sobre las pilas / baterías.

Riesgo de sulfatación de las pilas / baterías

- Evite condiciones y temperaturas extremas que puedan influir en el funcionamiento de las pilas / baterías, por ejemplo, acercarlas a un radiador o exponerlas directamente a la luz solar.
- ¡Si las pilas / baterías se sulfatan, evite el contacto de la piel, los ojos y las mucosas con los productos químicos! ¡En caso de entrar en contacto con el ácido, lave inmediatamente la zona afectada con abundante agua y busque atención médica!
-  **¡UTILICE GUANTES DE SEGURIDAD!** Las pilas / baterías sulfatadas o dañadas pueden provocar abrasiones al entrar en contacto con la piel. Por tanto, es imprescindible el uso de guantes de protección en estos casos.
- En caso de sulfatación de las pilas / baterías, retírelas inmediatamente del producto para evitar daños.
- Utilice únicamente pilas / baterías del mismo tipo. ¡No mezcle pilas / baterías usadas con nuevas!

- Retire las pilas / baterías del producto si no va a utilizarlo durante un período de tiempo prolongado.

Riesgo de daño del producto

- ¡Utilice exclusivamente el tipo de pila / batería indicado!
- Introduzca las pilas / baterías teniendo en cuenta la polaridad marcada con (+) y (-) tanto en las pilas / baterías como en el producto.
- ¡Limpie los contactos de la pila / batería y en el compartimento de las pilas antes de la inserción con un paño seco y libre de pelusas o un bastoncillo de algodón!
- Retire inmediatamente las pilas / baterías agotadas del producto.

Solo para robot aspirador

- Este producto dispone de una batería incorporada que no puede ser reemplazada por el usuario. El desmontaje o sustitución de la batería deberá ser realizado por el fabricante, el servicio técnico u otra persona cualificada, evitando así cualquier peligro. A la hora de desechar el producto hay que tener en cuenta que este contiene una batería.

● Puesta en funcionamiento

● Cargar el producto

Antes de utilizar el producto por primera vez, cárguelo completamente.

El tiempo de carga es aprox. de 5 a 6 horas. El proceso de carga se muestra también en la pantalla **1**.

- Instale la estación de carga **2** y conecte el cable de red **4**.
- Coloque la estación de carga **2** de forma plana contra una pared.

Nota: no coloque ningún objeto a 1 m de la parte izquierda / derecha ni a 2 m de la parte frontal.

Nota: no coloque la estación de carga **2** cerca de escaleras.

- Antes de iniciar la carga, encienda el interruptor de funcionamiento **9** del producto (posición «-»). El producto también se ilumina mientras está cargando aunque el interruptor de funcionamiento **9** esté en la posición «O».
- Coloque el producto en la estación de carga **2** y oriéntelo a los pines de carga **3**.
- Alternativamente, puede también conectar el cable de red **4** directamente al cargador **10** del producto.

Nota: a veces, el producto corrige la posición en la estación de carga.

Botón «Encendido / pausa» **12**

parpadeo naranja: cargando

brilla verde: carga completada

no brilla: modo de espera

Nota: en la zona de la estación de carga **2** no deben hallarse a 15 cm sobre el suelo ningún espejo u otros objetos altamente reflectantes. Si es necesario, cúbralos.

⚠ ¡CUIDADO! Evite que la estación de carga **2** quede expuesta a radiación solar directa.

⚠ ¡CUIDADO! Cambie la posición de la estación de carga **2** con la menor frecuencia posible.

● Colocar los cepillos laterales

- Monte los cepillos laterales [20] según los colores de las ranuras presionando los cepillos sobre los pines de colores.
- Asegúrese de que los cepillos laterales [20] queden bien firmes.

● Encender y apagar el producto

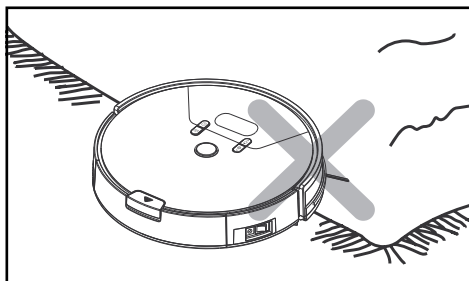
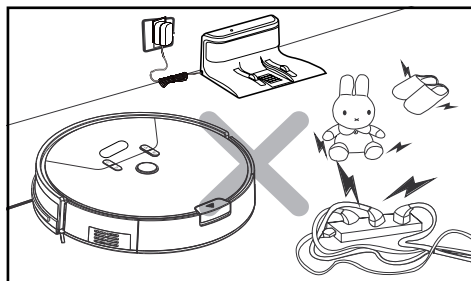
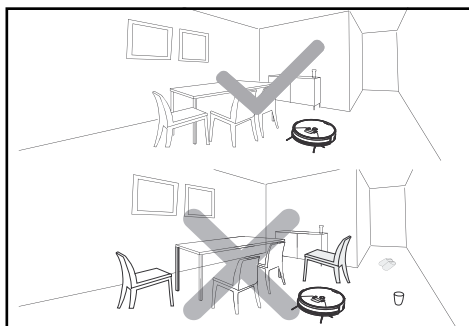
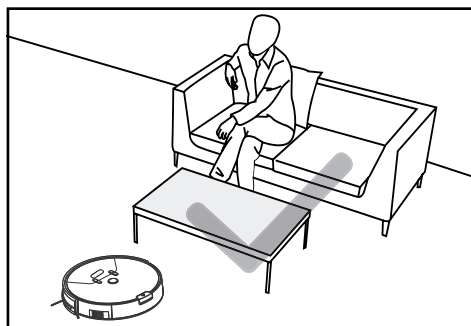
- Pulse el interruptor de funcionamiento [9] en el lateral del producto. «-» significa encendido,

«O» significa apagado. Si el botón «Encendido/pausa» [12] brilla en verde, el producto se ha encendido correctamente.

Nota: no apague el producto tras finalizar la limpieza. Déjelo en la estación de carga [2] para que esté listo para la próxima limpieza.

Nota: tras pulsar el interruptor de funcionamiento [9] se borrarán la fecha, la hora y las programaciones de aspiración.

● Manejo



Debido a la complejidad del entorno doméstico, es posible que el producto omita algunas zonas al limpiar. Para un mejor resultado de limpieza recomendamos utilizar el producto diariamente.

- Elimine los obstáculos antes de la utilización, por ejemplo cables de alimentación, juguetes y otros objetos.

- Doble las esquinas de alfombra bajo la alfombra. No deje que cortinas y manteles cuelguen en el suelo.
- Intente colocar los muebles de forma ordenada.
- Pruebe el producto en zonas con escaleras. Así podrá determinar si reconoce el borde de la zona de caída.

- No se coloque en las zonas de trabajo del robot aspirador. En caso contrario, el robot aspirador no podrá limpiar dichas zonas.

Buscar robot aspirador

- Al pulsar el botón «Buscar robot aspirador» **[31]** en el mando a distancia, se oirá un pitido. Así puede determinar la posición del robot aspirador.

Limpeza

- Pulse el botón de «Encendido/pausa» del robot aspirador **[12]** o del mando a distancia **[28]**. El botón «Encendido/pausa» del robot aspirador **[12]** se iluminará.
- Cuando el botón «Encendido/pausa» **[12]** parpadee, el robot aspirador empezará con el «Modo clásico».

Pausa

- Mientras el robot aspirador trabaja, pulse el botón de «Encendido/pausa» en el robot aspirador **[12]** o en el mando a distancia **[28]** para interrumpir el modo de limpieza.
- Mientras el robot aspirador esté en pausa, puede dirigir sus movimientos a izquierda/derecha/adelante/atrás con los botones de dirección **[27]** en el mando a distancia.

Nota: el robot aspirador no aspira mientras se dirige con los botones de dirección **[27]**.

Nota: si la pausa es de más de 10 minutos, el robot entrará en modo de espera y el botón de «Encendido/pausa» **[12]** se apagará.

- Pulse de nuevo el botón «Encendido/pausa» del robot aspirador **[12]** o del mando a distancia **[28]** para salir del modo de espera. A continuación, presione el botón del modo que desee para que retome el trabajo.

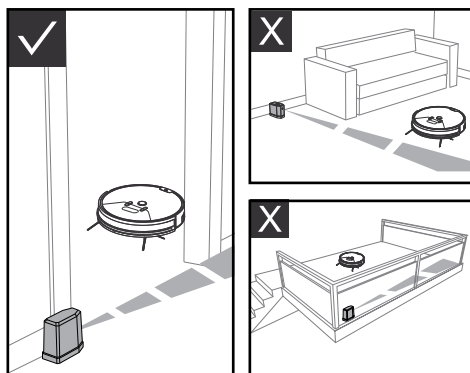
Nota: si el producto retoma el trabajo tras una pausa, vuelve a planear la zona y posiblemente limpie de nuevo la zona ya limpiada.

Nota: Si posee dos robots aspiradores, puede ocurrir que pueda manejar a la vez ambos robots aspiradores con un único mando a distancia.

● Modos de limpieza

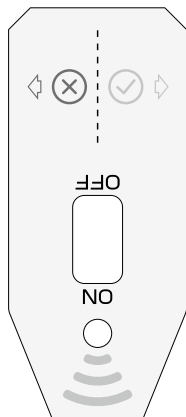
Para conseguir un mejor efecto de limpieza, el producto dispone de varios modos de limpieza. Puede elegir los modos pulsando la tecla en el panel de control, el mando a distancia o en la aplicación.

● Pared virtual



La pared virtual **[5]** divide su su hogar/vivienda en zonas separadas para mejorar la eficiencia de la limpieza a través del producto. Para mejorar el rendimiento, coloque la pared virtual **[5]** en una puerta o frente a un pasillo con un ancho de menos de 3 m.

- La pared virtual **[5]** crea una barrera invisible que bloquea el producto en un tramo de hasta 3 m.
- Antes de utilizar la pared virtual **[5]** debe colocar 2 pilas AA (incluidas en el volumen de suministro). Para ello, abra la tapa del compartimento de las pilas y colóquelas. Tenga en cuenta la polaridad mostrada.
- Coloque el interruptor de la pared virtual **[5]** en posición «ON» para encenderla.
- La pared virtual **[5]** debe colocarse de tal forma que la trayectoria del láser sea paralela al suelo y que el compartimento de la pila quede en la parte del suelo.
- Coloque el interruptor de la pared virtual **[5]** en posición «OFF» cuando no la necesite.
- Coloque su robot aspirador dentro de la «zona de trabajo» como se indica en la ilustración.



Área ⊗ : ninguna área de trabajo

Área ⊕ : área de trabajo
















● Manejo mediante aplicación LIDL Home

El producto puede operarse a distancia con la ayuda de la aplicación LIDL Home.

- Busque «Lidl Home» en la App Store/Play Store e instale la aplicación.
- Abra la aplicación LIDL Home y siga las indicaciones.




De anvendte piktogrammers legende	Side 98
Indledning	Side 98
Formålsbestemt anvendelse	Side 98
Beskrivelse af de enkelte dele	Side 99
Tekniske data.....	Side 99
Sikkerhedsvejledninger	Side 100
Sikkerhedshenvisninger for batterier/akkuer	Side 102
Ibrugtagning	Side 104
Opladning af produktet.....	Side 104
Anbringelse af sidebørsterne	Side 104
Tænding / slukning af produktet.....	Side 104
Betjening	Side 105
Rengøringsmodi	Side 106
Virtuel væg	Side 106
Betjening via LIDL Home-appen	Side 106

De anvendte piktogrammers legende			
	Overhold advarsler og sikkerhedsvejledninger!		SMPS (switch mode power supply unit) (switch-mode-forsyning)
	Læs anvisningerne!		Overhold polaritet/ data for det genopladelige batteri
	Produktet er udelukkende beregnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum.		Strømtilslutningens polaritet
	Jævnstrøm		EU-konform
	Vekselstrøm		Bortskaf emballage og produkt miljørigtigt!
	Beskyttelsesklasse III		36 måneders garanti
	Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagematerialet og produktet.		TÜV SÜD-/GS-certificeret
	Kortslutningssikker sikkerhedstransformator		

Robotstøvsuger SSRA1

● Indledning

 Dette dokument er en forkortet, trykt udgave af den komplette betjeningsvejledning. Ved at scanne QR-koden har du direkte adgang til Lidl-service-siden (www.lidl-service.com) og kan åbne den komplette betjeningsvejledning ved at indtaste varennummeret (IAN 365236_2101) og downloade den.

ADVARSEL! Vær opmærksom på den komplette betjeningsvejledning og sikkerhedshenvisningerne, for at undgå personskader og materielle skader. Den korte vejledning er del af dette produkt. Gør dig før brug af produktet fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedshenvisninger. Opbevar den korte vejledning forsvarligt og udlever alle bilag, hvis du giver produktet videre til tredjepart.









● Formålsbestemt anvendelse

Dette produkt er egnet til støvsugning af løst, tørt snavs som for eksempel støv, fnug eller krummer på glatte gulvbelægninger og kortluvede tæpper. Anvend kun produktet indenfor. Produktet er udelukkende beregnet til privat og ikke til erhvervs-mæssig brug. Anvend udelukkende produktet til det tiltænkte









formål. En anden anvendelse end før beskrevet eller en ændring af produktet er ikke tilladt og kan medføre tilskadecomster og / eller beskadigelser. For skader, hvis årsager skyldes en formålsstridig anvendelse, påtager producenten sig intet ansvar.

● Beskrivelse af de enkelte dele

Robotstøvsuger

- 1 Display
- 2 Ladestation
- 3 Ladestifter
- 4 Strømkabel
- 5 Virtuel væg
- 6 HEPA-filter
- 7 Reserve-sidebørster
- 8 Rengøringsbørste
- 9 Driftskontakt
- 10 Opladningsport
- 11 -knap "Støvbeholder"
- 12  "Start / pause"-knap
- 13  "Auto-modus"
- 14 -knap "Tidsplanindstilling"
- 15 -knap "Spot-modus" / reducere tidsindstilling
- 16 -knap "Retur-modus" / øgning tidsindstilling
- 17 Støvbeholder
- 18 Hjul i siden
- 19 Kombi-gulvbørste
- 20 Sidebørster
- 21 Anti-fald-sensor
- 22 Forreste hjul
- 23 Kollisionsbeskyttelse
- 24 Låg støvbeholder
- 25 Hovedfilter
- 26 Skumfilter

Fjernbetjening

- 27 -retningsknapper
- 28 -knap "Start / pause"
- 29 -knap "Spot-modus"
- 30 -knap "Hjørne-modus"
- 31 -knap "Søg robotstøvsuger"
- 32 -knap "MAKS-modus"
- 33 -knap "Retur-modus"
- 34 -knap "Auto-modus"

● Tekniske data

Robotstøvsuger

Model:	Silvercrest SSRA1
Driftsspænding:	14,4V=== (jævnstrøm)
Nominel effekt:	22 W
Genopladeligt batteri:	Litium-ion-batteri (4 celler), 2,4 Ah, 14,4 V, 34,56 Wh
Køretid:	maks. 90 minutter (afhængigt af modus og gulvets beskaffenhed)
Opladningstid:	ca. 5-6 timer


Ladestation

Nominel udgangsspænding:	19 V=== (jævnstrøm)
Nominel udgangsstrøm:	0,6 A

Fjernbetjening

Model:	SSRA1
Nominel indgangsspænding:	3 V=== (jævnstrøm)
Batteri:	2 x 1,5 V AAA (indeholdt i leveringen)
Frekvensbånd:	2,412-2,484 GHz
Maksimal udstrålet sendeeffekt:	280 mA@16 dBm

Strømforsyning

Information:	Værdi	Enhed
Producentens navn	 Ten Pao Industrial Co., Ltd, Room 10-11, 6/F., Kwong Sang Hong Centre, 151-153 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong	
Modelidentifikation	S012DBV1900060	
Indgangsspænding	100-240	V~
Indgangsvekselstrømfrekvens	50/60	Hz
Udgangsspænding	19	V===
Udgangsstrøm	0,6	A
Udgangseffekt	11,4	W
Gennemsnitlig effektivitet under drift	84,85	%
Effektivitet ved lavere belastning (10%)	76,32	%
Effektforbrug i ubelastet tilstand	0,057	W

Virtuel væg

Batteri: 2 x 1,5V AA (indeholdt i leveringen)


App

Systemforudsætninger: iOS fra og med version 10.0, Android™ fra og med version 5.0




Sikkerhedsvejledninger

OPBEVAR ALLE SIKKERHEDSVEJLEDNINGER OG ANVISNINGER TIL FREMTIDIG BRUG!

-  **ADVARSEL!**
LIVS- OG ULYKKESSKADNING FOR SMÅBØRN OG BØRN! Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagematerialet.

Der er fare for kvælning. Hold børn på afstand af produktet.

-  **ADVARSEL! LIVSFARE!**
Batterier må ikke komme i hænderne på børn. Lad ikke batterier ligge frit fremme. Der er fare for, at disse sluges af børn eller kæledyr. Opsøg straks en læge i tilfælde af slugning.
- Dette produkt kan benyttes af børn fra 8-årsalderen og opad samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, forudsat at de er under opsyn eller er blevet instrueret i en sikker brug af produktet og forstår de deraf følgende farer.
- Sørg for, at strømtilførselsens spænding stemmer overens med den

- på ladestationen [2] angivne spænding.
- Anvend kun det originale genopladelige batteri og ladestationen [2] leveret af producenten. Anvendelsen af ikke-genopladelige batterier er ikke tilladt. Yderligere informationer om batteriet finder du i kapitlet "Tekniske data".
 - Ladestationen [2] må ikke anvendes, hvis den er beskadiget.
 - Behandl strømkablet [4] forsigtigt for at undgå skader. Anvend ikke strømkablet [4] til at bevæge eller trække i produktet eller ladestationen [2]. Lad ikke produktet køre hen over strømkablet [4] og hold det på afstand af varmekilder.
 - Hvis strømkablet [4] er beskadiget, skal det udskiftes af et kvalificeret vedligeholdelsespersonale for at undgå farer.
 - Anvend ikke produktet, hvis det som følge af
 - styrt,
 - beskadigelser,
 - vand der er trængt ind,
 - anvendelse i det friikke kan fungere korrekt. Få produktet repareret af producenten og dennes kundeserviceafdeling.
 - Anvend ikke produktet i et værelse, hvor der opholder sig børn.
 - Anvend ikke produktet på våde eller fugtige gulve.
 - Anvend ikke produktet i nærheden af åben ild.
 - Anvend ikke produktet ved temperaturer over +40 °C eller under +10 °C.
 - Fjern forhindringer inden anvendelsen, f.eks. strømkabler, legetøj og andre genstande.
 - Fold tæppekanter ind under tæppet. Lad ikke gardiner og borddug hænge ned på gulvet.
 - Forsøg at stille møbler ordentligt op.
 - Test produktet i områder med trapper. Sådan kan du konstatere, om produktet kan genkende nedstyrtningsområdet.
 - Stil dig ikke i robotstøvsugerens arbejdsområde. Ellers kan robotstøvsugeren ikke rengøre disse områder.
 - Lad ikke hår, tøj og fingre komme i nærheden af produktets åbninger eller driftsdele.
 - Lad ikke produktet suge materialer op, som kan tilstoppe produktet, f.eks. sten, papiraffald etc.
 - Lad ikke produktet suge antændelige materialer op, f.eks. benzin eller toner fra en printer eller kopimaskine.
 - Lad ikke produktet suge brændende produkter op, f.eks.


- cigaretter, tændstikker, aske og andre genstande, som kan udløse en brand.
- Benyt ikke produktet, hvis indsigning-åbningen er blokeret. Fjern støv, hår, vat etc., så luften strømmer gnidningsfrit ind i indsigning-åbningen.
 - Sikr dig inden anvendelsen, at støvbeholderen [17] og filtrene [6], [25], [26] er forskriftsmæssigt installeret.
 - Kontrollér før hver ibrugtagning af produktet fladen som skal rengøres og overhold de dertil nødvendige sikkerhedsvejledninger samt vejledningerne om klargøring af rummet.
 - Kontrollér ladestationen, strømkablet og strømadapteren for eventuelle skader før hver ibrugtagning.
 - Kontrollér og rengør regelmæssigt filtrene og støvbeholderen for at forlænge dit produkts levetid.
 - Anvend aldrig produktet uden filter for ikke at beskadige motoren, hvilket forkorter produktets levetid.
 - Sluk for produktet før enhver transport.
 - Oplad produktet fuldstændigt mindst én gang om måneden for at forhindre en fuldafladning og dermed en beskadigelse af det genopladelige batteri.
 - Tildæk eller tilklæb ikke produktets anti-fald-sensorer. Ellers kan produktet ikke længere navigere.
 - Rengør regelmæssigt anti-fald-sensorerne. Hvis gulvsensorerne er forurenede, er der fare for, at produktet falder ned ved trapper eller afsatser.
 - Bemærk, at produktet ingen anti-fald-sensorer har på bagsiden.
 - Betjen kun produktet med fjernbetjeningen, når det er inden for synsvidde.
 - Informér ved drift eventuelle andre folk i rummet, så ingen træder på produktet eller snubler over det.
 - Anvend ikke længere produktet, hvis plastkomponenterne har revner eller brud eller er blevet deformet. Udskift kun beskadigede komponenter med passende originale reservedele.



Sikkerhedshenvisninger for batterier / akkuer

- **LIVSFARE!** Hold batterier / akkuer udenfor børns rækkevidde. Opsøg i tilfælde af slugning straks lægehjælp!
- Indtagelse kan forårsage forbrændinger, perforering af blødt væv

og døden. Alvorlige forbrændinger kan forekomme inden for 2 timer efter indtagelse.

-  **EKSPLOSIONSFARE!** Genoplad aldrig ikkeopladelige batterier igen. Kortslut ikke batterier / akkuer og / eller åben disse ikke. Der kan opstå overophedning, brandfare eller eksplosion.
- Smid batterier / akkuer aldrig i ild eller vand.
- Udsæt batterier / akkuer ikke for mekanisk belastning.

Risiko for udsivning fra batteriene / akkuerne

- Undgå ekstreme betingelser og temperaturer, som kan påvirke batterier / akkuer, f.eks. varmelegemer / direkte sollys.
- Hvis batterier / akkuer er lækket, skal du undgå at få kemikalierne på huden, i øjnene og i slimhinderne! Skyl de berørte steder med det samme med klart vand og opsøg en læge!

-  **BÆR BESKYTTELSESHANDSKER!** Udløbne eller beskadigede batterier / akkuer kan forårsage ætsninger ved berøring med huden. Bær i dette tilfælde derfor egnede beskyttelseshandsker.

- I tilfælde af en lækage hos batterierne / akkuerne, skal De fjerne disse med det samme fra produktet for at undgå beskadigelser.
- Anvend kun batterier / akkuer af samme type. Bland ikke gamle batterier / akkuer med nye!
- Fjern batterierne / akkuerne, når produktet ikke anvendes i en længere periode.

Risiko for beskadigelse af produktet

- Anvend udelukkende den angivne batteri- / akkutype!
- Indsæt batterier / akkuer iht. polaritetsmærkningen (+) og (-) til batteri / akku og produktet.
- Rengør kontakter ved batteriet / det genopladelige batteri og i batterirummet før ilægningen med en tør, frugfri klud eller en vatpind!
- Fjern brugte batterier / akkuer omgående fra produktet.

Kun for robotstøvsuger

- Dette produkt har et indbygget genopladeligt batteri, som ikke kan udskiftes af brugeren. Det genopladelige batteri må kun fjernes eller udskiftes af producenten eller dennes kundeservice eller en lignende kvalificeret person for at undgå farer. Ved

bortskaffelsen skal du være opmærksom på, at dette produkt indeholder et genopladeligt batteri.

● Ibrugtagning

● Opladning af produktet

Oplad produktet fuldstændigt ved den første ibrugtagning.

Opladningstiden er ca. 5 til 6 timer. Opladningsprocessen er også synlig på displayet [1].

- Opstil ladestationen [2] og tilslut strømkablet [4].
- Stil ladestationen [2] fladt ind mod en væg.

Bemærk: Placér ingen genstande inden for en afstand på 1 m fra venstre / højre side samt 2 m fra forsiden.

Bemærk: Placér ikke ladestationen [2] i nærheden af trapper.

- Tænd for driftskontakten [9] på produktet (position "-") før opladningen. Produktet lyser også op under opladningen, hvis driftskontakten [9] er i position "O".
- Stil produktet på ladestationen [2] og ret ind i forhold til ladestiftene [3].
- Alternativt kan du også forbinde strømkablet [4] direkte med produktets opladningsport [10].

Bemærk: Produktet korrigerer nogle gange positionen i ladestationen.

"Start-/ pause"-knap [12]

blinker orange: lader op

lyser grønt: opladning afsluttet

lyser ikke: dvalemodus

Bemærk: I ladestationens [2] område må der ikke befinde sig spejle eller andre kraftigt reflekterende genstande 15 cm over gulvet. Afdæk disse om nødvendigt.

⚠ FORSIGTIG! Undgå, at ladestationen [2] udsættes for direkte solindstråling.

⚠ FORSIGTIG! Ændr ladestationens [2] position så sjældent som muligt.

● Anbringelse af sidebørsterne

- Montér sidebørsterne [20] i overensstemmelse med farven på indstiksenheden ved at trykke børsterne på de farvede stifte.
- Sikr dig, at sidebørsterne [20] er godt fastgjorte.

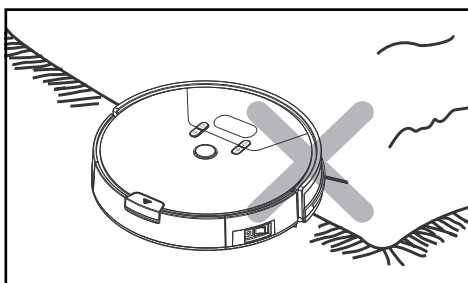
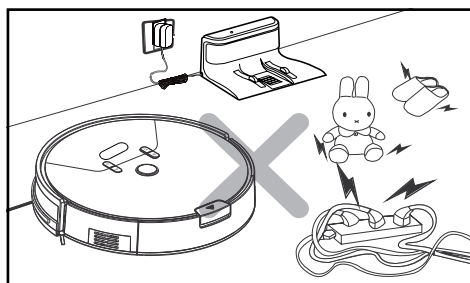
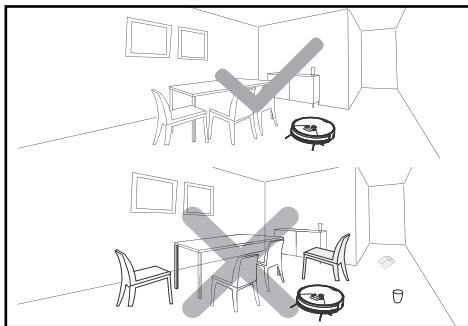
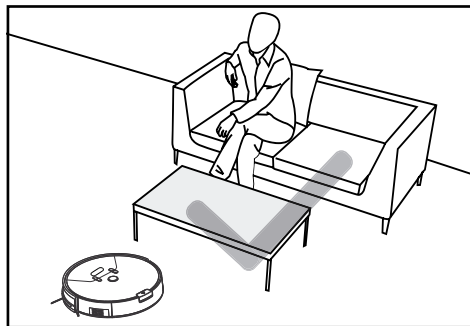
● Tænding / slukning af produktet

- Betjen driftskontakten [9] på siden af produktet. "-" betyder tændt, "O" betyder slukket. Når "Start-/ pause"-knappen [12] lyser grønt, er produktet tændt.

Bemærk: Sluk ikke for produktet efter at rengøringen er afsluttet. Lad det blive i ladestationen [2], så det er klar til næste rengøring.

Bemærk: Efter betjening af driftskontakten [9] slettes dato, klokkeslæt og sugetider.

● Betjening



På grund af kompleksiteten i de hjemlige omgivelser udelader produktet muligvis nogle områder under rengøringen. For et bedre rengøringsresultat anbefaler vi at anvende produktet dagligt.

- Fjern forhindringer inden anvendelsen, f.eks. strømkabler, legetøj og andre genstande.
- Fold tæppekanter ind under tæppet. Lad ikke gardiner og bordduge hænge ned på gulvet.
- Forsøg at stille møbler ordentligt op.
- Test produktet i områder med trapper. Sådan kan du konstatere, om det kan genkende nedstyrtningsområdet.
- Stil dig ikke i robotstøvsugerens arbejdsområde. Ellers kan robotstøvsugeren ikke rengøre disse områder.

Søgning efter robotstøvsuger

- Ved at betjene knappen "Søg robotstøvsuger" [31](#) på fjernbetjeningen lyder en biptone. På den måde kan du bestemme positionen af din robotstøvsuger.

Rengøring

- Tryk på "Start-/ pause"-knappen på robotstøvsugeren [12](#) eller fjernbetjeningen [28](#). "Start-/ pause"-knappen på robotstøvsugeren [12](#) lyser op.
- Når "Start-/ pause"-knappen [12](#) blinker, begynder robotstøvsugeren i "classic-modus".

Pausering

- Tryk, når robotstøvsugeren arbejder, på "Start-/ pause"-knappen på robotstøvsugeren [12](#) eller fjernbetjeningen [28](#) for at afbryde rengøringsmodus.
- Mens robotstøvsugeren holder pause, kan du styre dens bevægelser mod venstre/højre/fremad/bagud med retningsknapperne [27](#) på fjernbetjeningen.

Bemærk: Når du styrer robotstøvsugeren med retningsknapperne [27](#), suger denne ikke.

Bemærk: Hvis pausen varer længere end 10 minutter, skifter robotstøvsugeren til dvalemodus og "Start-/ pause"-knappen [12](#) deaktiveres.

- Tryk på "Start-/ pause"-knappen på robotstøvsugeren [12](#) eller fjernbetjeningen [28](#) for at

afslutte dvalemodus og starte på ny. Tryk efterfølgende på knappen med den ønskede modus, så den genoptager arbejdet.

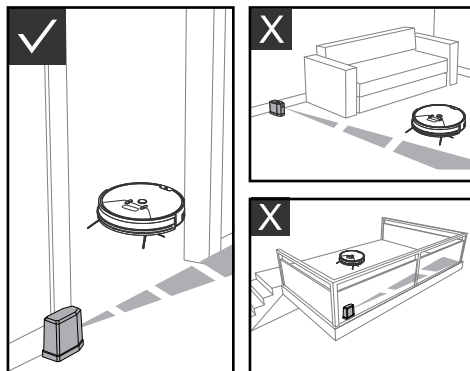
Bemærk: Når produktet genoptager arbejdet efter en pause, planlægger det området på ny og rengører muligvis det allerede rengjorte område igen.

Bemærk: Hvis du er i besiddelse af to robotstøvsugere, kan det ske, at du kan betjene begge samtidig med én fjernbetjening.

● Rengøringsmodi

For at opnå en bedre rengøringsvirkning har produktet forskellige rengøringsmodi. Du kan vælge modiene ved tastetryk på betjeningspanelet, fjernbetjeningen eller i appen.

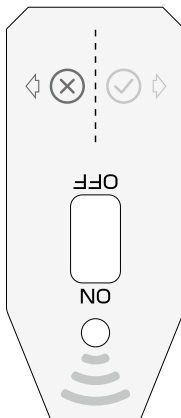
● Virtuel væg



Den virtuelle væg [5] deler dit hus / din lejlighed op i separate områder for at forbedre effektiviteten af produktets rengøring. Placér den virtuelle væg [5] for en forbedring af ydelsen ved en dør eller foran en gang med en bredde på under 3 m.

- Den virtuelle væg [5] skaber en usynlig barriere, som blokerer produktet over en længde på op til 3 m.
- Inden anvendelsen af den virtuelle væg [5] skal du isætte 2 AA-batterier (indeholdt i leveringen). Åbn dertil batterirumslåget og isæt batterierne. Vær derved opmærksom på den viste polaritet.

- Skub kontakten på den virtuelle væg [5] i position "ON" for at tænde for denne.
- Den virtuelle væg [5] skal placeres sådan, at laseren forløber parallelt med gulvet og batterirummet befinder sig på siden mod gulvet.
- Skub kontakten på den virtuelle væg [5] i position "OFF", når denne ikke er i brug.
- Placér din robotstøvsuger inden for "arbejdsområdet" som vist i afbildningen.



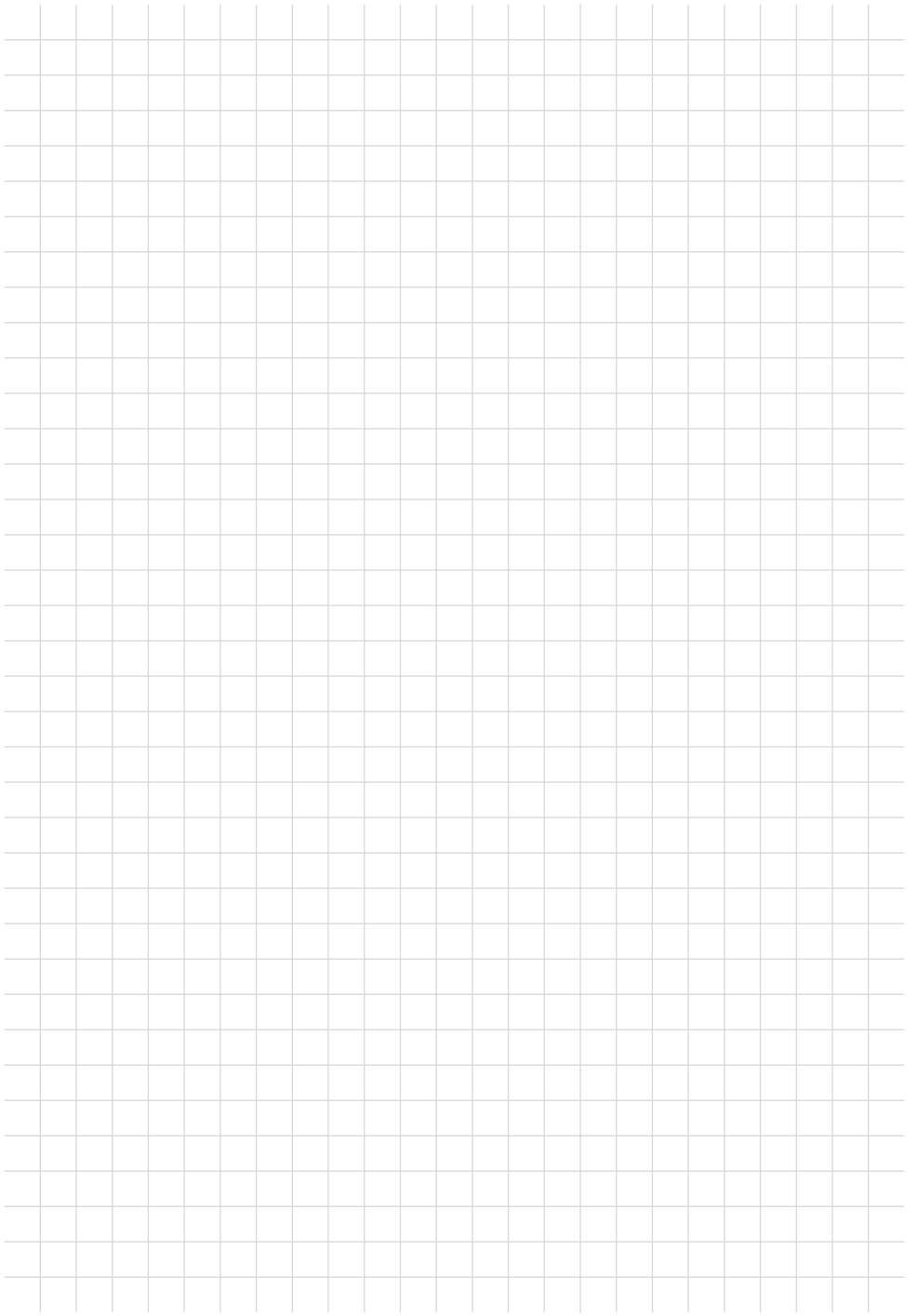
Område X: intet arbejdsområde

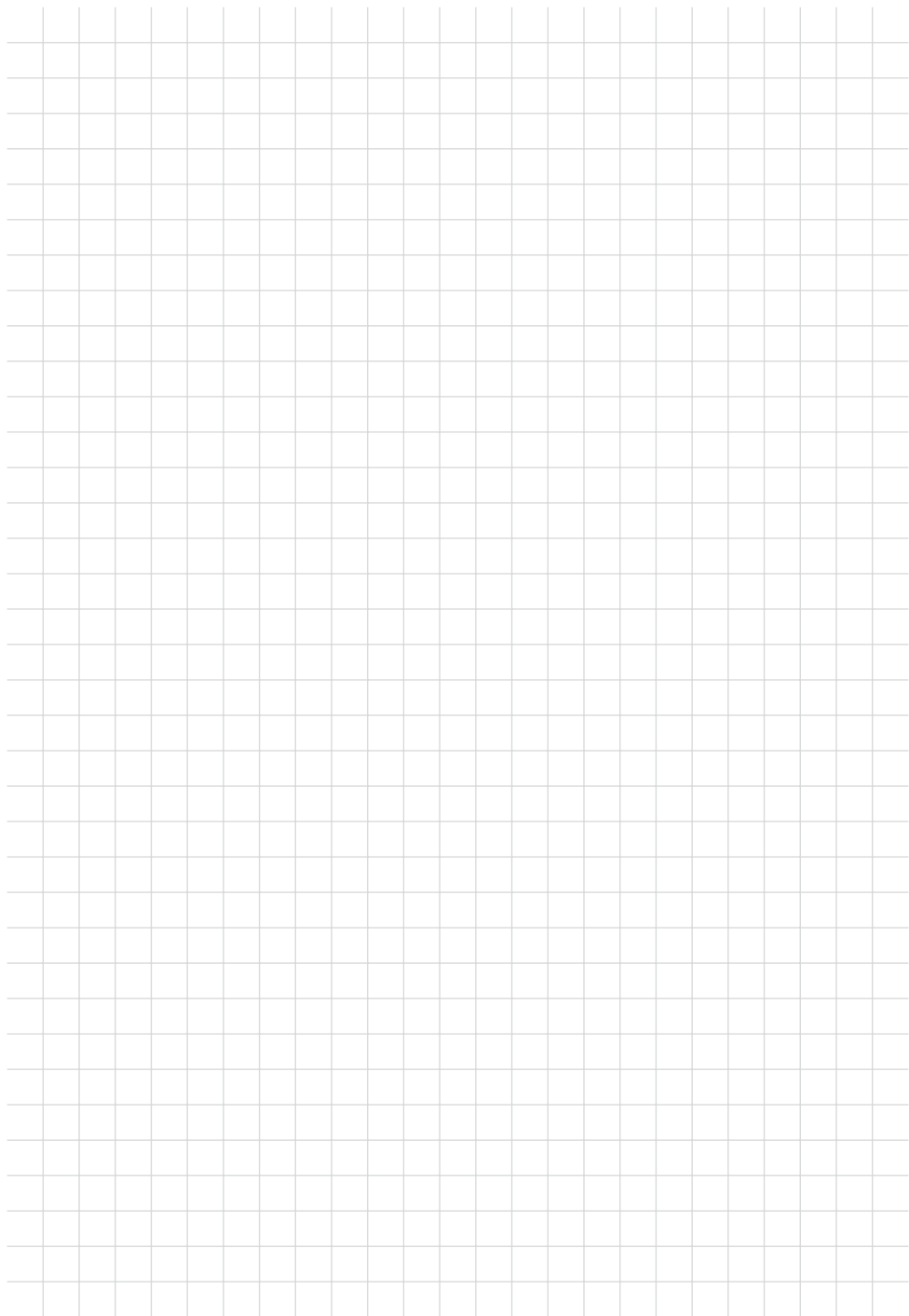
Område ✓: arbejdsområde

● Betjening via LIDL Home-appen

Produktet kan betjenes på afstand ved hjælp af LIDL Home-appen.

- Søg efter "Lidl Home" i App Store / Play Store og installér appen.
- Start LIDL Home-appen og følg anvisningerne for betjening.





KSR GROUP GMBH

Im Wirtschaftspark 15
3494 Gedersdorf
AUSTRIA

www.ksr-group.com

Stand der Informationen · Last Information
Update · Version des informations · Stand
van de informatie · Stan informacii · Stav
informáci · Stav informáci · Estado de las
informaciones · Tilstand af information:
09/2021 · Ident.-No.: SSRA1092021-8

IAN 365236_2101

